

MUNDO
CALLARISHCAMANDA
CUINTANAUNA



MUNDO
CALLARISHCAMANDA
CUINTANAUNA

Cuentos de Genesis
en el Quichua del Oriente

por
Domingo Grefa Aguinda

Instituto Lingüístico de Verano
-ECUADOR-
1.969

PREFACIO

Cai librora llujchingaj ashca runauna yanapasha tarabanauca. Ñaupá punda Domingo Grefa Aguinda, Diospa shimira ricusha chi cuintanau-nara quillcaca. Chi huasha Silverio Andi Licui, Silverio Cerda Andi, Carolina Orr Dawson tucuirá ricusha alichinauca ima partiras mas ali intindichingaj. Sra. Shirley Gerbaulet de Frye fotounara apica runaunara, chimanda tucui caibi tiaj dijujashcaunara dibujaca.

Cai librora ricusha intindinguichi imara tucuca ñaupá callari uraspi, imasna Dios mundora rarca, imasna ucha rana callarica cai mundoi, imasna Dios tucui runaunamanda shuj runara ajllaca, imasna Dios chi ajllashca runamanda mirajcunara cuiraca shinallara paihua munaira yachachica. Tucuirá ricusha gustasha yachaichi.

DIOS MUNDORA RASHCA

Gen. 1

Ñaupá punda Dios cai mundoras ahua pacharas rarca. Cai mundo mana alichishca aca, tucui partira llandu tuta aca, yacujlla tiaca. Shinajpi Dios alichinara munaca cai pachara.

Ñaupá punda Dios punzhara rarca, punzhajlla tucuchu nica. Shina nishcasna tucuca. Dios punzhara ricusha alimi nica. Chi huasha Dios cai punzhara chaupichica. Chaupichisha Dios punzha partira shutichica punzha, llandu partira nica tuta. Casnara Dios ricusha cushiyaca. Tucui caigunara rarca ñaupá punda punzhai.

Chi huasha Dios iyarica mas ranara. Cayandi punzha Dios nica yacu tiaushcai huaira tiachu. Shina nisha Dios huairará rarca. Yacura chaupichisha chaupi huaira ahuai, chaupi huaira allpai saquica. Huaira partira nica cielo. Tucui caigunaga Dios nishca tunu tucuca. Tucui caigunara ishqui punzhai rarca.

Quinsa punzhai Dios nica yacu shujllai tandarichu, allpa llujshichu. Casna tucuca. Dios caita ricusha yacu partira shutichica lamar, chaquishca partira shutichica allpa. Pai rashcara ricusha alimi nica. Chi huasha Dios nica allpai verde quihua ñachu, tucui muyura aparij yura ñachu. Tucui caiguna Dios rimashcasna tucunauca. Allpai tucui sami verde quihua ñaca, paihua quiquin sami mirarica. Caran tunu

muyura aparij yurauna iñaca, paihua quiquin tunura mirachica. Dios tucuiricusha alimnica. Tucui caigunara quinsa punzhai rarca.

Chuscu punzhai Dios iyarica ricuchijta rashca nisha. Punzha ricuchijta mas atundararca, chiga indi nica. Tuta ricuchijta mas ichillara rarca, caiga quilla nica. Estrellasgunaras rarca tutai ricuringaj. Shina indi quillas estrellasgunas ricurisha huatas punzhas quillas turcarinara ricuchin. Tucui caigunara chuscu punzhai rarca. Dios tucui pai chuscu punzhai rashcara ricusha cushiyasha alimnica.

Pichca punzhai Dios nica tucui yacu partiunai aichahua mirachu. Tucui ima tunu ricurij yacui purij animalgunas tucuchu. Huairai huamburij pishcuuna tucuchu. Caran sami yacui tiajcuna casna tucunauca. Caran sami ahuai tiaj pishcuunas tucunauca. Casna rasha ali ajta Dios ricusha nica: --Miraichi, tucuiguna, undachichi cai mundora. Casna nijpi ima tunu ricurijcunas tucuca. Yacui shinallara lamarbi tiaj aichahuaunas tucunauca. Tucuiguna miranauca. Pishcuunas miranauca. Dios pai rashcara ricusha alimnica. Tucui caigunara pichca punzhai Dios rarca.

Sujta punzhai Dios nica allpai mirachu tucui aichauna, huagraunas, ima tunu ricurijpas, caran tunu animalguna. Casna pai rimajpi casna tucuca. Dios caigunara nica: --Miraichi cai mundora undachichi. Dios ali ajta ricusha alimi

nica. Shinajpi Dios iyarica shu runara rasha
nisha caigunara cuirajta. Dios runara rarca pai
tunu ricurijta, paimanda pishi ushaiyujta. Dios
tucui pai rashcaunara ricusha yapa alimi nica.
Tucui caigunara sujta punzhai rarca.

Tucuchishca aca tucuire ranara, cai pachas
ahua pachas. Sujta punzhahua Dios tucuchisha
bindisiaca cai canzhis punzhara. Cai punzhai
Dios samaca tucui ranaunara tucuchisha. Cai
canzhis punzhara sumaj samana punzhara rarca.



IMASNA DIOS RUNAUNARA RARCA

Gen. 2

Dios tucui cai pacharas ahua pacharas rarca. Cai allpai tucui sami quihuaunaras yuraunaras iñachica. Shinallara rarca tucui causaj aichaunaras cai allpai tiangaj. Tucui caigunara rashca huasha Dios iyarica shu caigunara cuirajta rangaj. Casna runara rarca. Allpa polvora apica. Apisha runara rasha singamanda pucuca causaringaj. Casna rashca ratullai causaj runa tucuca.

Runara rashca huasha Dios ashca gusto micuna muyu yuraunara iñachica shu lugarbi. Chi lugarbi chuscu yacuuna tianaucá, shu yacu Eufratés nishca. Chi uraspi mana tamiaca, randi shullallahua iñaca tucui yurauna. Gusto ricurij yuraunaras, ali micuna muyuyuj yuraunaras Dios iñachica. Shinallara huiñai causanara cuj yurara rasha chaupi shungui iñachica, shinallara alira mana alira yachana yuraras. Dios chi carira cai yurauna pambai churaca cuirangaj. Shina churasha Dios chi carira nica: --Tucui yuraunamanda muyura apisha micunara ushangui. Randi shujmandalla ama micunguichu. Alira mana alira yachana yuramanda ama micunguichu. Micushaga huañunguichimi, nica.

Chi huasha Dios tucui sami animalgunara cai runajma apamuca pai shutira churangaj. Runa tucui caigunara shutira churaca.

animalgunaras pishcuunaras. Cai animalguna tuculla carindi huarwindi anauca. Shina ajllaira cai runa sapalla aca. Shinajpi Dios nica cai runara yanapajta shujta rasha nisha.

Chi huasha Dios cai runara shinzhira puñuchica. Pai huañushca cuinta puñuushcai Dios shu custillas tullura llujchica. Casna rashca huasha shinallara tapaca. Cai custillasta apisha shu huarmira rarca. Cai huarmira rashca huasha runajma pushamuca. Runa cai huarmira ricusha nica: --Caiga ñuca tullumanda tullumi, ñuca aichamanda aichami. Caiga carijmanda rashca raigu paita shutichica huarmi nisha. (Chi hebreo shimii cari nisha Isha nin. Huarmi nisha Isha-sha nin carimanda llujchishca raigu.) Chi raigu casarasha cari paihua yayara mamaras saquisha paihua huarmihua llutarisha shu aichalla tucunaunga.

Dios cai runara nica: --Cuirai tucui cai allpai tiaj aichaunaras, huairai huamburij pishcuunaras, shinallara tucui yacui tiaj aichahuaunaras, tucui cai allpai purij animalgunaras. Canguna miraichi, cai mundora undachichi. Caibi tucui tiaj yuraunamanda muyuunara aparijcunamanda micunguichi. Shujmandalla ama micunguichu ñuca rimashcasna. Tucui verde quihuaunaras, muyuunaras micunguichi cangunas tucui tiaj aichauanas, nica Dios. Tucui pai rimashca casna aca.

Paiguna gusto cushi causanauca chi yura

pambai, tucui Dios nishca tupura rasha. Cai
ishqui runauna llushti anauca, mana ansas
sintinauca paiguna llushti ashcara.



RUNAUNA DIOSTA MANA CADSUNAUN

Gen. 3

Casna Adan huarwindi Eden nishca micuna yura pambai causanauca. Randi shu punzha Dios mana micunachu nishcara micunauca. Casna tucuca. Shu punzha supai apu machacui bi icuca. Icuipi chi machacui shamuca huarmira umachin-gaj. Cai machacui aca yapa iyayuj, yapa umachij. Huarmira nica: --Ima rashara Dios tucui yuraunamanda muyura ama micunguichu nicairi.

Caita uyasha cai huarmi cutipasha nica: --Dios nicami tucui caibi tiaj yuraunamanda muyura micungui, randi shu yuramanda chaupii shayajmanda ama micunguichu, nica. Ima punzhas cai yuramanda muyura micusha tacashas huañunguimi nica.

Shinajpi cai machacui huarmira cutipasha nica: --Micui cai chaupii shayaj yuramanda muyura. Caita micusha mana huañunguichichu. Astaun Dios cuinta tucusha aliras mana aliras riparanguichimi.

Shinajpi cai huarmi muyura ricusha ali ricurijpi, ali micuna ajta ricusha, micusha nica. Shinallara alira mana aliras yachaj tucusha nisha apisha micuca. Chi huasha paihua carimas caraca. Paihuas micuca.

Chi huasha paiguna llushti ashcara riparanauca. Shinasha pangaunara apisha sirasha

quillparinauca. Chi huasha chishii Dios
shamushcara uyasha miticunauca. Dios
pasiamusha caparica Adan nisha maibirangui.
Shinajpi Adan nica: --Camba shimira uyasha,
llushti ashcamanda manzharisha miticucani.

Shina nijpi Dios nica: --Pita yachachica
canguna llushti ashcara. Ñuca mana micunachu
nishca muyura micushcanguichu.

Adan cutipasha nica: --Can ñucara cushca
huarmi carahuaca.

Adan shina nijpi Dios huarmira tapuca:
--Imarara rashcangui. Huarmi cutipasha nica:
--Machacui ñucara umachisha munachica, chi
raigu micucani.

Tucuire uyashca huasha Dios machacuire
piñasha nica: --Can casna rashcamanda tucui
animalgunamanda maspas irus tucungui.
Cunamanda camba quiquin icsa carahua llucasha
puringuimi, allpa polvora micungui. Canhua
runaunahua piñanaungichimi. Canmanda
mirajgunahua huarmimanda miraj runahua
piñanaungichimi. Shinallara runauna camba umai
chaquihua aitanaungami. Shina rajpi canga randi
paihua chaqui talumbi caningui. (Shina tucua
Jesucristo huañushcai. Supai apu Jesusta
huanchisha nica astaun huañuimanda Jesus cuti
causarica.)

Dios huarmira rimaca nisha: --Tucui
camba causaibi turmindaringuimi huahuara.

nanaihua turmindarisha pagarichinguimi.
Camba carira uyaj tucungui, paiga cambia
mandaj tucungami.

Dios carira rimaca nisha: --Camba
huarmi rimashcara uyasha mana micunachu
nishcamanda micushcangui. Nuca shimira mana
cadsushcamanda tucui allpa caudsayashca
tucunga. Cunamanda ñaupajma turmindarisha
umbisha tarpusha muyuunara micungui.
Shinallara cashas chinis llujshinaungami.
Shinallara huañunguimi, huañusha allpa polvo
cuti tucunguimi.

Chi huasha Dios animalgunara huanchisha
carara apisha churarinara rasha paigunara
churachica. Adan paihua huarmira shutichica
Eva nishca, pai tucui causaj runauna mamami
nisha.

Runaunara rimashca huasha Dios nica:
--Runa ña ñucanchi cuinta tucushca aliras mana
aliras yachasha. Cunaga paiguna huiñai
causanara cuj yuramanda muyura ama micungaj
caimanda callpachishun. Paiguna micushaga
ñucanchijmanda huiñai causai illaj saquirinaunga.
Casna nisha chi yura pambamanda Adanda Evaras
llujchica. Chi pambama ama cuti icungaj angel-
guna indi llujshina partima churaca huiñai
causanara cuj yurara cuirangaj. Dios rimash-
cara mana uyashcamanda cai gusto yuraunamanda
llujchisha shu partima cachai tucunauca.



CAIN ABELBAS

Gen. 4:1-16, 25-26

Chi huasha Adan paihua huarmihua
causaca. Huasha Eva shu carihuara pagarichica.
Paihua shuti aca Cain. Mas huasha cuti shu
churira pagarichica. Paihua shuti aca Abel.

Abel ovejaunara cuiraj aca. Cain chagrara tarabaj aca.

Chi huasha caran dueño cuyanara Diosma ricuchingaj apamunauca. Abel pai ovejara cuiraj asha shu gusto racu ovejara apamuca Diosma cungaj. Huanchisha Diosta ricuchica. Caita ricusha Dios yapa cushiyaca. Cai sami cuyanara Dios munaca. Randi Cain pai tarpushca muyuunara apamuca Diosma ricuchingaj. Caita Dios mana cushihua ricuca yahuar illaj raigu. Mana munaca cai cuyashcara.

Paihua cuyashcara Dios mana munajpi Cain yapa piñarica. Shinajpi Dios Cainda tapuca: --Ima rashara piñaringu. Can alira rajpiga ali tucun. Mana alira rashaga yahuarda ricuchinami ñuca cambia uchara pasachingaj.

Chi huasha shu cuti Cain paihua uqui Abelhua parejo pajllai tianauca cuintasha. Chibi Cain paihua uquira piñarisha huanchica Abelda. Shinajpi Dios Cainda tapuca: --Maibira cambia uqui, nisha.

Shinajpi Cain Diosta cutipasha nica: --Ñuca mana yachanichu. Ñuca uquira cuirajchu aniri, nica Cain. Dios shinajpi nica: --Can cambia uquira huanchishcangu, paihua yahuarda ricushcani. Chi yahuar rimaj cuinta huanchij runaras huanchi nin. Shinajpi cunamanda can maldisiashcami angui. Maitas purij tucungui shu lugarmanda shujma. Shinajpi Cain cutipasha nica: --Ñuca castigana yapa atunmi. Pihuas ñucara

tupasha huanchihuanaungami. Shinajpi Dios cutipasha nica: --Maicambas canda tupasha huanchij canzhis cuti mas castigashcami anga. Shinasha Dios Cainda shu señalda churaca.

Mas huasha Adan Evas cuti shu churira tupanauca. Paihua shuti aca Set. Pai Dios munashca tunura rarca. Setpas huasha churira tupaca. Paihua shuti aca Enos. Chimanda huasha cai runauna mirasha Diosta mañangaj callarinauca.

905

930

912

969

777

365

ADANMANDA NOEGAMA RUNAUNA MIRANAUN

Gen. 5

Dios runaunara rasha pai cuintallara rarca. Carira huarmiras rasha bindisiaca. Ñaupá punda runa Adanmi aca. Hebreo shimii paihua shuti nin Puca Allpa.

Adan 130 huatara charishcai paihua churi Set nishcara tupaca. Hebreo shimii Set nisha Alichishca nin. Adan ashca huahuaunara tupashca huasha 930 huatara charishcai huañuca.

Set 105 huatara charishcai paihua churi Enos nishcara tupaca. Hebreo shimii Enos nisha Huañuna Cari nin. Set ashca huahuaunara tupashca huasha 912 huatara charishcai huañuca.

Enos 90 huatara charishcai paihua churi
Cainan nishcara tupaca. Hebreo shimii Cainan
nisha Charina nin. Enos ashca huahuaunara
tupashca huasha huañuca 905 huatara charishcai.

Cainan 70 huatara charishcai paihua churi
Malalel nishcara tupaca. Hebreo shimii Malalel
nisha Diospa Alabana nin. Cainan ashca
huahuaunara tupashca huasha huañuca 910
huatara charishcai.

Malalel 65 huatara charishcai paihua churi
Jared nishcara tupaca. Hebreo shimii Jared
nisha Mirarishca nin. Malalel ashca huahuaunara
tupashca huasha huañuca 895 huatara charishcai.

Jared 162 huatara charishcai paihua churi
Enoc nishcara tupaca. Hebreo shimii Enoc
nisha Diosma Cuyashca nin. Jared ashca
huahuaunara tupashca huasha huañuca 962
huatara charishcai.

Enoc 65 huatara charishcai paihua churi
Matusalen nishcara tupaca. Hebreo shimii
Matusalen nisha Birutiyuj Cari nin. Matusalen
pagarishca huasha Enoc 300 huatara mas
causauca, ashca huahuaunara tupasha. Enoc
Dioshua puriuuj aca, ali catij aca. Paiga mana
huañuca. Dios Enocta ahua pachama shinalla
pushaca.

Matusalen 187 huatara charishcai paihua
churi Lamer nishcara tupaca. Hebreo shimii
Lamer nisha Ushayuj nin. Matusalen ashca

huahuaunara tupashca huasha huañuca 969
huatara charishcai.

Lamer 182 huatara charishcai pihua churi
Noe nishcara tupaca. Hebreo shimii Noe nisha
Samana nin. Noe pagarishcai pihua yaya Lamer
nica nisha: --Cai huahua rucuyashcai Dios
caudsayashca allpa turmindarinamanda
lugaryanga raun. Lamer ashca huahuaunara
tupashca huasha huañuca 777 huatara charishcai.

Noe 500 huatara charishca huasha pihua
churiunara tupasha shutichica Sem, Cam, Jafet.
Hebreo shimii casna nin. Sem nisha Macanuna
nin. Cam nisha Rupaj nin. Jafet nisha
Chausichu nin.

RUNAUNA IRUSTA RANAUN

Gen. 6:5-8

Runauna yapa mirarinaushca. Ashcami
tianauc. Randi paiguna mana alira ranauca.
Tucui intiru allpai yapa uchara ranauca. Tucui
paiguna shungui iyarinauna yapa mana alichu
anauca. Mana alira iyarisha causarinauca.

Dios ricuca runauna tucui paiguna yapa
irus iyajcunara. Shinara Dios ricusha llaquirica,
ima rangajta ñaupá punda runara racani nisha.
Pihua shungui yapa llaquirica. Shinajpi Dios
iyarica shuj tunura rasha nisha caigunara
chingachingaj. Runaunaras, animalgunaras,

pishcuunaras, allpai llucajcunaras huanchisha chingachisha nica.

Randi Noe nishca runa yapa ali aca.
Diosta manzhaj aca, cadsuj aca. Pailla
Dioshua puriua.

NOE BARCORA RAN

Gen. 6:11-12

Noe chi uras quinsa churiunara charica.
Paihua churi shutiuna aca Sim, Cam, Jafet.
Caran churi huarmiyuj aca.

Dios Noera paita yapa cadsuj ajta, shu
barcora rai nisha nica. Yapa cai allpa
uchallahuami tapariun, runauna yapa irusta
iyarisha causarinaun, nica. Ñuca tucui cai
allpai puriucunara yacuhua tucuchingami rauni.
Shinajpi barcora rai can quishpingaj camba
aillunandi. Quinsa patayujta rangui nica.
Barcora rasha cai tupura rai: 150 metros tupu
sunima, anzhuma 25 metros tupura, ahuama 15
metros tupura. Shu ventanaras rangui. Pungura
cantiaushca partima rangui. Can casna rashca
huasha ucumandas ahuamandas sumajta pungarai
nica.

Casna rajpi ñuca shu izhura cachamusha,
caiga yacumi anga. Tucui mana alira raujcuna
racui huañunaunga. Astaumbas canda quishpichi-
sha camba churiunaras paihua huarmiunaras.
Shinallara tucui sami animalgunara pishcuunaras

chima icuchingui. Caran tunu animalgunamanda icuchingui shu carira shu huarmira. Tucui sami micunaunara astangui cangunas animalgunas pishcuunas micungaj. Chi huasha can icungui barcoi camba huarmini, camba churiunas huarminandi, nica.

Noe tucuirá Dios nishca tunu rarca.

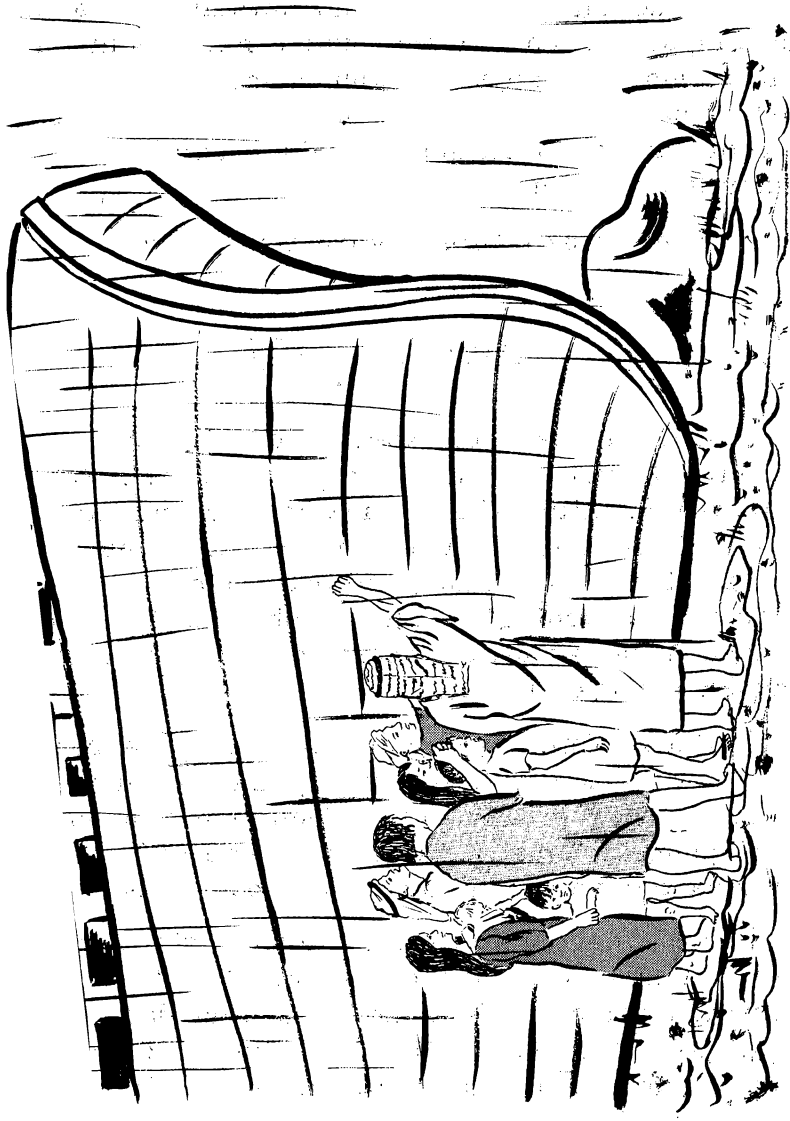
IZHU CALLARIN

Gen. 7, 8

Chi huasha Dios Noera nica: --Tucui cai runaunajpi can ali sumaj chuyajmi angui. Ña icui camba aillunahua, canzhis parguna ali gusto aj animalgunara huarmini icuchingui. Mana ali ajcunara shu parllara carindi huarmini icuchingui. Chi huasha canzhis punzha huasha ñuca tamiayachishami ^{chuscú} chungá punzhará, chuscú chungá tutará.

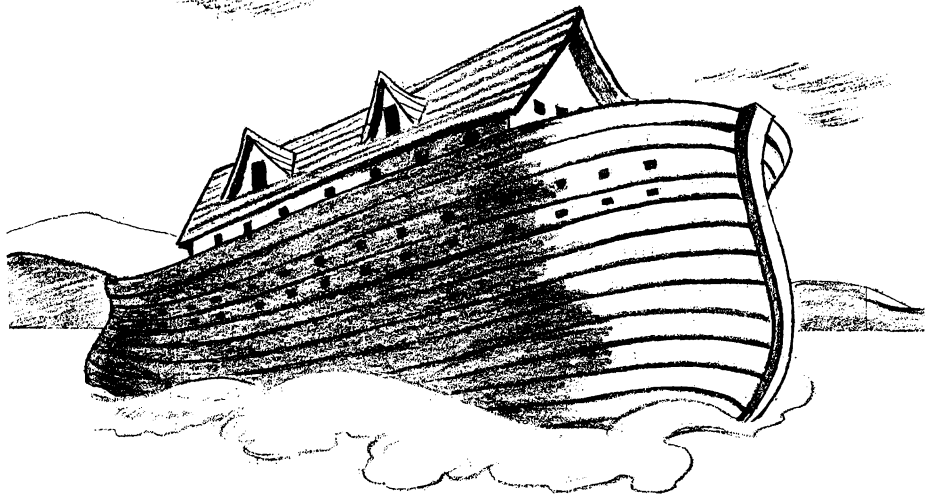
Shina nijpi Noe tucui Dios nishcara rarca. Barcora rashca huasha icuca paihua aillunandi tucui sami animalgunandi. Tucui icushca huasha Dios pungura tapaca. Cai uras Noe 600 huatará charica cai yacu cai mundora tapau uras.

Dios pungura tapashca huasha shu semanara barco ucuí causanauca chapashá. Chi huasha shinzi tamiaca. Ahuamanda, ucumandas tapangaj callarica. Chuscú chungá punzhará chuscú chungá tutaras tamiaca, shu quilla chaupira. Shina tucui partira yacu tapangaj



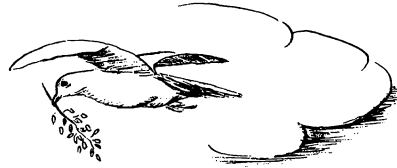
callarijpi Noe tiaushca barco yacu ahuai
huamburingaj callarica. Tucui urcuuna
quilparingaj callarica. Yacu urcuunamanda
canzhis metros tupu mas ahuama pasaca.
Shinajpi tucui cai allpai tiaj animalguna yacui
huañunauca, tucui huagraunas, tucui pishcuunás,
tucui huamburijcunas. Shinallara tucui runaunas
illajta huañunauca yacui. Mana shujpas causangaj
saquirica. Noella paihua barcoi tiajcunandi
quishpinauca.

Unaira tamiashalla causauca. Astaumbas
Dios Noera paihua tiajcunaras mana cungarica.
Chuscu chungu punzhara tamiashca huasha Dios
tamiara saquichica. Shina saquichijpi mana mas
tamiaca, yacu tapamuupas saquirica, Shinajpi,



tucui yacu paiguna puestoi ringaj callarica,
 chaquiringaj callarica. Pichca quilla huasha chi
 barco ña Ararat nishca urcui siririca. Ñalla
 chuscu quilla mas huashai, Noe ventanara
 pascasha illahuangara cacharica ima huañushca
 aichara micungaj.

Casna illahuangara cachashca huasha Noe
 urpi pishcura cachaca ricungaj. Cai urpi
 tiarinara mana tupasha cuti tigramuca cai
 barcoma. Shu semana
 huasha cuti chi
 urpillara cachaca.
 Chibi chi urpi shu
 olivo nishca pangara
 apamuca paihua quiru
 pundai amulisha.



Shinajpis Noe yachaca yacu ña tucui allpai mana
 mas sirium. Shinasha chapaca cuti canzhis
 punzhara. Chi huasha cuti cachaca urpira.
 Chibi chi urpi mana cuti tigramuca barcoma.

Unai huasha ñaupá punzha mushuj huatai
 allpa ali chaquirishca aca. Noe chi barcomanda
 pangara pascasha ricuca allpa chaquirishcara.
 Ñalla ishqui quilla huasha Dios Noera nica:
 --Llujshi can cambia huarmandi, cambia
 churiunas huarminiunandi. Shinallara llujchi tucui
 canhua tiau pishcuunaras, tucui sami animal-
 gunaras. Miraichi, cai pachara undachichi, nica.
 Shinajpi Noe llujshisha pai, paihua huarmandi
 paihua churiunas huarmandi llujshinauca. Tucui
 chibi tiaj animalgunas llujshinauca.

Cai yacu pasashca huasha barcomanda llujshisha paiguna rumiunara muntunasha shu altarda ranauca Diosta alabangaj. Caran ali animalmanda shujta apisha altarbi churasha huanchisha Diosta alabanauca.

Casna rashcara Dios ricusha llaquirica nisha: --Cunamanda ñaupajma mana shina rashachu. Runamanda cai allpara mana castigashachu. Huahua urasmanda runauna mana alira rajmi anaun, shinajllaira allpara animalgunaras mana castigashachu. Shinallara cunamanda mana tucuringachu verano quilla, tamia quillas, tarpuna uraspas pallana uraspas, punzhas tutas mana saquiringachu, nica.

Dios Noera quishpichishca huasha Noera churindira bindisiaca nisha: --Miraichi. Cuna urasmanda ñaupajma tucui animalguna canda manzhasha anzhuringa ranaun, pishcuunas, yacu aichahuaunas, tucui allpai purijcunas. Tucuire micuj tucungui. Imasna ñaupamuyunara micui nicani, cuna animalgunaras micui nini. Randi causajta ama micuichichu. Can causajta micushaga can caudsayuj tucungui. Shinallara shu runara huanchijpiga caudsayuj tucungui, nica. Dios runara rarca pai quiquinllara chi raigu ama huanchinguichu nin.

Tucuire Dios nishca shina tucuca. Noemanda miraca mas runauna cunagama intiru mundo partiunara runalla tapariun.



DIOS CUICHIRA RICUCHIN

Gen. 9:8-28

Noe barcomanda llujshishca huasha Diosta agrasishca huasha, Dios mas rimaca Noera nisha: --Mana paquihuj shimira rimasha canda tucui animalgunaras. Cuna urasmanda mana ima uraspas mundora cuti yacuhua tapashachu. Mana shina cuti castigashachu. Cai shimira can cierto yachangaj cuichira churasha cieloi. Cai cuichira churani ñuca mana paquihuj shimira rimashcamanda iyaringaj. Cai cuichi shu señalmi an. Puyu tiaushcai cuichi tiajpi cuichira ricusha ñuca shimira iyarishami, nica Dios. Shina ricusha iyarisha imasna mana paquihuj shimira rimacani nisha yacuuna mana cuti runara illajta huanchingachu ranaun.

Chi huasha Dios cuintashca huasha Noe paihua churiunandi chimanda llujshisha cuti allpai causangaj callarinauca. Noe ñaupá punda allpara allaj runami aca. Allpara allasha ubillasta tarpuca. Tarpusha pallasha upisha machashca tucuca. Shina machashca tucusha llushti sirica paihua carpa huasi ucui. Paihua churi Cam nishca paihua yayara ricusha rica cuintangaj paihua uquiunara. Shina rimajpi uyasha Sim Jafethua shu churarinara apisha, huasha purisha yayara ama ricungaj paihua yayara quillpanauca. Noe ña lijcharisha Cam rashcara riparaca. Shina riparasha Camda nica: --Camba churi Canaan nishca maldisiashca tucuchu, esclavos runa tucuchu paihua uquiunara

sirbingaj. Shinallara nica: --Dios Simda bindisiachu, paihuajpi Cam tarabachu. Dios Jafetda mirachichu, Sim partii causachu, shinallara paihuajpis Cam tarabachu.

Noe causaca 950 huataunara. Chi huasha huañuca.

BABEL LLACTAI TIAJ TORRE

Gen. 11:1-9

Shinajpi Noe churiuna miranauca, ashca runauna tucunauca. Casna tucushca huasha tucui partii chi shuj sami shimilla rimajcuna tianauca. Tucuiguna parijulla uyanauca chi shimillara rimajcuna asha. Shina ashca tucunausha mas caru caru causanauca. Shinasha shu cuti indi llujshina partima rinauca Sinar nishca allpa partima. Chibi paiguna pura ninauca: --Ladrillosta rasha cusasha huasiunara rashun. Casna rasha shinallara shu torre nishca ahua huasira cielogama pactachingaj rashun ninauca. Casna rasha ñucanchi carura purishas mana chingarinchi. Ali tucunmi nisha ninauca.

Casna paiguna raushcai Dios caita ricungaj shamuca, rúnauna raushca llactara. Shinallara paiguna raushca ahua huasira ricusha Dios nica: --Caibi runauna shuj sami shimillara rimajcuna asha imara rasha nishaga ranaungalla. Cuna callarinlla paiguna iyarisha ranauna. Imaras iyarishaga ranaungalla. Shinajpi Dios mas rimaca nisha: --Cuna paiguna rimaushcara pandachishun nica.

Shina nisha caran tunu shimira rimajta rarca. Shina tucusha caran shuj paiguna rimaushcara turcajpi paiguna raushca llactara, chi ahua huasi ranara chillai saquinauca. Paiguna pura rimaushcara ña mana intindinara ushanauca. Tucui Dios iyarishca tunura Dios rajpi mana ushanauca mas caita rasha catinara. Shinallara Dios paigunara anzhuchica caran partima.

Chi raigu chita shutichinauca Turcachina. Hebreo shimii Babel nishcami. Dios paiguna shimira turcachishcamanda shina shutichinauca.

SIM.

JESÚS

SIMPA MIRARIJCUNA

Gen. 11:10-32

Noeba churi Simba miraicunamanda unai unai huasha Jesús pagarica. Simmanda miraj churi shutiunara caibi quillcashca sirin.

Izhu ña ishqui huatara pasashca huasha, Sim 100 huatara charishcai huahuara tupaca, Arfajad nishca. Ashca churiunara ushushiunaras tupashca huasha, 600 huatara charishcai huañuca.

Arfajad (Shinzhi Llacta nin) 35 huatara charishcai huahuara tupaca, Sala nishca. Ashca churiunara ushushiunaras tupashca huasha, 438 huatara charishcai huañuca.

Sala (Mañana nin) 30 huatara charishcai huahuara tupaca, Iber nishca. Ashca churiunara ushushiunaras tupashca huasha 433 huatara charishcai huañuca.

Iber (Chimbashca nin) 34 huatara charishcai huahuara tupaca, Peleg nishca. Ashca churiunara ushushiunaras tupashca huasha 464 huatara charishcai huañuca.

Peleg (Chicta nin) 30 huatara charishcai huahuara tupaca, Reu nishca. Ashca churiunara ushushiunaras tupashca huasha 239 huatara charishcai huañuca.

Reu (Amigo nin) 32 huatara charishcai huahuara tupaca, Serug nishca. Ashca churiunara ushushiunaras tupashca huasha 239 huatara charishcai huañuca.

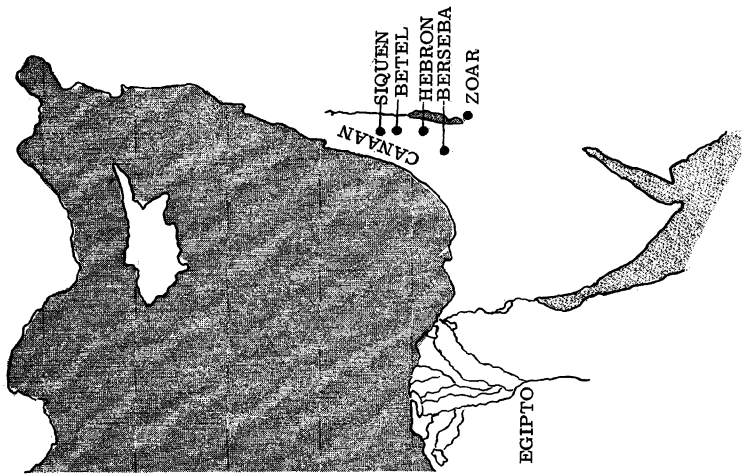
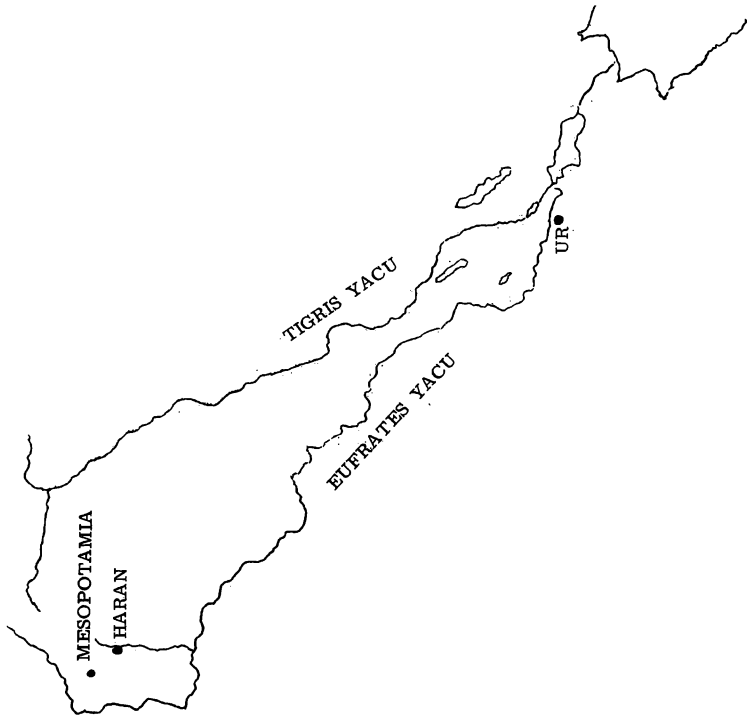
Serug (Pilluri nin) 30 huatara charishcai huahuara tupaca, Nacor nishca. Ashca churiunara ushushiunaras tupashca huasha 230 huatara charishcai huañuca.

Nacor (Runcaj Runa nin) 29 huatara charishcai huahuara tupaca, Tare nishca. Ashca churiunara ushushiunaras tupashca huasha 148 huatara charishcai huañuca.

Tare churiuna anauca Abran (Atun Yaya nin), Nacor (Rucay Runa nin), y Haran (Urcu Runa nin). Paiguna causanauca Ur nishca llactai, Eufrates nishca yacu pungui. Haranba ushushiuna anauca Milca y Isca. Isca churi

Lotmi aca. Abranba huarmi aca Sarai. Sarai
huahua illajmi aca. Nacorba huarmi aca Milca.
Chi Ur nishca llactallai Haran huañuca.

Chi huasha Tare shu llactama riusha
pushaca paihua churi Abranda cachun Saraitas.
Shinallara Tare paihua churi huahua Lot
nishcaras pushaca. Paiguna Canaan nishca
llactama riunchi nisha Haran nishca llactama
pactasha saquirinauca, chillai causarinauca. Chi
llactai Tare huañuca 205 huatara charishcai.



DIOS ABRANDA CAYAN

Gen. 12:1-9

Chi uraspi Dios rimasha Abranda nica:
--Camba allpamanda llujshisha ri. Tucui camba ailluunara saquisha ri. Canda allpara ricuchisha cushcanguimi. Canda bindisiashami. Shinallara tucui canmanda mirajcunara chi allpara cusha bindisiashami. Canma shu allpara cushami, chibi atun muntun tucungui, can atun runa tucungui shujcunara yanapangaj. Maican runaunas canda alira rajpiga ñuca paigunara alira rashami. Randi maicambas canda mana alira rajpi ñuca paigunara mana alira rasha. Tucui mundoi tiaj runauna canmanda bindisiashca tucunaunga.

Abran casna Dios rimashcara uyasha pai rimashca tunura rarca. Paihua allpamanda llujshisha saquica paihua ailluunara. Paihua uqui churi Lot nishcahua llujshica. Chi uras Abran 75 huatara charica.

Chi huasha Abran paihua huarmit Sarai nishcaras, Lotdas, tucui pai sirbijcunaras pushasha tucui charishcaunara apanauca. Haran nishca lugarmanda llujshinauca Canaan nishca Dios cuyana allpama ringaj. Unai huasha caiguna Canaan allpama icusha Siquen nishca allpama pactanauca. Chi uraspi chibi causanauca Noeba churi Cammanda miraj runauna. Astaumbas Dios ricurisha Abranda rimaca nisha cai allpara cushami canmanda mirajcunama.

Dios rimashcara uyasha Abran rumira muntunasha shu altarda rarca Diosta alabasha, ricurij Diosta ahuyachingaj. Chimanda llujshisha mas sur partima rica. Betel nishca llacta huashahuai paihua carpa huasira shayachica. Chibis shu altarda rarca Dioshua cuintangaj. Chi huasha mas rica Neguev nishca partima.

ABRAN EGIPTOI TIAN

Gen. 12:10-20

Pai chi allpai tiaushcai ashca yarcai tucuca. Shinajpi Abran Egiptoma risha nica chima causangaj chibi micuna tiashcamanda. Egiptoma manaraj icushara paihua huarmi Saraira nica: --Can ali gusto huarmi angui. Can ñuca huarmimi ani nijpiga ñucarara Egipto runauna huanchihuanaungami canda apingaj. Ama ñuca huañungaj can ningui ñuca panimi ani nisha. Can casna nijpiga ñucara mana huanchihuanaungachu. Can shina nishcamanda ñuca causasha.

Casna nishcara uyasha Abranba huarmi Egipto runaunama shina nica. Paiguna Egiptoma pactajpi tucuiguna paita ricunauca, gusto huarmimi ninauca. Chibi ajcuna ricunauca nisha: --Caiga camba huarmichu. Shinajpi cutipasha nica: --Ñuca panimi. Chita uyasha Saraita atun apu Faraonbajma apanauca pai charingaj. Shinajpi apu Faraon Abranbajpi ali rarca. Ashcara charica ovejaunara, huagraunaras,



caballounaras, camellounaras, shinallara ashca
sirbijcunaras carindi huarmandi.

Casnara Dios ricusha cai Faraonma ashca
turminduscunara cachaca. Shina cui tucusha
Faroan Abranda cayasha nica: --Imarara rangui.
Imajta mana nicangui cai huarmiga ñuca
huarmimi. Ima rashara can ñuca panimi nican-
gui. Can shina nijpimi ñuca caita apicani ñuca
huarmira rangaj. Cuna camba huarmira apisha
richi nisha nica Faraon. Shinallara Faraon
tucui paihua quiquin sirbijcunara nica cai runara
ñambira ricuchichi. Shina nijpi ñambira
ricuchinauca Abranda huarmandi tucui paihua
charishcaunahua chi llactamanda llujchingaj.
Shinajpi Abran Egiptomanda llujshica.



ABRAN LOT ANZHURINAUN

Gen. 13

Abran Egiptomanda norte partima rica
Neguev nishca lugarma tucui pai charishcaunandi,
paihua huarmini, Lotndi. Chi huasha caiguna
cuti tigramunauca Betel nishcama, paiguna ñaupa
tiashcama. Chibi pai ñaupa altarda rasha
Dioshua cuintashca aca.

Abran tucui curihuas cullquihuas, tucui
animalgunahuas yapa charij runa aca. Lotpas
shinallara ashca huagraunara charica. Chi
allpai shinallara causanauca canaan runauna,
shinallara feriseogunas.

Abran Lotpas ashcaunara charinauca.
Abran paihua huagrara ovejaras cuirajcunara
charica, Lotpas shujcunara charica. Shinasha
mana ushanauca shu puestollai causangaj. Cai
tarabaucuna pura piñananauca. Casna ranaupi
Abran Lotda nica: --Ñucanchi aillu pura asha
ama piñanashunchi, ñucanchi tarabajcunas.
Ashca allpa tian. Anzhurishunchi. Can ali
maqui partima rijpi ñuca llucui maqui partima
risha. Can llucui maqui partima rijpi ñuca
randi ali maqui partima risha nica.

Shinajpi Lot ricuca Jordan yacu allpara.
Ashca yacu, ashca gusto quihua tiaca Egipto
allpa cuinta. Chi uras Dios manara Sodoma
Gomora llactaunara castigajllaira aca. Shinajpi
Lot Jordan yacu allpara ajllaca, tucui Jordan
allpara apica. Shinasha Lot indi llujshina

partima rica. Casna rasha anzhurinauca shuj shujmanda. Chigama Abran Canaanbi llactaca, Lotga Jordan partii llactaca. Shina rashca huasha Lot paihua carpa huasira caran partiunai Sodomagama churasha apaca. Chi Sodoma llacta runauna yapa uchara raj runaunami anauca.

Chi huasha, Lot anzhurishca huasha, Dios Abranda nica: --Camba ñahuihua ricui tucui partima, indi llujshina partima, indi icuna partimas, quinri partiunamas. Tucui cai allpara can ricushcara canma cuni, canmanda mirajcunamas cushami huiñaigama chibi causangaj. Canmanda ashcara mirachisha, tsatsa cuinta canmanda ashcara mirajcuna tucunaunga. Cuna atari. Tucui purisha ri ñaupajmas quinrimas, tucui caita ñuca canma cushcanguimi. Shina nijpi Abran paihua carpa huasira atun yurauna mayanllai shayachica, Hebron llacta mayanllai. Chi huasha chibi shu altarda rasha Dioshua cuintaca.

ENEMIGOUNA GUERRASHA LOTDA APINAUN
Gen. 14

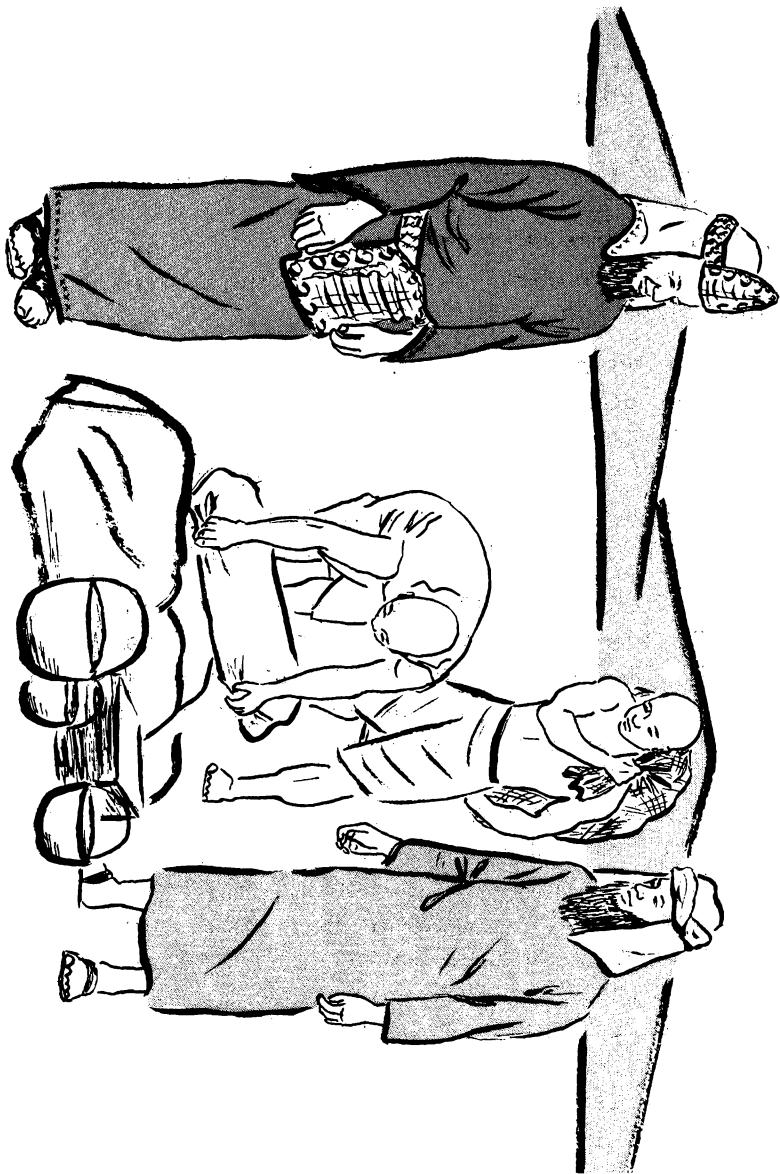
Chi uraspi Sodoma nishca llacta chi mayanlla tiaj llactaunas sirbinauca shu Quedulamer nishca atun reyda. 12 huataunara sirbinauca. Chi huasha 13 huatai mana mas sirbisha ninauca. Shina nijpi chi atun rey paihua llactamanda guerrangaj llujshisha paihua amigo reyunandi ashca runaunara binsinauca guerrasha.

tucui partii. Chi huasha pactamunauca Sodoma partii. Quedulamer chuscu reyhua suldaruunandi tianauca. Sodoma pichca reyhua suldaruunandi tianauca. Shina guerrananauca. Randi Sodomauna mana bisingaj ushanauca. Mana ushasha Sodoma rey Gomora reyhua urcuunama miticunauca. Huaquin suldaruuna miticusha manga allpa cuinta turui urmanauca.

Chi enemigounaga ashcara guerrasha shamusha Sodoma nishca llactaras Gomora nishca llactaras binsisha tucui paiguna chariushcaunara apanauca. Shinallara runaunaras apinauca. Cai guerrai binsisha Lotdas tucui paihua charishcaunaras apinauca caudsayachisha.

Shinajpi ricusha shuj mana api tucuj runa Abranma rimangaj rica. Abran caita uyasha sirbijcunara tandachica 318 runaunara caigunahua guerrangaj. Tucui cai runauna Abranba huasii pagarijcuna anaUCA, yachachishca anaUCA.

Abran chi runaunahua dsaslla risha chigunara tutai chaupichiuca huaqinguna cai partii huaqinguna chi shu partii ringaj. Chibi caran partimanda callarinauca macanaungaj paiguna enemigounahua. Chi enemigounara binsisha callpachica. Casna rasha Abran lugaryachica Lotda. Shinallara tucui caudsayachishca runaunaras, huarminiunaras, tucui paiguna charishcaunaras lugaryachica. Casna rasha Abran cai runaunara lugaryachijpi yapa cushiyanauca chibi causaujcuna.



Abran shina tigraushcai Salem nishca
llacta rey, Melquisedec nishca, shamuca tandara
upinaras Abrangunara cuyangaj. Chi Melquisedec
atun Dioshua yapa cuintaj aca. Shinasha Abranda
bindisiaca nisha: --Cai pachara ahua pacharas
raj atun Dios canda bindisiachu. Pai camba
enemigounara canda binsichishcamanda atun
Diosca ahuyachishca achu, nica. Shina nijpi
Abran chi rey Melquisedecma shu chungu
partira cuyaca.

Shinajpi Sodomamanda aj rey Abranbajma
shamusha agrasisha nica: --Runaunalla ñucahua
tigranauchu randi tucui apamushca charishcau-
nara apai can charingaj. Shina nijpi Abran
cutipasha nica: --Mana shina rashachu. Ñuca
shina rajpi can ningui chari Abranda charij
tucungaj rashcami nisha. Chi shuj ñucahua rij
runaunalla paiguna partira apai tucunauchu, nica.

ABRANHUA DIOS CUINTAN

Gen. 15

Tucui cai huasha Dios Abranda nica shu
nuspashcai: --Ama manzhaichu, ñuca canda
cuirajmi ani. Can ashcara cui tucushcanguimi.

Shina nijpi Abran cutipasha nica: --Imarara
cuhuangui, Dios, ñuca casna ashcai. Ima
huahuaras mana charinichu. Quiquin churira
mana charishcamanda ñuca huañusha shu sirbij
runama tucuiru cushami. Ñuca huasii pagarishca



Eliezer nishca runa tucui ñuca runaunara pai mandajmi. Ñuca huafujpi pai tucui ñuca charishcaunara cui tucunga. Paima tucuir a cushami.

Shinajpi Dios cutipasha nica: --Caiga mana cui tucungachu, mana can charishcaunara duiñuyangachu. Camba charishcaunara duiñuyajca camba quiquin churimi anga. Chi huasha Dios tapuca Abranda nisha: --Estrellasgunara ricusha ushanguichu yupangaj. Canmanda mirajcuna shinallara ashca tucunaunga.

Shina nijpi uyasha Abran Diosta quirica. Shina quirishcara Dios ricujpi Abran ucha illaj chuyaj shunguyujmi aca.

Dios mas rimaca nisha: --Ñuca carumanda canda pushamucani cai allpara cuyangaj. Shinajpi Abran randi cutipasha nica: --Imaira rijsisha ñuca cai allpara duiñuyanara. Shinajpi Dios cutipasha nica: --Apami shu huagrara, isqui chiboras shu cari shu huarmiti. Caran shuj quinsa huatayujcunara apami. Shinallara shu urpira shu turtula nishca pishcuras apami.

Shina nijpi Abran caigunara apamusha chaupi chaupi partisha pariju churaca. Randi mana particachu pishcuunara. Tucui caigunara partishca huasha illahuangauna shamujpi Abran chishajta callpachica. Ña indi icushcai Abran shinzhira puñuca. Paihuajpi yapa yana tuta tucujpi shinzhi manzhai shamuca.

Shina tucujpi Dios Abranda nica: --Cierto pacha yachashcangui canmanda mirajcuna shu allpama ringa ranaun unaira causangaj. Can randi rucuyashcai huañungui mana chi llactama risha. Paigunaga mana paiguna quiquin allpa tiajpi chibi tarabaj runauna tucunaunga, esclavos nishcauna. 400 huataunagama shina caudsayashca causanaunga. Randi chi 400 huata huasha chi caudsayachij runaunara ñuca taripashami. Shina taripashca huasha canmanda mirajcuna chi allpamanda llujshisha ashca charishcaunara apamunga ranaun. Chigunama cai allparaga cushami. Egipto yacumanda atun yacu Eufrates nishca yacugama cui tucunaunga. Cunaga cai allpai causanaun ashca runauna. Chi runauna anaun: ceneo, sinisio, cadmunio, itio, pirisio, ripaita, amurrio, cananio, jirisio nishca muntungunami. Tucui paiguna allpaunara canda cushami, nica.

Indi ña icushca huasha yapa yanayashcai shu atun nina shamuca aicha chaupi chaupira pasaca. Chi punzha Dios Abranhua mana paquihuaj cierto pacha pactachij shimira rimaca.

ABRAN SHU HUARMIRA APIN

Gen. 16

Abran ña chungu huatara Canaan allpai causasha chara shu huahuallas mana tupashca. Paihua huarmi Sarai shu chulara charica, Egipto allpamanda huarmi aca, Agar nishca. Sarai



huahuara mana charisha Abranda nica: --Ñuca chulara api, chimanda churira charisha chari.

Abran paihua huarmi casna nisha rugajpi chi huarmira apica. Apijpi chi huarmi icasayuj tucuca. Shina tucusha Agar piñaca Saraita mas tucusha. Cai huarmi Saraita mana ali rimajpi mas tucujpi Sarai Abranda nica: --Cai ñuca canma cushca huarmi mas tucusha piñahuan, ñucara mana ali riman. Dios taripachu ñucahua canhua can rashcamanda.

Shinajpi Abran cutipasha nica: --Agar cambia chulami, can munashca tunura rai. Shinajpi Sarai paihua chula Agarda shinzhira irusta tarabachica. Shinajpi Agar Saraibajmanda miticusha rica runa illashca partima. Chibi shu pugru mayanbi Diospa angel Agarda tupaca. Tupasha cai huarmira nica: --Maimandara shamungui, maimara riungui. Casna nijpi cai huarmi cutipasha nica: --Ñuca señora ñaupajmanda miticusha shamushcane.

Casna nijpi chi angel nica: --Tigrai cambia señorajmallara, paita cadsusha causai. Diospa angel shinallara nica: --Can shu huahuara Abranmanda charingui, churimi anga. Paita shutichingui Isimael nishca. (Hebreo shimii nisha Dios Uyan nin.) Caiga shinzhi runami anga. Pai tucui runaunahua piñararingami, tucui runauna paihuas piñarinaungami. Paimanda mirachishami mana yupana ushaihuajta.

Diospa angel rimashca huasha Agar nica:

--Diosta ricusha causerishcanichuiri. Shinajpi chi pugrura shutichica Causaj Dios Ñucara Ricuca Shinajllaira Causauni nisha.

Abran 86 huatara charishcai Agar shu churira pagarichica. Cai churira Abran shutichica Isimael nisha.



DIOS CUTI CUINTAN ABRANHUA

Gen. 17

Abran 99 huatara charishcai Dios cuti cuintaca Abranhua. Shina cuintasha nica:
--Ñucami ani tucui ushaiyuj Dios. Ñucapajpi puri. Sumajta rasha mana alira ama ranguichu. Shina causaupi mana paquihuj cierto pactachina shimira canhua rimasha. Shinallara canmanda yapa ashcara mirachishami.

Shina nijpi Abran Diospajpi cungurica.
Cungurijpi Dios paihua mas cuintasha nica:
--Ñucahua canhua cuintanaunami, ñucahua camba
mirarijcunahuas. Shinallara canmanda yapa
ashcara mirachishami, ashca runauna tucunaunga.
Cunamanda ñaupajma camba shuti Abrahan,
mana Abran. (Hebreo shimii Abran nisha Atun
Yaya nin. Abrahan nisha Huaranga Huaranga
Runauna Yaya nin.) Canmanda ashca runauna
miranaunga. Chi canmanda miraj muntunmanda
atun mandaj apuuna tianaunga. Mana paquihuj
shimi rimashcamanda huiñai huiñagama camba
quiquin Diosmi ani, shinallara canmanda
mirarijcunajpas Diosmi ani. Shinallara can
purishca Canaan allpara canda cushami canma
canmanda mirajcaunamas.

Dios mas Abrahanda nica: --Canda ajllasha
chicanyachishcani. Shinajpi ñuca shimira
pactachina angui, cambas canmanda mirajcunas.
Tucui canguna cariuna ullu carara pitinami,
shina rasha ñuca runa tucunami. Caran llullu
churi huahuara pusaj punzhai shina ranami.
Mana shinachu rasha ñuca shimira paquinguichi-
mi. Mana ñuca runa asha yanga runa tucunga.

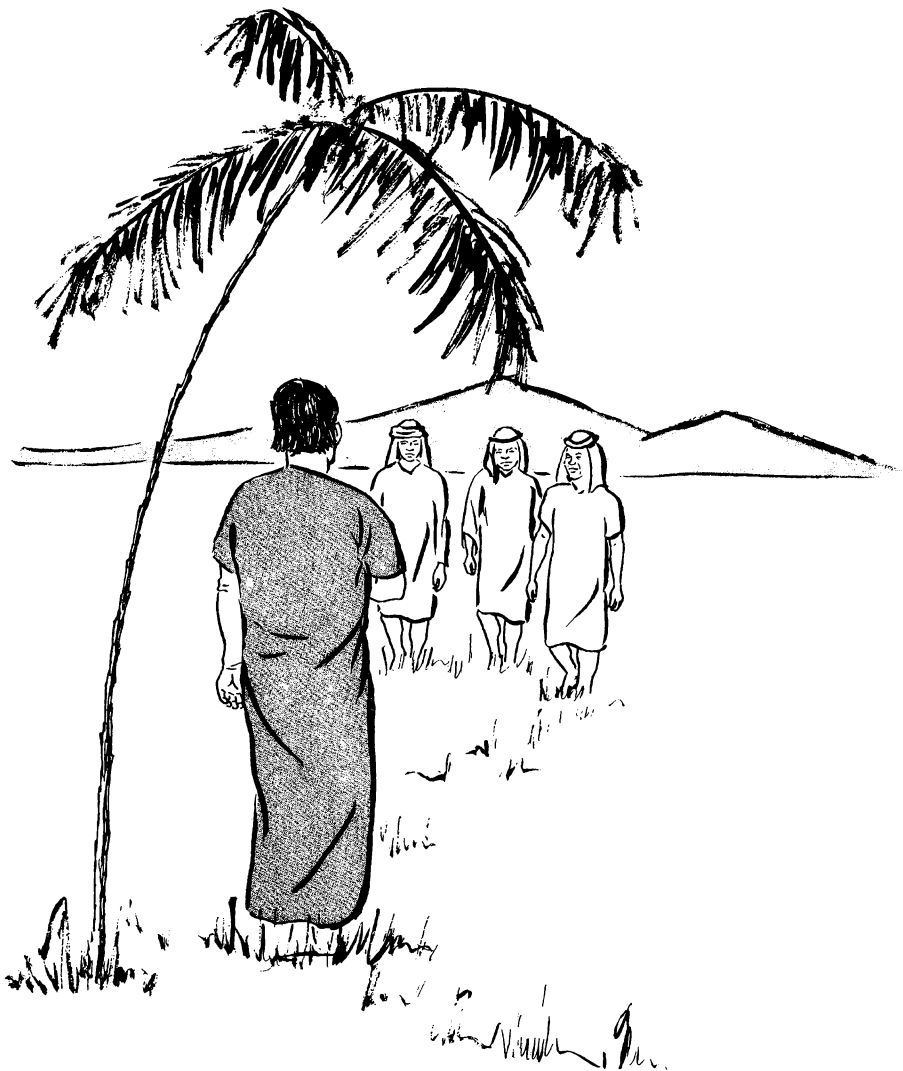
Casna nishca huasha Dios mas nica
Abrahanda: --Cunamanda camba huarmira ningui
Sara, mana Sarai. (Hebreo shimii Sarai nisha
nin Ñuca Balij Huarmi. Sara nisha nin Tucui
Mundo Balij Huarmi.) Paitas bindisiasha.
Canguna shu churira charingaj raunguichi. Ñuca
paita bindisiajpi paimanda ashca runauna

miranaunga. Paigunamanda atun mandajcuna
tucunaunga.

Shina nijpi Abrahan asica nisha:
--Imarashara casna cai tucui rucu ahuai
huahuara charinguimi nisha nin. Nisha paihua
shungu ucui iyarica cuna ñuca 100 huatarami
charini nisha, Sara 90 huatara charin. Ñucanchi
rucu asha imarashara shu huahuara charinanga.
Abrahan shina iyarisha Diosta nica: --Isimaelda
bindisiasha mirachipangui.

Casna nijpi Dios cutipasha nica: --Cierto
pacha cambia huarmi Sara shu churi huahuara
charingami raun. Paihua shutira rangui Isaac
(hebreo shimii nisha nin Asina). Chi mana
paquihuaj shimira paihua rasha huiñaipa shimira
cuintasha paimanda mirarijcunahuas. Isimaeldas
bindisiasha can nishcasna, paitas mirachishami.
Pai 12 churiunara charinga raun, mandaj apu
reycuna tucusha. Paigunamanda ashcara
miranaungami. Randi cambia huarmi Saraga Isac
shutiyuj churira pagarichinga raun cai uraspi
mushuj huatai. Chi Isac nishca churira ñuca
mana paquihuaj shimira rashami, nica.

Dios cuintashca huasha Abrahanbajmanda
sicaca. Chi huasha Abrahan Isimaelda pitica
Dios rimashcasna, tucui paihua huasii pagarij
cariunaras, tucui randishca esclavoscunaras.
Abrahan pitirishca uraspi 99 huatara charica.
Isimael chi uras 13 huatayujmi aca.



DIOS ABRAHANDA CHURIMANDA CUTI CUINTAN

Gen. 18:1-15

Chi huasha shu cuti chaupi punzhai
Abrahan paihua carpa huasi punguii tiaushcai
Dios ricurica. Abrahan quinsa runaunara
ricusha paigunajma rica paihua huasima
icuchingaj, pasiachingaj. Shina callpasha risha
nica: --Señor, ama ringuichu, caillai
saquiringuichi. Yacura apamusha canguna
chaquiunara, maquiunaras maillangaj. Cai yura
llandui tiasha samaichi. Micunaras tandaras
apamusha canguna micusha ursara charingaj,
nica.

Chi runauna uyasha ninauca: --Rai caita
can nishca tunura.

Shinajpi Abrahan huasima risha Sarara
nica: --Ansa harinara apisha tandara rai.
Abrahan shu ali malta huagrara apisha paihua
sirbijta mandaca huanchisha yanusha puruntungaj.
Chi huasha apica quesora, lecheras, tucui
paiguna puruntushca aichara apisha paigunajma
apamuca. Paiguna micuushcai Abrahanbas
paiguna mayambi shayaca yura llandui.

Chi huasha cai cariuna Abrahanda
tapunauca: --Maibira camba huarmi Sara.
Abrahan cutipasha nica: --Cai huasi ucuimi
tiaun. Dios nica: --Cuti cambajma tigramushmi.
Cierto pacha canda nini camba huarmi Sara shu
huahuara charingami, cari huahuara.

Casna nishcara Sara huasi ucumanda
uyauca. Sara casna nishcara uyasha paihua
shungu ucui asica nisha: --Imarashara casna
rucu ashcai shu huahuara charisha. Ñucas ñuca
caris ña rucu ashaga imasnara huahuara
tupashunzhui nisha.

Shinajpi Dios Abrahanda nica: --Imarashara
Sara asica nisha ciertochu huahuara charisha
casna rucu ashcai nisha. Tianzhu shuj tunullas
Dios ranara mana ushaibaj. Mana tian.
Diospajca tianmi ima shinzhiras ranallami. Cuti
cambajma tigrasha. Chi uras Sara cari
huahuara pagarichingami.

Caíta uyasha Sara llullasha manzharisha
nica mana asicanichu. Shinajpi Dios nica mana
casnachu, asicanguimi.

ABRAHAN LLACTA UNAMANDA DIOSTA MAÑAN

Gen. 18:16-33

Chi huasha chi quinsa runauna atarisha
Sodoma nishca llactara ricunauca. Abrahambas
paigunara compañaca ñambira ricuchingaj.

Shina riusha Dios iyarica: --Abrahan
ashea runauna tucungami. Shinajpi tucui mundoi
tياج runauna paimanda bindisiashca tucunaunga.
Ñuca yachani paihua huahuaunara tucui paihua
huasii tiajcunaras ñuca munashcara yachachinga.
Shina yachachijpi paiguna ñuca munashcara alira
sumajta ranaunga. Shinajpi tucui ñuca paimanda

rimashcauna pactangami. Shinasha cunaga ñuca ranga raushcara pacashachu. Mana pacashachu. Ñuca ranga raushcara ricuchisha.

Shina Dios Abrahanmanda iyaca. Chi huasha Abrahanda nica: --Ñuca uyashcani imasna Sodoma Gomora llactauna yapa ashca uchallahua yapajta causanaun. Chima risha ricusha yachangaj.

Shina nijpi chi shu cariuna Sodoma llactama rinauca, randi Abrahan Diospajpi shayasha tapuca: --Mana alira raj runaunara huanchisha sumaj causaj runaunaras parijulla huanchinga raunguichu. Pichca chungu alira raj runauna llacta ucui tiajpiga chi llactara tulanguichu chi pichca chungu runaunara mana quishpichisha. Can tucui mundora taripaj asha mana yanga huanchingui sumaj causaj runaunaras mana alira rajcunahuas. Can mana shinara raj angui, nica.

Shina nijpi Dios cutipasha nica: --Pichca chungu sumaj causajcunara tupasha paigunamanda llactara quishpichisha.

Abrahan cutipasha nica: --Ñuca yanga runami ani, randi ansallara mas tapusha. Chuscu chungu pichca sumaj runauna tiajpiga, tucui llactara tularajchu raungui. Shina tapujpi Dios cutipaca nisha: --Chuscu chungu pichcara tupasha mana tularashachu.

Abrahan cuti rimaca nisha: --Chuscu chungallara tiajpiga. Dios cutipaca: --Chuscu

chungamanda mana shina rashachu. Shina nijpi Abrahan mas rugaca nisha: --Ama piñahuanguichu, randi tapusha nini. Quinsa chungu ali causaj runauna tiajpiga imara rangui. Shina rugajpi Dios nica: --Quinsa chungu tiajpiga mana rashachu.

Abrahan mas mañaca nisha: --Canda mas mañani. Ishqui chungu ali sumaj runauna tiajpiga. Shina mañajpi Dios nica: --Ishqui chungu ali sumaj runauna tiajpiga paigunamanda mana rupachishachu.

Shina nijpi Abrahan shuj cuti mas rimaca nisha: --Ama piñahuapanguichu, ñuca shu cutilla mas rugauni. Chungalla tiajpiga illajta chingachingichu. Shina nijpi Dios nica: --Mana. Chungamanda mana huanchisha chingachishachu.

Dios Abrahamhua cuintashca huasha rica. Rijpi Abrahan randi paihua huasima tigraca.

ANGELGUNA LOTGUNARA LLACTAMANDA
LLUJCHISHCA HUASHA
SODOMA GOMORAS LLACTAUNA RUPANAUN

Gen. 19

Chi ishqui angelguna chishii pactanauca Sodoma nishca llactama, Lot tiaushcama. Lot tiashca aca llacta pungui maibi apuuna tiarinaun. Chi angelgunara ricusha Lot atarisha rica paigunara tupangaj, paigunara paihua huasima pasiachingaj. Shinajpi Lot paihua huasii puñuichi

nica cayandi punzha ringuichi canguna
riushcama, nica. Shina nijpi cai ishqui pura
ajcuna ninauca: --Cuna tuta chaupi llacta
ñambiunai puñunchi. (Aillu illajpi runauna shina
ranauca.) Casna nijpi mana munasha Lot cuti
nisha paihua huasima pushaca. Pushasha,
levadura illaj tandara rasha ali micunaras
caraca caigunara. Paiguna chaquiunaras
maillaca.

Ña tutayaushcai paiguna chara mana
puñushcallaira tucui cai llactai tiaj cariuna,
rucuunas maltaunas, Lotpa huasira muyuchinauca
nisha: --Lot, camba huasii tiau pasiaj runauna
llujchi ñucanchi paigunara apisha huarmi cuinta
gustangaj. Casna ninaupi Lot canzhama rica
paigunahua rugangaj nisha: --Ama shina irusta
raichichu. Caiguna ñuca huasii pasiamuj
runaunara cuiranami ani. Canguna llutarisha
nijpi ñuca huanra ushushiunara apichi.

Shina nijpi anzhuri ninauca. Huaqinguna
randi Lotmanda rimanauca nisha: --Cai runa
ñucanchi llactama causangaj shamuca, cunaga
ñucanchira mandangaj callarin. Shina nisha
Lotda ninauca: --Paigunamanda canda yalira
ranchi.

Shina nisha paiguna Lotpajma shamunauca,
mayanllayanauca pungura ñalla paquinauca.
Casna raupi chi ratullai cai angelguna Lotda
ucuma aisamusha icuchinauca, pungura tapanauca.
Chi huasha tucui runauna ñahuiunara

ñausayachinauca. Shinajpi tucui runauna pungura nisha mascai cachanauca, mana tupasha saquirinauca quillachingaj.

Chi huasha angelguna Lotda ninauca:
--Ailluunara charinguichu cai llactai. Maican churi, ushushi, mashauna tiajpiga llactamanda canzhama pushai. Cai llacta Diospajpi yapa uchara rashcamanda pai ñucanchira cachamuca rupachingaj, ninauca. Shina nijpi Lot cuintaca paihua mashaunahua, randi paiguna Lot nishcara uyasha burlanauca.

Punzhayana mayambi Dios Lotda llaquishcamanda cai angelguna Lotda ninauca:
--Atari, nisha, camba huarmira pushasha ri, ishqui ushushindi. Richi cangunas cai runaunahua ama huañungaj. Lotguna randi unayanaupi chi angelguna maquiunamanda apisha llacta canzhama cachaca nisha: --Ama ricunguichichu canguna huashama. Urcuunama ri, ama chaupi ñambillai saquiringuichichu. Canguna causaira cuiraiichi.

Shina urcuunama richi nijpi Lot mañaca nisha: --Urcuma rishaga chillai ñucanchi huañunangami. Manachu ushani chi ichilla llactahuama, Zoar nishca llactama, rinara chillai quishpingaj. Shina rugaupi angel alimi nica, randi ucta richi. Can chara mana pactajllaira mana ushanichu ñuca ranara rangaj, nica.

Paiguna ña riuushcai Lotpa huarmi



huashama ricuca. Ama ricunguichu nisha cachashcara mana cadsusha Lotpa huarmi paihua huashama tigrasha ricuca. Chi ratullai shu cachi rumi tucuca. Chillai saquirica cachi rumi tucusha, pai ama ricunguichu nishcara mana cadsusha ricushcamanda.

Lot ushushindi shina chi llactahuama risha pactaca indi ña sicaushcai. Cai huasha ahua-manda nina tamia tamiaca. Intiru llactauna rupanauca. Sodoma llactai tiaj runauna, Gomora llactai tiaj runaunas, tucui chagraunai tiaj micuna muyuuna huañunauca. Tucui illajta rupasha huañunauca.

Angelguna Abrahambajmanda llujshishca cayandi punzha Abraham sicaca pai Dioshua cuintaushca lugarma. Chimanda ricuca Sodoma Gomora partima. Shina ricujpi shu cushni allpamanda sicaca, shu atun ninamanda cuinta ashca cushni. Randi Dios Abrahamda iyarisha Abrahamba aillura cachaca chi llactaunamanda.

Lot randi chi Zoar nishca llactai causangaj manzharica. Shina manzharisha urcuma rica paihua ushushiunara pushasha. Chibi shu cueva nishca atun uctui causanauca. Chibi tiaushcai ñaupá punda ushushi paihua ñañara nica: --Cuna cari illan ñucanchihua casarangaj. Casna rashunchi. Ñucanchi yayara machachisha paihua puñushun huahuara charingaj. Shina nijpi Lotda machachisha ñaupá punda ushushi puñuca paihua yayahua, Lot mana imaras sintiushcai. Cayandi

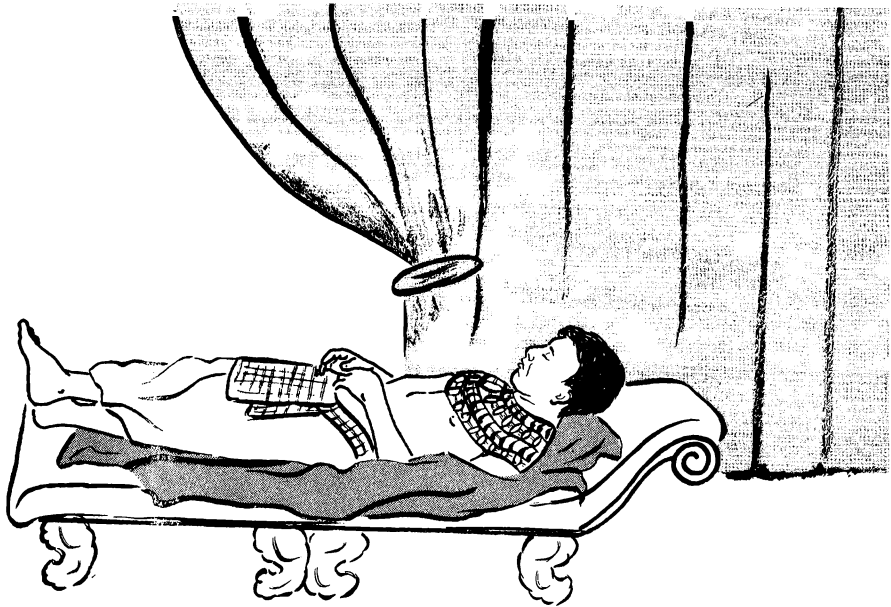
tuta paihua quipa ushushi shinallara yayara machachisha paihua puñuca. Shina ranaupi ishqui ushushi icsayuj tucunauca. Ñaupá punda ushushi churira pagarichisha Moab nishca shutichica. Quipa ushushi churira pagarichisha Benami nishca shutichica, amonitas muntun tucuca. Chi ishqui huahumamanda ashca runauna mirashca tucunauca. Chi runauna ashca tucushcai Abrahamamanda mirajcunahua yapa macananauca.

ABRAHAN LLULLAN PAIHUA HUARMIMANDA

Gen. 20

Chi huasha Abraham Neguev nishca allpama risha chibi puriuca. Shina puriusha Gerar nishca llactama pactaca. Chibi tiaushcai Abraham chi runaunara paihua huarmimanda ñuca panimi nisha cuintaca. Shina nijpi Abimilic nishca chi llactai mandau apu Abrahamba huarmira apangaj cachaca paihua huarmira rangaj. Chi tuta Dios Abimilicta nuspaibi nica: --Can apamushca huarmi shu carihua casarashcami. Can Abrahamba huarmira apamushcamanda can huañungami raungui, nica.

Abimilic Sarahua mana llutarishcachu aca, pai chara yanga tiaca Abimilicpa huasii. Shinasha Abimilic Diosta nica: --Señor, culpa illaj runara huanchinguichu. Chi cari manachu nica cai huarmi ñuca panimi. Huarmi shinallara nica cai cari ñuca turimi. Mana uchara rasha nisha cai huarmira pushamucani.



Abimilic shina nijpi Dios paita cutipaca nisha: --Ari, intindinimi can mana irusta rangaj pushacangui. Ñucaga can mana ñucajpi uchara rangaj canda quishpisha lugarda mana cucanichu chi huarmihua llutaringaj. Cunaga huarmira cutichingui paihua quiquin carima. Chi cari ñucahua cuintaj carimi an. Pai canmanda ñucara mañanga, shinajpi can causanguimi. Randi can cai huarmira mana cutichishaga huañunguimi, cambas cambia aillunandi.

Pai casna tuta nushpashcara tutamanda paita sirbijcunara cayasha tucuiru cuintaca. Shina nijpi uyasha cai runauna manzharisha chujcharinauca. Tucui paita sirbijcunara rimashca huasha Abrahanda cayachica tapungaj:

--Imarasha ñucahua casna rangui. Candachu mana alira rashcani can ñucanchira culpayachingaj. Chita mana ranachu. Imara iyaricangui casna rangaj.

Casna nijpi Abrahan cutipasha nica: --Cai lugarbi runauna Diosta mana manzhanaunzhu iyaricani, shinasha huanchihuanga raungui ñuca huarmimanda. Cierta pacha ñuca panimi, ñuca yayamanda ushushimi, randi shuj mamamandami an. Shinajpi maibis purisha paita nicaní cai cari ñuca turimi rimai nisha.

Tucuire casna nisha rimajpi Abimilic paihua ovejaunaras huagraunaras chulaunaras muchachounaras apisha Abrahanma cuyaca. Shinallara ashca cullquiunaras apisha cuca. Chi huasha huarmira cutichica Abrahanma. Shina rashca huasha Abimilic Abrahanda nica: --Caibimi ñuca allpa, maibis can munashcai tiaila cai allpaunai. Chi huasha Sarara nica: --Caibi cushcani huaranga cullquira camba turima, tucui runauna yachangaj ñucanchi alichishcara.

Shinajpi Abrahan Diosta mañaca, chi huasha caiguna huahuara tupanauca. Shina rasha Dios alichica Abimilicta, paihua huarmiras, shinallara tucui paihua chulaunaras. Abimilic Abrahanba huarmira apishcamanda Dios tucuire huajlichica ama huahuara tupangaj. Abrahan mañashca huasha Dios tucuire alichica.

Chi huasha Abrahan chillai causauca Abimilicpa allpai.

SARAI HUAHUARA PAGARICHIN

Gen. 21:1-8

Dios Sarajma shamuca pai rimashcasna, Sarajpi rarca pai nishca tunura. Chi huasha shu huahuara charica. Tupasha cari huahuara pagarichica. Cai huahua pagariushca uras Abraham 100 huatara charica. Cai huahua pagarijpi Abraham paihua shutira churaca Isac nishcara. Isac pagarishcamanda pusaj punzhai Abraham paihua churira pitica Dios rimashcasna.

Huahuara pagarichisha Sara nica: --Ñuca ña ruc ashcai huahuara charingajmi nisha pita iyarishcangai. Abrahamba churira pagarichishcamanda tucui uyaucuna ñucajpi cushiyanga ranaun, Dios ñucara bindisiashcamanda. Chi huasha Abrahamba churi Isac nishca ali ñaca. Chuchura saquirishca punzhai Abraham atun istara rarca Isacmanda.

ISIMAEEL

Gen. 21:9-21

Chi uras Agarba malta churi Abrahammanda mira Isimael pujllashcara Sara ricuca. Sara caita ricusha Abrahamda nica: --Chi chulara llujchisha cachai churindi. Paihua churi ñuca churihua cai allpara mandangaj ama tucuchu nisha.

Chita uyasha Abraham yapa llaquirica paihua churi Isimaelda llaquishcamanda. Shina Abraham llaquiriushcai Dios paita nica: --Ama llaquiringuichu camba churimanda paihua mamamandas. Sara nishcara cuna uyai, paihua churi Isacmanda mirajcuna camba



shutira charinga ranaun. Chi chulahua churi
shinallara camba churi asha ashca runaunara
mirachinga raun. Shinajllaira Isacta randi
ajllashcani paita bindisiangaj.

Shinasha cayandi tuta pagarijta Abraham
lijcharisha tandaras yacuras apisha Agarma cuca.
Shinasha Agarda churindi llujchisha cachaca shu
lugarma.

Shinajpi cai huarmi paihua malta churira
apisha chi huasimanda llujshica. Shu chunlla
runa illashca partima puriuca paihua
huahuallahua. Chibi yacu illaca. Shinajpi cai
huarmi paihua huahuara shu ichilla yura siquii
churasha rica. Chi mayanllai tiarisha huacaca,
huahua huañuupi ama ricusha nisha, shujpi
churasha huacaca. Shinajpi chi huahua huacaca.
Dios huahua huacashcara uyasha ahua
pachamanda Diospa angel Agarda rimaca nisha:
--Agar, ima raigu llaquiringui. Camba huahua
huacashcara Dios uyashcami. Chi huahuara
maquimanda apisha atarichingui. Caimanda
ashca miranami, paimanda ñuca shu shinzhi
atun runaunara rashami.

Chi angel rimashca huasha Dios ricuchica
shu yacu pogrura. Agar chima risha yacura
astasha paihua churira upichica. Dios chi
maltara cuirashcamanda Isimael ñaca chi
chunlla runa illashca pambai. Cai churi
rucuyasha paihua mama Egiptomanda huarmira
mañasha paima cuca.

ABRAHAN REY ABIMILICUA CUINTAN

Gen. 21:22-34

Chi uraspi rey Abimilic paihua suldaruuna atun capitandi Abrahamabajma shamusha nica: --Tucui can raushcai Dios canda yanapan. Cunaga mana paquihuj shimira rimahuangui ñucara ama umachingaj ñucaras tucui ñucamanda mirajcunaras. Ñuca canhua ali rashcasna can ñucahua rai, nicã. Shina nijpi Abraham mana paquihuj shimira rey Abimilicta rimaca.

Chi huasha Abraham rey Abimilicta nica: --Canda sirbijcuna ñuca yacu pugrura apinaushca. Shina nijpi uyasha rey Abimilic nica: --Pi shina rashcaras mana yachanichu. Can mana rimajpi cuna urasgama mana imaras uyashcani.

Shinajpi Abraham ovejaunara huagraunaras rey Abimilicta cuca. Shinallara Abraham canzhis huarmito oveja huahuaunara chicanyachica. Chicanyachijpi rey Abimilic tapuca: --Cai canzhis huarmito oveja huahuaunara chicanyachisha imara rangui. Tapujpi cutipasha nica: --Caigunara canma cuni can cierto yachangaj cai yacu pugrura rashcaniga.

Paiguna mana paquihuj shimira rimananauca. Shinasha chi yacu pugru lugarda shutichica Berseba. Berseba nishca nin Mana Paquihua Shimi Yacu Pugru, o Canzhis Ovejauna Yacu Pugru.

Chi huasha rey Abimilic paihua atun

capitandi Abrahamabajmanda llujshisha tigranauca paiguna quiquin lugarma. Paiguna rishca huasha Abraham ali ricurij yurahuaunara chibi tarpuca. Shinallara huiñaipa apu Diosta rimaca. Chi huasha chi filistino allpai unaira causauca.



DIOS ABRAHANDA NICA CAMBA
CHURIRA HUANCHI

Gen. 22

Shu cuti Dios Abrahanda shu camanara camaca. Shinajpi Dios paita cayaca Abrahan nisha. Shina cayajpi Abrahan cutipasha nica: --Caibimi ani. Dios paita camasha nica: --Camba shuj churillara can yapa llaquishcara huanchisha rupachingui ovejara cuinta Diosma ricuchingaj. Ñuca chi lugarda shu urcura ricuchishami can maibi ranaras, Moria nishca allpai.

Casna nishcara uyasha tutamandara atarisha paihua burroi huascara churasha, paihua ishqui sirbijcunara churiras pushasha, yandasha apasha rica. Dios rimashca lugarma rinauca. Paiguna quinsa punzhara puriushca huasha Abrahan nica paita sirbijcunama: --Caillai saquirichi burrohuas. Ñuca churindi chima risha Diosta alabasha cutillara tigranchi. Shina nisha yandara Isacta apachisha rica. Paihua yaya ninaras cuchilloras apaca. Shina ishquilla rinauca.

Shina risha pai huanchina churi Isac paihua yayara tapuca nisha: --Yaya, yandaras ninaras caibi apaunchi, shinajllaira chibi pactasha ima ovejarara Diosma ricuchinangairi. Casna nijpi paihua yaya Abrahan cutipasha nica: --Chibi pactashcaimi Dios cuyanga raun paita ricuchingaj. Casna nisha ishquindi parijulla

rinauca.

Chibi Dios nishca lugarma pactasha
Abrahan rumiunara muntunasha altar nishcara
rarca. Chibi yandara churaca. Chi huasha
Abrahan paihua churi maquiunara huatasha
yanda ahuai churaca. Casna rashca huasha
Abrahan cuchillora apisha ña cungara pitisha
huajtangaj rauca. Shina raushcara yachasha
cielomanda Diospa angel nica: --Abrahan, camba
churira ama huanchichu. Ñuca yachani camba
churira ñucara mana mitsasha can cierto pacha
Diosta manzhanguimi. Ricui camba huashama.
Chibi shu cari oveja tiaun paihua curnus chindai
apitucushcami, nica. Abrahan chita apisha chita
rumi ahuai churasha huanchisha rupachica
paihua yapa llaquishca sapalla churi randimanda.
Chi urcura Abrahan shutichica Minishtishcara
Dios Cuyan nisha.

Chi huasha Diospa angel cuti caparica
nisha: --Cierta pacha nini, can caita rashca-
manda camba sapalla churira ñuca
rimashcasna rashcamanda canda bindisiashami.
Canmanda ashcauna miranaungami estrellasguna
cuinta, yacu mayambi tiaj tsatsa polvouna
cuinta. Canmanda mirajcunaga paiguna
enemigounara binsinaungami. Casna rashami
can ñuca shimira pactachishcamanda.

Chi huasha Abrahan paihua churindi paita
sirbijcunama tigraminauca. Paiguna Bersebama
tigrasha chibi causaca.

SARA HUAÑUN

Gen. 23

Sara causaca 127 huatara. Chi huasha huañuca Hebron nishca llactai, Canaan allpallaira. Shina huañujpi Abrahan llaquirisha huacaca. Huacasha atarisha Heteo nishca runaunara rimaca nisha: --Ñuca cuna shujmanda shamujmi ani, mana cangunamandallarachu ani. Ñuca huarmi ña huañushca. Cuhuaichi ñuca cai huañushca huarmira pambana allpara paita pambangaj.

Casna nijpi cai runauna cutipasha ninauca: --Can Diosmanda atun runami angui. Pambailla cai allpai, mana pihuas canda mitsasha rimanara ushanaunzhu.

Shina nijpi Abrahan cumurisha cutipaca nisha: --Rimapaichi Efronda paihua allpara ñucara catungaj.

Shinajpi Efron tucui runaunajpi Abrahanda cutipasha nica: --Mana shinachu. Chi allpara canda cuyani.

Shinajpi Abrahan cuti chi runaunajpi cumurisha nica: --Chi allpara catuhuai cai huañushca huarmira pambangaj. Cai allpamanda can mañashca tupura cushcanguimi.

Efron Abrahanda cutipasha nica: --Señor, cai allpaga 400 cullquimi balin. Caiga canhua ñucahua mana imaschu. Pambailla cambia huañushca huarmira.

Abrahan chita uyasha tucui runauna ñaupajpi 400 cullquira Efronda cuca. Shina pagajpi Efron cuca chi allpara uctuyuj urcuras yuraunaras. Tucui runauna ñaupajpi chi allpara Abrahanda cuca Abrahan charingaj. Chi huasha Abrahan paihua huañushca huarmira chi uctui pambaca. Chi uctu Macpela nishca allpai tiaca. Chi allpa Hebron nishca llacta mayanlla tiaca, Canaan nishca allpallaira. Chi allpa Efronba quiquin allpami aca, Efron shuj Heteo muntun runami aca. (Noe churi Cam aca, Cam churi Canaan aca, Canaan churi Het aca. Chimanda mirai muntunmanda aca Efron.) Abrahan chi allpara randisha paihua huañushca huarmira chillai pambaca.

ISACPA HUARMIRA MASCAN

Gen. 24

Sara mana huañushcallaira Abrahan uyaca imasna paihua uqui Nahor nishca ashcara huahuayuj tucushca, pusaj huahuauna. Paihua quipa churi Betuel nishcami. Betuel casarasha churira ushushiras tupaca. Paihua churi shuti Laban aca, paihua ushushi Rebeca.

Abrahan pai ña rucu asha shu paita sirbij, paihua chi huasii tiaucunara mandaj runara cayasha nica: --Camba maquira ñuca changa ucui churai ñuca Diosmanda rimasha. Ahua pachai mandaj Diosta cai pacharas mandaj Diosta rimashun. Ñuca churi huarmi ama

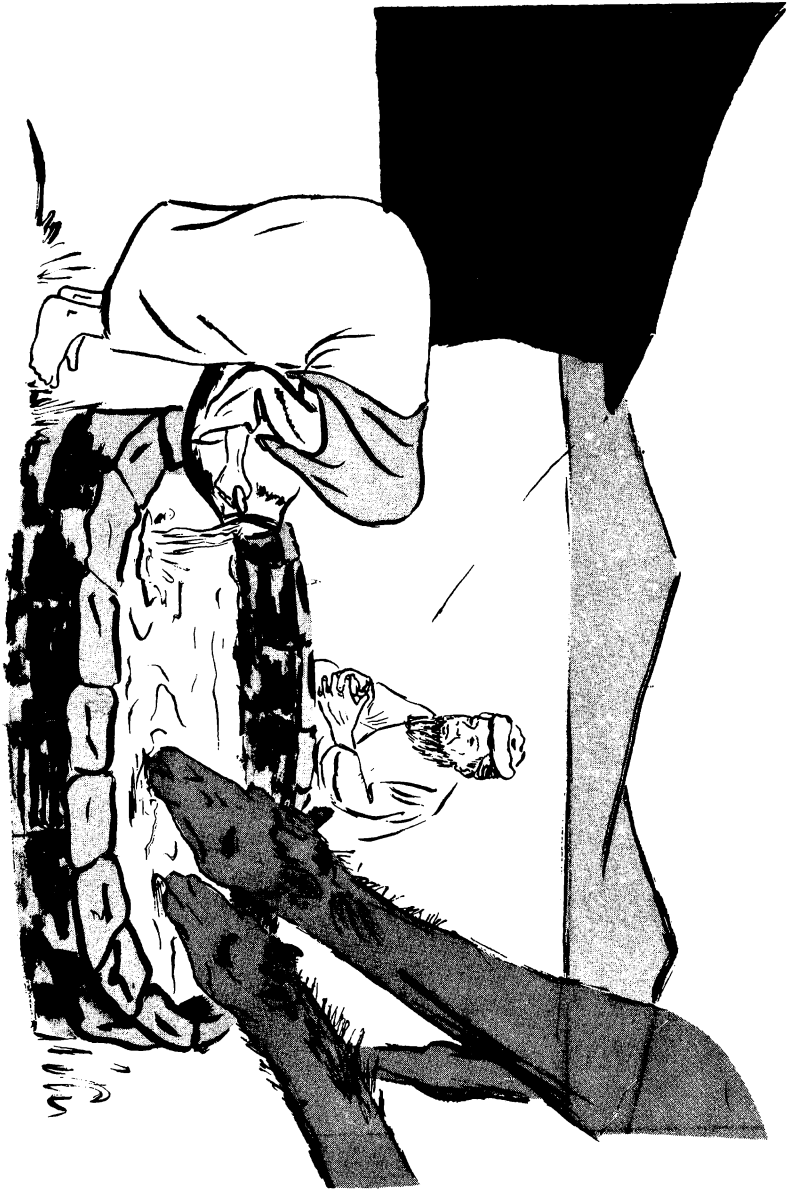
apichu cai Canaan llactamanda runauna
ushushira. Ñuca tiaushca allpama risha ñuca
aillu muntunmanda huarmira mascangui ñuca
churi Isacmanda.

Shina nijpi chi pai mandaushca runa nica:
--Chi huarmi cai allpama mana shamuna
munajpiga, camba churi Isacta cuti tigrachisha-
chu chimallara.

Shina nijpi Abraham cutipasha nica: --Ñuca
churira chima ama pushanguichu. Ahua pachai
tiaj atun Dios ñuca allpamanda ñuca aillujmanda
llujchisha caima pushamuhuaca cai allpara
ñucamanda miraj runaunama cuyangaj. Dios
paihua angelda canmanda ñaupara cachanga.
Shinajpi chimanda tiaj huarmira pushamungui.
Chi huarmi mana shamungaj munajpiga ñuca
shimimanda lugaryangui. Shinajllaira ñuca
churira ama chima pushangui.

Shina nijpi cai chima cachaushca rucu
paihua maquira Abrahamba changa ucui churaca
tucui chi mana paquihuj shimira rimasha. Chi
huasha chungu camellounara ashca cuyanaunara
apisha rica Mesopotamia nishca allpama. Chima
risha Nahor llactama pactaca.

Chi pactana chishira, huarmi yacura
astana uraspi aca. Llacta pajllai paihua
camellounara yacu pugru mayambi churaca.
Shina rasha Diosta mañasha nica: --O Señor,
ñuca apu Abrahamba Dios, cuna punzha
yanapahuai. Cunaga yacu pugru mayambi



shayauni. Ña huarminiuna shamunga ranaun
yacura astangaj. Shinasha maican huarmi ñuca
paita rimajpi yacura cuhuai ñuca upingaj nijpi
pai rimananga upi, camba camellounara
upichisha. Ñuca rimashcara shina cutipashaga
chi huarmiga Isac huarmi tucuchu. Shina
tucujpi yachani can ñuca apu Abrahanda
llaquisha yanapashcangui.

Casna rimaushcai shu huarmi shamuca
paihua allpa mangara rigrai apasha. Gusto
ricurij huanra huarmi aca. Pugruma risha,
mangara undachisha sicaca. Sicaushcai
Abrahanda sirbij runa paihuajma callpasha nica:
--Ansalla yacura cuhuapangui ñuca upingaj.

Uyasha chi huarmi mangara rigramanda
irgusha paima yacura cuca nisha: --Upilla. Chi
cari upishca huasha chi huarmi nica: --Shinalla-
ra yacura astasha camba camellounara yacura
sajsajta upichisha. Shina nisha dsaslla talica
mangai tiaj yacura, shinallara astasha astasha
tucui camellouna sajsangagama yacura astaca.
Shina raushcai chi cari paita ricusha chapaca
yachangaj cai Dios ajllashca huarmi ashcara.

Camellouna upishca huasha Abrahanda
sirbij runa chi huarmima cuca racu curi
anillora, ishqui llashaj curi maqui huatanaunaras.
Cusha tapuca: --Pihua ushushira angui. Canguna
huasii lugarchu ñucanchi puñungaj.

Shinajpi chi huarmi cutipasha nica: --Ñuca
Betulba ushushimi ani. Ñucanchi huasii puñuna

lugar tianmi, camello micunas tian.

Shina nishcara uyasha chi cari paihua
umara lapusha Diosta alabaca nisha:
--Ahuayachu ñuca apu Abrahamba Dios ñuca apu
llaquingaj cuirangajpas mana saquishcamanda.
Ñuca puriushcai pushahuacangui ñuca apu
aillupajmalla.

Chi huarmi huasima callpaca chibi ajcunara
rimangaj. Shinajpi Rebeca turi Laban nishca
paihua pani rimashcara uyasha tucui curi
anilloras maquii huatanaunaras ricusha Laban
yacu pugruma callpaca chi carira tupangaj.
Paita tupasha nica: --Can Dios bindisiashca
runami angui. Shami ñuca huasima. Puruntush-
cani can chibi tiangaj camba camellounas, nica.

Shina nijpi Laban huasima rinauca. Laban
camellounara cuiraca, micunara cuca.
Shinallara yacura cuca Abrahamda sirbij runa
paihua chaquira maillangaj paihua purijcuna
chaquiunaras maillangaj. Chi huasha micunara
cuca. Shinajpi cai runa cutipasha nica: --Mana
micushachu manara cai rimanara rimasha.
Shinajpi chibi tiaucuna ninauca rimai. Chi
huasha rimangaj callarica:

--Abraham ñuca apumi. Paita Dios yapa
bindisiashcamanda atun runami an. Dios ashcara
cushcami ovejaunara huagraunaras cullquiras
curiras, tarabau cariunaras tarabau huarmiuna-
ras, shinallara camellounaras burrounaras.
Ñuca apu huarmi Sara nishca pai rucu ashcai

shu churira pagarichica. Chi churima
Abrahan tucuire cushcami.

Shinajpi ñuca apu mana paquihuaaj shimira
rimachihuaca nisha, cai Canaan runaunamanda
huarmira ama apinguichu Isacma cungaj. Ñuca
aillupajma ri shu huarmira mascangaj,
mascasha pushamungaj. Pai shina nijpi cutipa-
cani nisha, cai huarmi shamunara mana
munajpiga. Tapujpi cutipaca, ñuca Diospajpi
puriu. Paiga paihua angelda canhua cachanga.
Pai canda yanapanga. Shinajpi ñuca aillumanda
huarmira pushamungui Isac huarmi tucungaj.
Ñuca ailluunajpi pactasha mañasha paiguna mana
cujpi ñuca shimimanda lugaryangui, nica.

Shinajpi cuna punzha yacu pugruma
pactacani. Shina pactasha Diosta mañacani
nisha, ñuca apu Abrahanba Dios, canda mañani
ñucara yanapai. Caibi tiauni yacu pugrui.
Maican huarmi Isac huarmi ajllashcangui casna
tucuchu ñuca yachangaj. Shu yacura astaj huanra
huarmira ñuca rimasha ñuca upingaj ansalla
yacura cuhuapai ñuca upingaj shina rimajpi pai
cutipachu upi shinallara ñuca yacura astashami
camba camellounaras upichingaj. Chi shina
rimaj huarmi can ajllashca huarmi achu Isac
huarmi tucungaj.

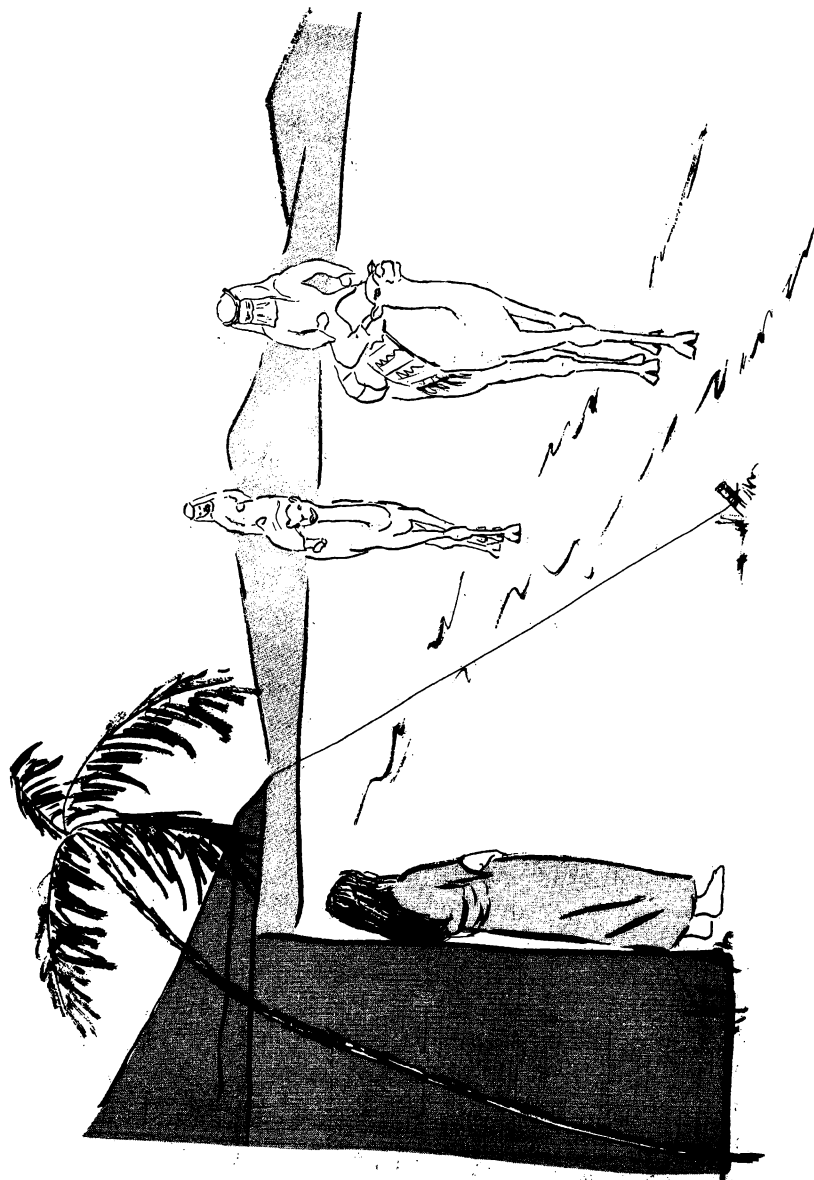
Ñuca shungui rimanara manara tucuchish-
callaira Rebeca shamuca paihua allpa mangara
rigray churasha. Pai pugruma risha yacura
astaca. Shina astajpi mañacani nisha, cambia

yacura upichihuapai. Pai dsaslla yacura cusha
upi nica, shinallara yacura astasha camba
camellounas upingaj nica. Shina nijpi upicani,
camellounas upinauca.

Shina tucujpi paita tapucani, pihua
ushushira angui. Shina tapujpi cutipaca, ñuca
yaya Betuel, paihua yaya Nahor, ñuca mama
Milca. Chita uyasha anillora churachicani
paihua rinriunai, maqui huatanaunara paihua
maquii huatacani. Shinallara ñuca umara lapusha
Diosta alabacani paita agrasisha. Alabasha ñuca
apu Abrahamba atun Diosta bindisiacani. Pai
ñucara pushamuhuaca ñuca apu uqui huasima
paihua ushushira ñuca apu churijma cungaj.
Cunaga canguna ñuca apujpi alira rachu nishaga
camba ushushira cungaj rimahuai ñuca
yachangaj. Mana nishaga rimahuai ñuca shu
partii huarmira mascangaj.

Chi runa rimashca huasha Rebeca turi
Laban, paihua yaya Betuel, tucuiru uyasha
ninauca: --Ñucanchi riparanchi Dios tucui caita
rashcami. Ñucanchi mana imaras rimanchi.
Rebeca caibi tiaun, paita pushai Dios rimash-
casna camba apu churi Isac huarmi tucungaj.

Paiguna rimashcara uyasha Abrahamanda
sirbij runa allpai cumurisha Diosta alabaca.
Chi huasha cullquiunara curiunaras churarinau-
naras apamusha Rebecama cuca. Shinallara
paihua turimas mamamas balij cosasgunara cuca.
Chi huasha micunauca pai paihua puriu runaunas.



Chillai puñunauca. Cayandi tutamanda
lijcharisha acu rishun nica.

Shinajpi Rebeca turi paihua mama ninauca:
--Cai huarmiti ñucanchihua ansalla tiachu, chungu
punzhara saquirichu, chi huasha richu. Shinajpi
chi runa nica: --Dios ñucara yanapashcamanda
ama arcachihuanguichi. Ñuca apujma cachahuai.
Shina uyasha paiguna ninauca: --Rebecara
cayashun paita tapungaj. Chi huasha Rebecara
cayasha tapunauca nisha: --Ringuichu can cai
runaunahua. Shinajpi chi huarmiti nica: --Ari,
rishami caigunahua. Chi huasha camelloi cai
Rebecara churasha chi caru llactama cachanauca,
paitas paihua yanapaj huarmitiunaras.

Shina cachajpi paihua ailluuna Rebecara
bindisiaca nisha: --Ñucanchi panimi angui.
Canmanda ashca mirajcuna tucuchu, ashca
huaranga tucunauchu. Canmanda mirajcunaga
paihua enemigounara binsinauchu nisha. Shina
nishca huasha chi cari Rebecara pushasha
risha paihua apu Abrahanbajma tigraca.

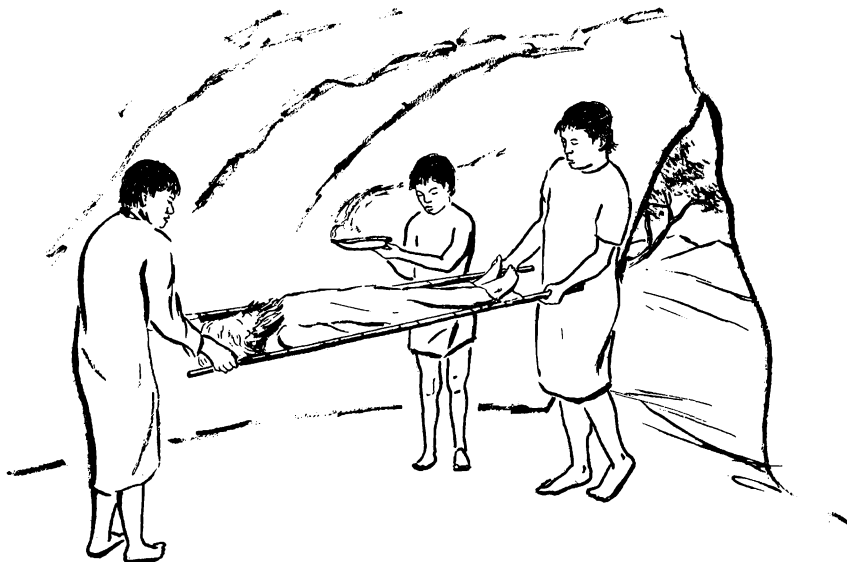
Llactama pactana mayambi Isac chi chishi-
ra pajllai purisha Diosta iyarisha puriuca. Chi
urasllai camellora ricusha llutarimuca. Chita
ricusha Rebeca tapuca cai runara: --Pitairi chibi
ñucanchi partima shamuu. Shina tapujpi cai
runa cutipasha nica: --Caiga ñuca apu churimi,
ñuca apumi. Caita uyasha chi huarmiti Rebeca
llachapahua ñahuiru quillpaca. Chi shamuu sirbij
runa Isacta tucuiru cuintaca pai shina pasashcara.

Chi huasha Isac cai Rebecara paihua mama
carpa huasima pushaca paihua huarmira rasha.
Isac paihua huarmira yapa llaquica.

ABRAHAN HUAÑUN

Gen. 25:1-18

Abrahanba huarmi Sara huañushca huasha,
Isac casarashca huasha, Abrahan shu huarmira
apica. Paihua shuti Ketura nishcami. Paiguna
sujta churiunara tupanauca. Paiguna shuti anauca



Sinran, Jojsan, Medan, Midian, Ishbaj, Sua.
Abrahan chi churiunama cuyanaunara cuyaca.
Cuyasha shu lugarma cachaca Isac mayanlla ama
causangaj. Isacma randi tucui paihua
charishcaunara cuyaca.

Chi huasha Abrahan rucu ashcai huañuca.
175 huatara charishcai paihua samai pitirisha
huañuca. Huañujpi paihua ishqui churiuna Isac
Isimaelbas pambanauca Sarara pambashca
uctullaira. Chi allpara Abrahan ñaupara randica
Efronmanda paihua huarmi Sarara pambangaj.
Chillaira Isacpas Isimaelbas Abrahanda
pambanauca.

Paihua yaya huañushca huasha Dios Isacta
bindisiaca. Isac causauca shu pugru mayambi.
Chi pugru Causaj Dios Ñucara Ricuca Shinajllai-
ra Causauni nishcami aca.

Chi shu churi Isimael chungá ishqui
churiunara charica. Egipto mayanllai causauca.
Chi huasha 137 huataunara causashca huasha
huañuca.

ISACPA CHURIUNA

Gen. 25:20-28

Isac paihua huarmihua causau uras 40
huatara charica. Unai pariju causasha huahuara
mana tupanauca. Cai huarmi huahuara mana
tupajchu aca. Shinasha Isac Diosta mañaca
paihua huarmimanda. Shina ajta Isac mañajpi

Dios paita bindisiaca. Chi huasha Rebeca icsayuj tucuca. Rebeca ishqui huahuara icsa ucui charica. Caiguna ishqui pura icsa ucui macananausha yapa turmindachinauca. Shinajpi Rebeca nica: --Paiguna shina macananausha causanga ranaupi imarasha causasha ñuca. Chimanda Diosta tapusha nica: --Imajta causasha.

Dios nica Rebecara: --Caigunamanda ishqui muntun tucunaungami. Shujca mas shinzhimi tucunga shujmanda yali. Ñaupá punda ajmi quipara sirbinga.

Rebeca pagarichina uras pactarijpi cai chapa huahuara pagarichica. Ñaupá punda pagarij puca aca, yapa illmayuj aca, chi raigu paihua shutira churanauca Esau. Chimanda quipa huahua paihua uqui chaqaira apisha pagarica. Chi raigu paihua shutira churanauca Jacob, apij umachij nisha. Chi chapa huahuauna pagarishcai Isac 60 huatara charica.

Esau ñashcai yapa aichara apij runami aca. Ashca tarugara huanchisha yayara caraca. Chi raigu paihua yaya Esaura yali llaquica. Jacob randi huasii tiau. Paihua mama paita yali llaquica.



JACOB ESAU PARTIRA RANDIN

Gen. 25:29-34

Shu cuti Esau tarabanamanda sambayashca shamuca. Shina shamusha paihua uqui Jacobta nica; --Micunara cuhuai yapa sambayashcami ani, camba puca purutura carahuai. Shinajpi paihua burlara ranauca Edom nisha (chi shimii Puca nin).

Shina nijpi Jacob nica Esaura: --Catuhuai camba ñaupá punda churi partira. Shinajpi Esau cutipasha nica: --Ñuca huañunga raupiga imarasha balinga ñaupá punda parti. Jacob nica: --Ama paquichu cierto shimihua rimai. Shinajpi cierto shimihua rimaca.

Chi huasha pai nishcara catuca. Shinajpi Jacob Esauma tandara puca puruturas cuca micungaj. Cujpi micuca upica. Chi huasha atarisha rica. Shina rasha Esau chijnica Dios cushca ñaupá churi partira.

ISAC PAIHUA HUARMIRA LLULLAN
ÑUCA PANIMI NISHA

Gen. 26:1-11

Isac tiaushca llactai yarcai tucuca ñaupá Abraham causaushca punzhauna cuintallara. Shina tucujpi Isac costa partima rica, Gerar llactama. Chibi Filisteo rey Abimilic nishcami aca.

Isac chibi tiaushcai Dios paita nica:



Egiptoma ama ringuichu, caillai saquiri. Ñuca canhua tiasha, canda bindisiasha. Camba yaya Abrahamanda rimashcasna rasha canma canmanda mirajcunamas tucui cai allpara cushami. Abraham ñuca shimira uyashcamanda ñuca rimashcara mandashcaras pactachishcamanda canda yapa mirachishami estrellasguna tupura. Paigunama tucui cai allpara cushami. Paigunamanda tucui mundoi tiaj runauna bindisiashca tucunaunga. Dios shina nijpi uyasha Isac chillai causauca.

Isac chibi caushaushcai chibi tiau runauna paihua huarmimanda tapunauca. Shina tapujpi paihua huarmimanda panimi nisha llullaca. Rebeca ali ricurij huarmi ajpi Isac manzharisha llullaca nisha: --Cai runauna ñucara huanchinaungami yachin ñuca huarmira apingaj. Chi raigu ñuca panimi nica paita huanchinamanda.

Shu cuti rey Abimilic ventanamanda ricusha Isacta paihua huarmihua pujllauta ricuca. Casna ricusha chibi tiau rey Abimilic Isacta cayaca tapungaj nisha: --Maiti shinara ñuca panimi nicangui camba huarmimi ashca. Shinajpi Isac cutipasha nica: --Ñucara huanchihuanaungami paimanda nishami casna rimacani. Shina cutipajpi rey Abimilic nica: --Imarara rashcangui. Shu runa paita ricusha apisha nishcajpiga can ñucanchira culpachingui maca. Shinajpi chibi mandau rey Abimilic tucui runaunara rimaca nisha: ---Maicambas cai runara o paihua huarmira llangasha cierto pacha huafungami.



YACU PUGRUMANDA MACANANAUN

Gen. 26:12-33.

Isac chi allpai tiaushca uraspi chi allpallai huagraunara mirachisha muyuunara tarpuca. Chi huasha pallasha ashca muyuunara pallaca, patsaj tupu caran muyumanda Dios bindisiashcamanda. Casna rasha ashca charij runa tucuca, atun runa tucuca. Ashca huagraunara, ovejaunaras ashca tarabaj runaunara charica. Shinajpi Filisteo runauna paita manzharinauca. Shina charij tucujpi rey Abimilic Isacta nica: --Ñucanchijmanda ri can ñucanchimanda mas yali ushaj tucushcamanda.

Shina nijpi Isac chimanda llujshica. Paihua yaya rashca yacu pugrura rica chi allpallaira. Tucui Abrahanda sirbijcuna rashca yacu pugruunara Filisteoguna Abraham huañushca huasha allpahua tapanausheca aca. Chi pugrura risha Isacta sirbijcuna cuti chillai allpara allasha shu yacu pugrura tupanauca. Shina tupanaupi chi llactai tiaj ovejara cuiraj runauna shamunauca nisha: --Cai yacu ñucanchijmi nisha. Paiguna Isacta sirbijcunara macanashcamanda chi yacu pugrura shutichica Macana nisha.

Huasha Isacta sirbijcuna Abrahamba shu pugrura allasha rajpi chi runauna chitas shinallara nisha piñasha apinauca. Chi raigu chita shutichica Piñana nisha.

Shinajpi chimanda llujshisha shu partima

risha allpara allasha yacu pugrura tupanauca.
Caita mana mitsananauca. Shinajpi caita
shutichinauca Anzhu Lugar nisha. Dios
ñucanchima lugarda cushca, caibi ashcara
charinchi nisha.

Chi huasha chimanda Bersebama rica. Chi
pactana tutallara Dios Isacpajma shamuca nisha:
--Ama manzharinguichu. Canhua tiauni.
Shinallara canda bindisiashami. Ñuca camba
yaya Abrahamba Diosmi ani. Ñucara sirbij
Abrahamanda canda mirachishami. Shina nijpi
uyasha Isac rumiunara muntunasha Diosta
mañaca. Paihua carpa huasira chillai shayachica.
Shinallara paita sirbijcuna allpara allangaj
callarinauca yacura mascangaj.

Chi allana uraspi rey Abimilic, shu
amigohua, paihua suldaru capitanhuas Isacpajma
shamunauca. Shina shamujpi Isac tapuca nisha:
--Imajta ñucama shamungui. Ñucara chijnisha
cangunajmanda callpachihuashcanguichi.

Shina nijpi cutipanauca: --Dios canhua
tiajta riparashcanchi. Chimanda ninaucanchi can
ñucanchira ama huajlichingaj shu mana paquihujaj
shimira rimashun. Ñucanchi canda mana
mulistashcanchichu, alira rashcanchi.
Anzhuchishallara mana piñarinchichu. Canga
Dios bindisiashca runami angui.

Paiguna rimashca huasha Isac ashca
micunara caraca. Tutamanda lijcharisha mana
paquihujaj shimira rimananauca. Chi huasha

Abimilicguna tigranauca.

Chi huasha chi punzhallara Isacta
sirbajcuna paihuajma shamusha ninauca:
--Yacura tupashcanchi nisha. Chimanda Isac chi
yacu pugrura shutichica Berseba nisha paihua
yaya shutichishcasna.

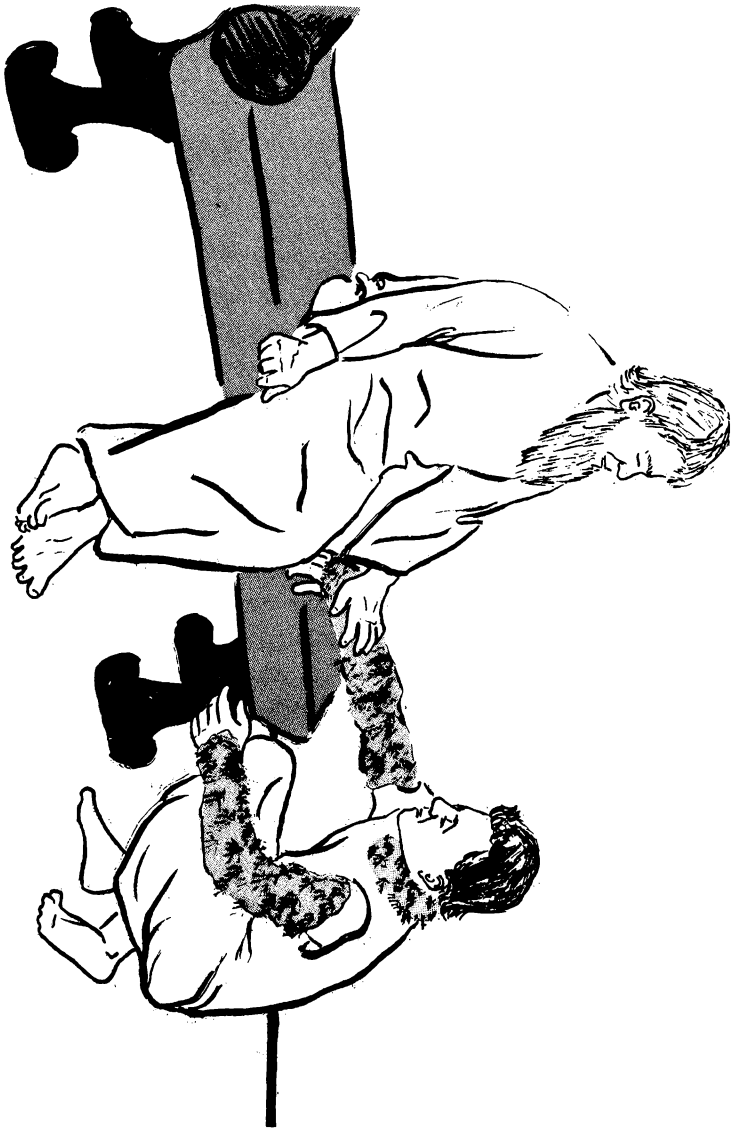
JACOB PAIHUA YAYARA UMACHIN

Gen. 27:1-40

Chi uras Esau 40 huatara charishcai ishqui
Heteo muntunmanda huarmira apisha casaraca.
Shina rajpi paihua yayauna Isactas Rebecaras
yapa quillachinauca.

Isac ña rucu asha ñahui puyuyaupi paihua
ñaupa punda churi Esaura cayaca nisha: --Ñuca
yapa rucumi ani. Ñuca huañuna punzha ñalla
pactan yachin. Ñuca chara mana huañushcallaira
canda bindisiasha ushairsa cusha nini.
Shinajpi camba flechara arcoras apisha
pajllama rii tarugara huanchingaj. Huanchisha
ñauca micunara rai. Casna rajpi ñuca ushairsa
canma cushcangui, nica. Esau paihua yaya
rimashcasna rangaj paihuajmanda llujshisha rica.

Isac paihua ñaupa punda churima
rimaushcara Rebeca Isacpa huarmi uyaca.
Uyasha paihua llaquishca churira Jacobta cayaca
nisha: --Riqui churi, camba yaya ushairsa cai
ñaupa punda churima cusha nishami nin. Cuna
ñauca canda nini. Pajllama rii ishqui malta chibo



huahuaunara apijpi pai munashca tunu rashami.
Casna camba yayara carasha ushaira apingui.
Camba uqui aichara manara apijllaira yaya
canda bindisianga.

Shina nijpi Jacob cutipaca nisha: --Ñuca
uqui yapa illmayuj, ñuca randi llambumi ani.
Yaya ñucara llangasha riparajpi umachij runami
angui ninga yachin. Shinajpi huanchina shimira
rimahuanga raun bindisiana randimanda. Pai
nijpi mama nica: --Ñucalla culpajuyucusha.
Ñuca shimillara uyasha apami.

Casna nishcara uyasha Jacob paihua mama
nishca tunura rarca. Risha ishqui chibo
huahuaunara apisha mamajma apamuca. Shina
apamujpi paihua mama ali yanuca yaya munashca
tunura. Shina rasha Rebeca paihua ñaupá punda
churi Esau churarinaunara apisha Jacobma cuca
churaringaj. Shinallara chibo huahua carara
Jacobpa maquii paihua cunga tulluis churaca pai
illmayuj tucungaj. Chi huasha yanushca aichara
tandaras Jacobma cuca yayara carangaj.

Chi huasha tucuirá rashca huasha Jacob
paihua yayajma rica nisha: --Ñuca yaya caibimi
ani. Cuna micui. Micushca huasha ñucara
bindisiahuai.

Shina nijpi paihua yaya cutipaca: --Pita
angui. Jacob cutipaca nisha: --Ñuca camba
ñaupá punda churi Esaumi ani. Can nishcara
rashcani. Cuna cai ñuca apishca taruga aichara
micusha ñucara bindisiangui.



Shina nijpi Isac paihua churira tapuca nisha: --Ima rashara dsaslla caita racangui. Tapujpi cutipaca: --Dios ñucara ricuchishca-manda.

Shinajpi Isac Jacobta nica: --Caima ñucajma shami. Canda llangasha riparashami can ñuca cierto churi Esau ashcara. Jacob paihua yaya Isacpajma mayanllayajpi yaya llangasha nica: --Rimana shimi Jacobpajmi randi illmayuj maqui Esaubaj. Yaya paita mana riparasha Jacobta bindisiaca.

Yaya mas tapuca nisha: --Ciertochu ñuca quiquin churi Esau angui. Tapujpi nica: --Ciertomi camba churi Esaumi ani. Chi huasha nica: --Taruga aichara apami ñuca micungaj canda bindisiangaj. Jacob paihua yayara caraca, upinara apamusha upichica.

Micushca huasha yaya Isac nica: --Mayanllayamungui churi, ñucara muchangaj. Shinajpi mayanllayasha muchaca. Casna muchajpi paihua yaya mujtica Esau llachapara. Casna rasha Esaumi nisha bindisiasha ushaira Jacobma cuca quipa churima. Shina rasha nica: --Cai churi Dios bindisiashca allpa cuinta asnan. Shinajpi Dios ashca allpara canda kuchu ashca micunaras upinaras. Runaunas canda sirbinauchu. Can tucui ailluunamanda apu tucungui. Tucui canda llaquij runauna ursara charinauchu, randi tucui canda chijnij runauna mana ali tucunauchu.

Isac shina nisha Jacobta bindisiasha

ushaira cuca. Jacob casna ushaira apisha llujshishca huashalla Esau ñaupá punda churi shamuca. Pai shinallara aichara yanusha paihua yayajma rica nisha: --Yaya caibimi can nishcara apamushcane. Ñuca apishca taruga aichara micusha ñucara bindisiangui. Casna nijpi paihua yaya nica: --Canga pitangui. Nijpi Esau cutipasha nica: --Ñucami ani camba ñaupá punda churi.

Shina uyasha Isac yapa chujchurisha nica: --Pita ñaupá apamucari taruga aichara. Can manaraj shamushcallaira tucuirá micusha ursara cushcane. Cierro pachá ursara apishcanga.

Isac rimashcara uyasha Esau shinzhi llaquirishcahua huacasha rugaca nisha: --Ñuca yaya, ñucaras ursara cahuapangui. Rugajpi yaya nica: --Camba uqui umachisha shamusha camba ursara apishcane.

Shina nijpi Esau nica: --Pai ali shutichishcane an Umachij nisha. Pai ishqui cuti ñucara umachisha binsica. Ñuca ñaupá punda churi partira apishcane, ña ñuca ursaras apishcane. Cunaga manachu shu bindisianara charingui ansa ursara cungaj.

Mañajpi yaya Isac nica: --Paita ali bindisiashcane. Camba apu tucunga, tucui paihua ailluuna paita sirbinaunga. Ashca micunaunas pinaras cushcane. Imara rashairi canmanda.

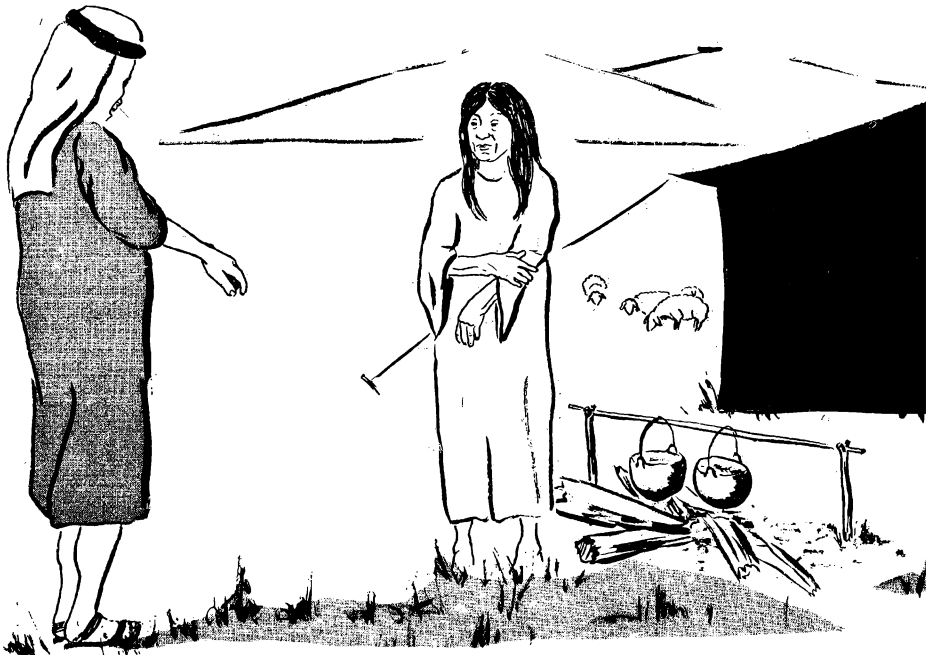
Esau huacasha nica: --Shuj bindisianallas

charinguichuiri, yaya. Bindisiahuapangui
ñucaras nisha rugaca.

Chi huasha paihua yaya cutipasha nica:
--Can cuna camba uqira sirbij tucunguimi.
Guerrasha causangui. Shinasha atun tucusha
mana mas sirbij tucusha paimanda lugaryangui.

ESAU PAIHUA UQUIRA HUANCHISHA NIN
Gen. 27:41-28:9

Chimanda Esau Jacobta piñaca huanchisha
nisha paihua yayajmanda bindisiashcara



apishcamanda. Shina chijnisha nica: --Ñuca
yaya ñalla huañunga raun. Huañushca huashai
ñuca uquira huanchisha nica.

Casna Esau niushcara Rebeca uyaca.
Casna nishcara uyasha Jacobta cayasha nica:
--Riqui churi, candami camba rucu uqui
huanchisha nin. Cunaga ñuca shimira uyai.
Miticui. Miticusha ñuca turijma ri. Chimanda
camba uqui cungarishcai shamungui. Ñucallarami
canda cayasha pai canhua mansuyajpi.

Chi huasha Rebeca paihua carira rimaca
nisha: --Esau huarmiuna yapa quillayachihuanmi.
Jacob shinallara cai Heteo runa muntunmanda
huarmira apisha mana balinzhu.

Shina nijpi Isac Jacobta cayaca, chi huasha
bindisiaca. Casna rashca huasha nica: --Heteo
ushushira ama apingui camba huarmira rangaj,
ama Canaan muntunmandas casarangui. Cuna
camba mama aillupajma ri, paihua yaya Betuel
nishcama ri. Chimanda paihua turi ushushira
apisha casarai. Dios canda yanapasha mirachichu
canmanda ashca runauna tucunaunga. Dios
Abrahamma rimashca shimi cambajpi pactachichu,
candas canmanda mirajcunaras bindisiachu.
Abrahamma cushca allpara Dios canma cuchu.
Shina nishca huasha Isac Jacobta cachaca
Rebeca ailluunajma.

Casna Isac nishcara Esau uyaca imasna
paihua yaya Jacobta ursara cusha bindisiaca.
Shinallara yaya cai Canaan runaunamanda

huarmira ama apinguichu nishcara Esau uyaca.
Uyasha intindisha paihua yaya mana gustaca
caibi tiaj Canaan huarmiunara. Shinara
yachasha Esau rica Isimaelbajma paihua
ushushira mañangaj shu huarmira apingaj.

JACOB ANGELGUNARA
NUSPAUSHCAI DIOS CUINTAN

Gen. 28:10-22

Jacob pai Bersebamanda Haran ñambira
riuca. Pai riushcai shu chaupi lugarbi, indi ña
icuishcai, Jacob puñunaipi chillai puñusha nica.
Shina nisha shuj rumira apisha paihua umai
saunasha puñungaj callarica. Pai chaupi
puñuishcai shu nuspanara nuspaca. Chibi shu
ricunara ricuca, shu chacana allpamanda
cielogama ajta. Cai chacanai ashca Diospa
angelguna irgumuuta, sicaucunaras ricuca. Chi
ahua chacana pundai Dios shayauta ricuca. Dios
chimanda Jacobta nica: --Ama manzharichu,
ñuca cambia rucu yaya Abrahamba Diosmi ani,
cambia yaya Isacpa Diosmi ani, ñuca tucui uraspi
canhuami ani. Cai can siriushca allpara
canmanda mirajcunama cushami, cambajmanda
runauna mirasha ashca allpa polvo cuintami
miranaunga. Paiguna tucui mundoi tiaj runaunara
bindisianaunga. Canhua tiauni. Maibis can
puriupi canda cuirashami. Shinallara cuti cai
allpamallara pushamusha. Canda mana saquisha-
chu tucui ñuca rimashcasna canda ranagama,
nica.



Chi huasha Jacob lijcharica. Lijcharisha nica: --Cierto pacha caibi Diospa lugar ajta mana yachanichu. Pai manzharisha nica: --Cai lugarga yapa manzhaipaj. Caiga Diospa huasi caibi tiaun, caibi ahua pacha pungumi.

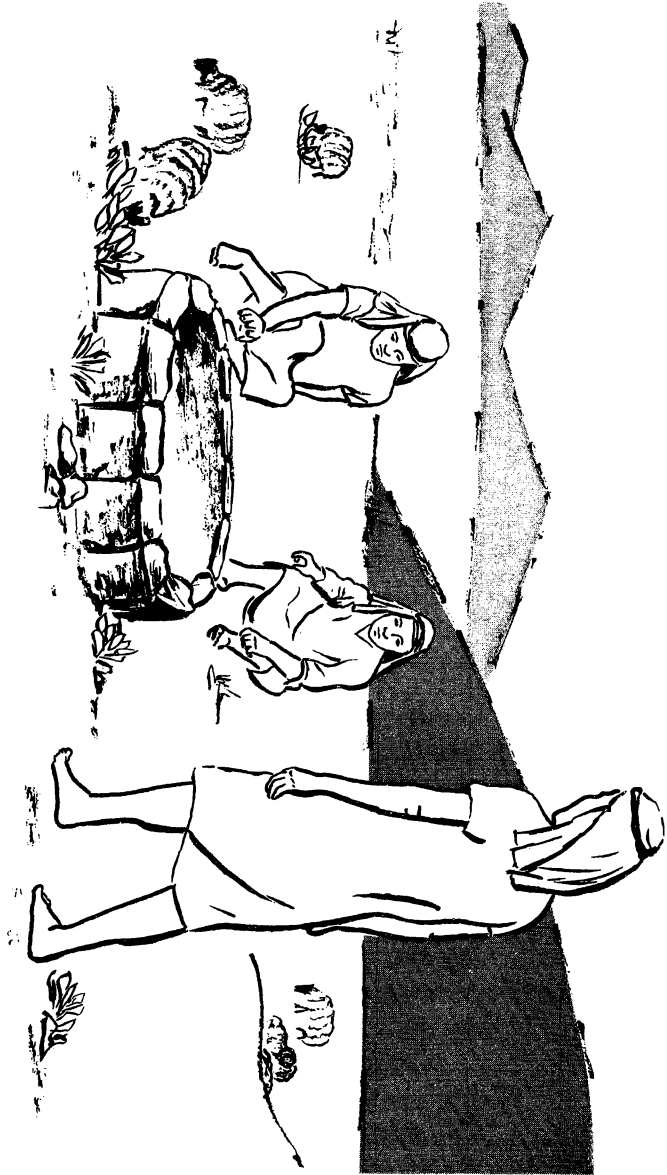
Shina nisha tuta pagarijta atarisha pai umai saunasha puñushca rumira apisha aceitera talica. Talisha chi lugarda shutichica Betel nishca (hebreo shimii Betel nisha Diospa Huasi nin). Shinallara Jacob Diosta nica: --Dios, cierto can ñucahua ashaga, ñucara cuirashaga, micunara cushaga, churarinaras cushaga, cuti ñuca yaya huasima ganaslla pushamuhuashaga, tucui caita rashaga ñuca Diosmi angui. Cai rumiga cambia huasi tucunga. Shinallara tucui ñucara cushcamanda shuj chungu partira anzhuchisha ñuca canda cushcangui.

JACOB PAIHUA AILLURA TUPAN

Gen. 29:1-15

Jacob pai riushca ñambira mas ñaupajma riuca. Riusha chi pajllai shu yacu pugrura ricuca. Chibi quinsa oveja montonda ricuca. Caigunajma Jacob mayanllayasha paigunahua llutarisha chi oveja cuiraucunara tapuca nisha: --Canguna maimandara anguichi. Shina nisha tapujpi paiguna cutipasha ninauca: --Haran nishca llactamandami anchi.

Shinajpi nica: --Rijsinguichichu Nacorba



churi Laban nishcara. Paiguna cutipasha rimanauca: --Ari rijsinchimi. Shina nijpi tapuca: --Alillachu an. Paiguna cutipasha ninauca: --Alimi an. Cunaga paihua ushushi Raquel chi huashalla ovejara apamuun.

Jacob mas nica: --Chaupi punzhami an, cai uras mana yacura upichina uraschu. Shinajllaira ucta upichi camba ovejaunara cuti quihuama apangaj paiguna mas micungaj. Paiguna randi cutipanauca nisha: --Mana shinachu ushanchi. Atun rumi pugrui sirin. Tucui oveja muntungunara tandachishca huasha chi yacu pugru atun rumira anzhuchisha parijulla ovejaunara upichinchi.

Pai rimaushcai Raquel pactamuca paihua yaya ovejaunara apamusha cuiraj asha. Shinajpi Jacob paihua quiquin aillura ricusha, paihua mama turi ushushira ricusha, ovejaunaras ricusha pai chi rumira anzhuchica Labanba ovejaunara upichingaj. Chi huasha paihua aillura salurasha muchaca, shinzhira huacaca. Jacob Raquelda nica: --Camba yaya uquimi ani, paihua pani churimi ani.

Shina uyasha cai huarmi huasima callpaca rimangaj paihua aillunara. Casna rimashcara uyasha Laban callpaca tupangaj paihua uquira. Tupasha salurasha paihua huasima pushamuca. Shinajpi Jacob paihua uquira cuintaca tucui pai pasashcaunara. Shina uyasha Laban nica: --Cierto pacha ñuca aillumi angui.

Shinajpi Jacob shu quilla tupu chillai saquirica.



JACOB CASARAN

Gen. 29:16-30

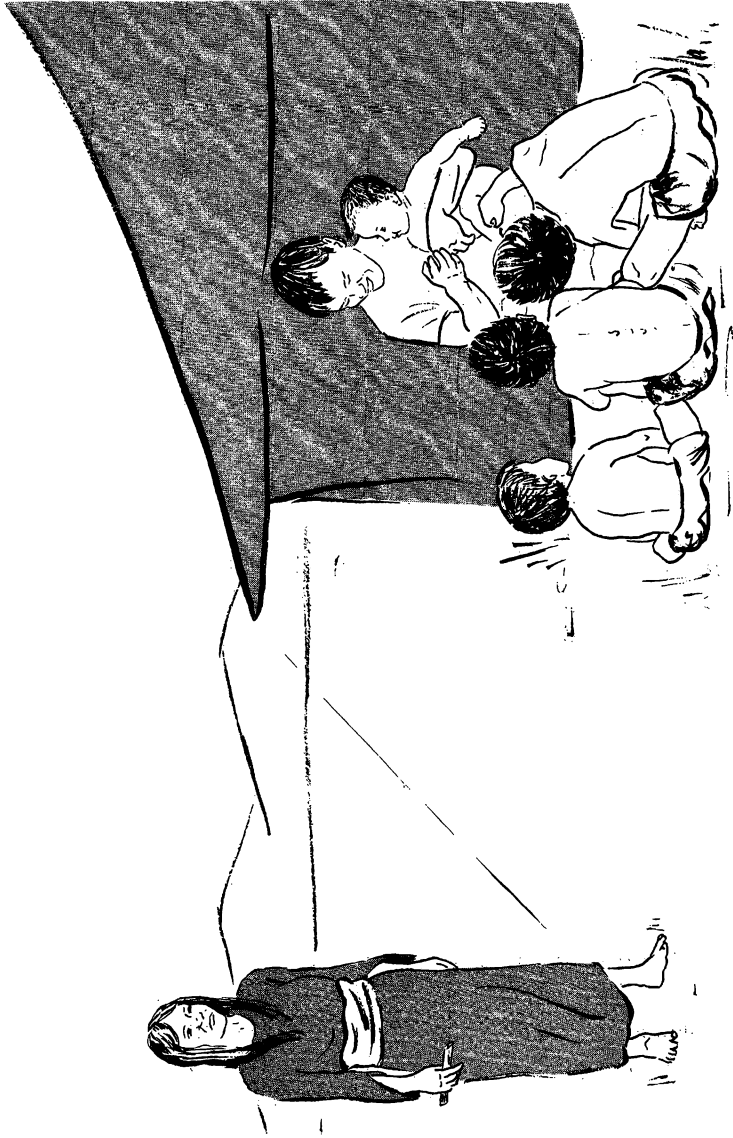
Laban ishqui ushushira charica. Ñaupa punda aj aca Lea, quipa aca Raquel. Raquel yali gusto ricurij huarmi aca.

Jacob Labanba huasii shu quillara tiashca huasha Laban paita nica: --Ñuca aillu ashallara yangachu tarabangui. Rimahuai, imara canda pagashairi. Shinajpi Jacob nica Labanda: --Canzhis huatara canda sirbishcangui Raquel- manda. Jacob Raquelda llaquishcamanda sirbisha nica paihua casarangaj.

Jacob shina nijpi Laban nica: --Alimi, ñucanchihua saquiri nica. Shinajpi Jacob canzhis huatara paigunahua tiaca tarabasha. Mana yapa unai yachica Jacob Raquelda yapa llaquishca- manda.

Canzhis huata huasha pai nishca uras pactarijpi Jacob nica: --Canzhis huatara ña tarabashceni. Cuna cuhuai chi huarmira. Shina nijpi chi runa alimi nica. Shinajpi tucui runaunara tandachisha bura istara ranauca. Chi tuta apamuca carijma, carihua llutachica caris llutarica.

Cayandi ricunagama mana Raquelchu aca, astaun Lea aca. Shinajpi Jacob paihua huarmi yayara nica: --Imarashara mana Raquelda cuhuacangui. Shina nijpi cutipasha nica: --Ñucanchi yachai mana quipara cunchichu, astaun cunchi ñaupá punda ajta, chi huashami quipara cunchi nica. Can quiparas apinara munasha cai semana istara tucuchishca huasha Raqueldas api. Chi huasha cuti mas canzhis huatara ñucajpi tarabai. Jacob shina rarca. Leahua shu semana bura istara rashca huasha



Raqueldas apica. Paiguna yaya chula huarmira
cuca caran ushushira. Lea chula Silpami aca,
Rebeca chula Bilami. Jacob shina ishqui
huarmiyuj tucuca, randi Raquelda yali llaquica.

JACOBPA HUAHUAUNA

Gen. 29:31-30:24

Lea huahuara tupaca, randi Raquel mana
tupajchu aca. Lea ñaupá punda pagarij huahuara
Ruben nishcara shutichica, ñuca cari ña
llaquihuanga nisha. Huasha cuti tupaca. Caita
shutichica Simeon nishcara, Dios ñuca chijnishca
tucushcara ricun nisha. Mas huasha cuti tupaca.
Ñuca quinsa churira tupashcamanda ñuca cari
ñucahua ña causanga nisha cai churira shutichica
Levi nishcara. Mas huasha cuti pagarichica Juda
nishcara, cuna Diosta alabasha nisha shutichica.
Chi huasha saquirica.

Raquel mana huahuara tupaca. Shinasha
paihua cari Jacobta nica: --Ñucara huahuachihuai.
Mana shinajpi huañusha. Shina nijpi Jacob
paihua huarmi Raquelhua piñanausha nica: --Ñuca
Dioschu ani, pai canda huahuara mana cushca.

Shinajpi Raquel paihua chulara Jacobma
cuca, paihua shuti Bila. Raquel shina cusha
iyarica: --Chimanda paihuas huahuayasha chari
nisha ñuca huahua tucungaj. Cai huarmi shu
huahuara tupaca, caita Raquel shutichica Dan
nisha Dios ñuca mañashcara uyashcami, pai

taripashcami. Chi huasha Bila shu huahuara tupaca. Chi huahuara Raquel shutichica Neptalí nisha ñuca ñañara camasha binsicani.

Lea pai huahuara cuti mana tupasha paihua chula Silpara cuca Jacobma paihua huarmi tucungaj. Cai huarmi shu huahuara tupaca, caita Lea shutichica Gad nisha ashca tucun. Chi huasha Silpa cuti shu huahuara tupaca, caita Lea shutichica Aser nisha cushimi ani, tucui huarmiuna ñuca bindisiashcami ninaunga, nica.

Chi huasha, trigo muyura pallana uraspi Ruben, Lea ñaupá punda churi, pajllama risha simayucara tupasha apamuca paihua mamara cungaj. Apamujpi Raquel paihua ñañara nica: --Camba simayucara cupangui. Shina nijpi Lea cutipaca nisha: --Ñuca carira apishcangui, cunaga ñuca churi simayucaras apisha ninguichu. Raquel cutipasha rimaca nisha: --Chita ñucama cujpi Jacob canhua puñuchu nica.

Shinajpi Jacob chagramanda shamuupi Lea rica paita tupangaj. Shina risha tupasha paihua carira nica: --Cuna tuta ñucajma can shamungui, ñuca churi simayucara cushcamanda shamunami. Shinajpi chi tuta Jacob Leahua puñuca. Dios Lea mañashcara uyashcamanda Lea icsayuj tucuca. Churira pagarichisha chita shutichica Isacar nisha Dios ñucara pagahuashca. Chi huasha shu churira pagarichisha chita shutichica Sabulon nisha sujta churira pagarichishcamanda ñuca cari ñucara

iyarihuangami. Lea ña sujta churira
pagarichishca. Puchucaibi shu ushushira
tupaca, caita shutichica Dina.

Chi huasha Dios iyarica Raquelmanda.
Chibi Raquel shu churira tupaca. Cai churira
shutichica Jose nisha Dios ñuca llaquirinara
saquichishca. Shinallara nica Dios shuj churira
mas yapahuachu.

JACOBPA OVEJAUNA

Gen. 30:25-43

Raquel Josera pagarichishca huasha Jacob
paihua huarmi yayajmanda llujshisha nisha paita
rimaca nisha: --Cuna cai tucuirira sirbishcani.
Cuna ñuca huarmiunaras churiunaras pushasha
caimanda llujshisha ñuca llactama risha nini.

Shina nijpi Laban cutipasha nica: --Saquiri.
Ñuca yachashcani canmanda Dios ñucara
bindisiashca. Can munashcara rimajpi
pagashami.

Shina nijpi Jacob cutipasha nica: --Ñuca
tunu sirbishcara yachangui. Ñuca shamushcai
ansallara charicangui, cunaga yapa ashcara
charingui. Ñuca shamushcamanda Dios canda
bindisiashca. Randi ñuca quiquinbajta minishtini
mirachingaj ñuca huasii tiajcunara charingaj.

Laban imara canda cusha nijpi Jacob nica:
--Mana imaras cuhuangui. Casna rashami.

Cuti camba huagraunara camba ovejaunaras carasha cuirashami. Shina rasha tucui muru huagraunas, muru chibouna, yana ovejauna shuj muntunbi churasha. Chita ñucaj tucunaunga. Chi shujcuna cambaj tucunaunga. Ñuca ali rashcaga huasha ricuringa raun. Cunaga ñuca tucui muruunara apisha. Ali ricurijcunaga cambajmi. Maican mana muru huagras, ovejas, chibos ñuca animalgunahua tiajpiga shuhuashcaunami anga. Muruunalla ñucajmi.

Jacob nishcara uyasha Laban nica: --Alimi, can nishcara rai.

Shinajpi Jacob chicanyachica tucui muru chibouনারas, tucui yana ovejaunaras. Chicanyachisha paihua churiuna maquima cuca paiguna cuirangaj. Quinsa punzha purina tupuma anzhuchica. Paihua churiuna paihuajta cuiranauca. Jacob randi Labanbajcunara cuiraca.

Shina rajpi Jacob quinsa chican yuraunamanda caspiunara pitisha chaupi carara llushtica yuraj ricuringaj. Llushtisha yacui churaca. Laban ovejauna chi yacura upiushcai chiguna huarmira apijpi icsayuj tucunauca. Muruunara huachanauca. Shinajpi atun shinzhi huagras ovejas tiajpi caspiunara yacui churaca paiguna murura tupasha huachangaj. Randi api huagrauna tianaupiga caspiunara mana churaca muru mana tucungaj. Chiguna Laban muntun tucunauca ali yuraj ricurij, mana muru, shinallara api anauca. Shina rasha Jacob

mirachica ali atun huagraunaras ovejaunaras
pai quiquinbajta, randi Labanbajcuna api anauca.

Casna rasha Jacob ashca ovejaunara
camellounaras, sirbij runaunaras carindi
huarmindi, charica paihua huarmi yayajmanda
apashcara. Yapa charij tucuca.

JACOB PAIHUA HUARMIUNA
YAYAJMANDA LLUJSHIN

Gen. 31

Jacob tucui casna rashcara ricusha
Labanba churiuna rimanauca nisha: --Ñucanchi
yaya tucui charishcaunara Jacob llambu apishca
tucui balijcunara.

Caita uyasha Jacob riparaca Laban paita
chican iyarin, cuna mana llaquin. Chi uraspi
Dios Jacobta nica: --Caimanda llujshisha camba
yaya allpama camba aillunajma tigrari. Ñuca
canhua tiashami.

Shinajpi Jacob paihua huarmiunara pai
tarabaushcama cayasha cuintaca: --Canguna yaya
ñucara cuna mana llaquihuanzhu. Randi ñuca
Dios ñucahua tiaushcami. Camba yaya ñucara
umachisha chungu cuti ñuca paganara cambiasha
mana ali tupu pagashcachu. Shinajllaira tucui
canguna yaya huagraunara Dios ñucara cushcami.
Maicandas nijpi chiguna miranauca. Pai
rimasha camba pagana tucui muruuna cambajmi
tucunga nijpiga tucui ovejauna muru tucunauca.

Randi pai camba pagana shalinguna tucunga,
tucui shalin tucunauca. Shina rasha Dios tucui
cangunā yaya huagraunara ñucama cuyashca.

Jacob paihua huarmiunama mas rimaca
nisha: --Huagrauna napana uraspi shuj cuti
nuspashcani ricusha imasna tucui muru tucui
shalin cariuna huarmira apinaun. Shinallara
Diospa angel ñucara cayasha Jacob nijpi,
caibimi ani nicani. Shinajpi pai nica, Laban
canda rashcara ricushcani chi raigu tucui muru
tucui shalinguna huarmira apinaun. Can ñucara
ricucangui Betel nishca lugarbi. Chibi can
rumira muntunasha shayachisha altarda rasha
ñucara alabacangui. Chibi mana paquihuj
shimira rimashcangui. Cunaga atari, caimanda
llujslisha can pagarishca allpama tigrari nihuaca.

Jacob tucuirā shina nijpi uyasha Raquel
Leandi cutipasha ninauca: --Allpara charinchichu
yaya allpai. Mana. Ñucanchi imaras mana
charinchi ñucanchi yaya huasii. Shinajpi Dios
rimashcasna rai. Shina ninaupi Jacob nica:
--Casma rashunchi Dios munashca tunu.

Shina rausheai Jacob tucui paihua
huarmiunara paihua churiunaras apisha camello
ahuai churaca. Paihua ovejauna chi llactai
ganashca huagraunaras ovejaunaras ñambii
churasha paihua sirbijcunahua llujshinauca.
Huarmiunandi huahuaundi llujshisha rinauca tucui
charishcaunahuas paihua quiquin yayajma ringaj.

Shina risha ^{Raquel}~~Rebecca~~ paihua yaya caspi

diosgunara shuhuasha apamuca.

Laban paihua ovejauna illmara pitingaj
chibi tiaushcai Jacob tucui paihua tiajcunaras
charishcaunaras apasha miticuca. Mana cuintaca
Labanda riunimi nisha. Shina asha umachisha
Jacob Labanda binsica. Jacobguna riusha
Eufrates nishca atun yacura chimbasha Galaad
nishca urcuunama ringaj callarica.

Quinsa punzha huasha Jacob miticushcara
uyasha Laban paihua ailluunahua Jacobta apingaj
rica huashamanda. Canzhis punzhara paita
catuca apisha nisha. Ñalla pactashcai chi tuta
Laban nuspashcai Dios rimasha nica: --Ali
iyaringui imasna Jacobta nisha rimanaras, aliras
mana aliras.

Chi huasha Jacobajma pactaca. Casna
pactashca huasha Laban Jacobta piñasha nica:
--Imarasha shina shamushcangui. Ima raigu
miticusha mana rimahuangui atun istara rangaj.
Ima rashara ñuca ushushiunara shuhuaaj cuinta
ñucara mana rimasha pushamucangui. Ima
rashara mana rimajpi paiguna huahuaunara mana
muchasha dispirini. Lucu tucushcangui. Ñuca
ushani mana alira canda rangaj. Randi cambia
Dios cuna tuta rimahuaca nisha, iyaringui
Jacobta alira mana aliras ama rimangui.
Shinajpi cambia yayara yapa ricungaj llujshishcan-
gui. Shinajllaira imarashara ñuca dioscunara
shuhuashcangui.

Shina nijpi Jacob cutipaca Labanda nisha:

--Camba ushushiunara ñuca maquimanda quichungami nisha manzharisha miticucani. Camba diosmanda rimani maican chi diosta apij huañungami. Tucuirá ricusha cambajta tupasha ricuchingui. Shina nisha Jacob mana yachacachu Raquel paihua yaya caspi diosta apishcara.

Shina mascai nijpi Laban tucui carpa huasiunai icusha mascangaj callarica. Ñaupara Jacobpa puñunai ricuca, chi huasha Leabajta chi huasha chulaunajta. Mana tupacachu. Puchucaibi Raquelba carpa huasii icuca. Raquel chi caspi dioscunara apisha paihua camello llachapa muntunbi pacasha churaca. Paihua yaya icushcai Raquel chi llachapa muntun ahuai tiariuca. Shina paihua yaya icujpi nica: --Ñuca mana atarisha perdonahuangui ñuca huarmi sami tucushcamanda. Shinajpi Laban tucui carpa huasii llangasha llangasha mana tupacachu.

Shinajpi Jacob piñarica nisha: --Imarara rashcaniri. Ima ucha ranara rashcani can shina ñucara piñarisha catimungaj. Ima shuhuashcara tucui runaunajpi ricuchi. 20 huatara canda sirvishcani. Shina ashcai camba ovejaunara mana micushcanichu. Shinallara camba ovejauna mana shullunaushca. Maican puma micujta pagacani. Shinallara maican punzharas tutaras ñuca maquimanda shuhuashcara pagai nihuacangui. Mana imaras pirdishcangui. Shina sirbishcani. Ña 20 huataunara camba lugarbi tiashcani. 14 huatara tarabashcani camba

ushushiunamanda, 6 huatara camba huagraunara ovejaunaras cuirasha tarabashcani. 10 cuti ñuca paganara cambiashcangui. Tucui chi huataunai Dios ñucahua mana tiashca ajpiga ñucara cuna illajta cachangui maca. Pai randi tucuirea ricuca ñuca llaquishcara ñuca maqui tarabashcaras. Chita ricusha yachasha cuna tuta canda rimaca. Ñuca yaya Dios, ñuca rucuyaya Abrahamba Dios, canda rimasha arcachica.

Shina nijpi Laban cutipaca nisha: --Tucui cai huarumiuna churiunas ovejaunas tucui caibi ricushcauna ñucajmi. Shinajllaira cunaga imara ranara ushashairi. Shuj mana paquihuj shimira rimashunchi.

Shina nijpi Jacob shu rumira apisha shayachica ricuchingaj. Chi huasha paihua sirbijcunama rumira astaichi nijpi atun muntunda ranauca. Chi huasha chi rumi muntun mayambi micunauca. Chi puestoi shutichinauca Testigo Muntun nishca. Labanba shimii Jegar Saduta aca, Jacobpa shimii Galaad aca. Laban nica: --Canmanda ñucamanda cai rumiuna testigomi an. Ñucanchi mana pariju tiaushcai Dios ñucanchira ricuchu. Can ñuca ushushiunara mana ali rajpiga shu huarumiunara apijpiga Dios testigo tucun, shujcuna mana ricujllaira pai ricunga. Cai rumiunara ñuca mana chimbasha cambajma ringaj mana alira rangaj. Can shinallara ñucajma shamungaj ama chimbaichu ñucara mana alira rangaj.



Shina rimasha Laban paihua yayauna diosta cayaca uyangaj. Jacob randi paihua yaya Isac manzhashca Diosta cayaca.

Shina pariju alichishca huasha Jacob ovejara huanchisha Diosta ricuchica. Chi huasha tucui paihua ailluunara cayaca tandara micungaj. Shinajpi tucuirea tandara micusha chi tuta chi urcullai tianauca.

Cayandi tuta pagarijta Laban tucui paihua ushushiunara paiguna churiunaras muchasha dispirisha paihua huasima tigramuca.

JACOB PAIHUA UQUIMA CUYANARA CACHAN Gen. 32:1-23

Jacob chi ñambira riuca. Paihua yaya Isacpa allpama tiangaj riuca. Shina riushcai Diospa angelguna shamunauca Jacobta tupangaj. Chigunara ricusha Jacob caiguna Diospa suldaruunami, nica. Caita ricusha cai partira shutira churaca Ishqui Muntun nishca.

Chi huasha Jacob runaunara cachaca paihua uqui Esaubajma rimangaj nisha: --Apu Esau, camba sirbij Jacob canda rimangaj cachamun nisha ñucanchi tio Labanhua causaushcani. Cuna tucuirami charini huagraunara, caballounaras, ovejaunaras, sirbijcunaras, nisha. Cai shimira cachauni camba ñaupajpi ñuca ali tucusha nisha rimangaj.

Chi cachashca runauna Esaubajma rinauca

Seir nishca llactama Edom allpai. Rimashca huasha caima cachashca runauna tigramunauca nisha: --Jacob, camba uqui Esaubajmanda shamunchi, paihuas huasha shamunmi. 400 runaunahuami shamun. Casna nishcara uyasha Jacob yapa manzharica. Manzharisha tucui paihua runaunaras chaupichisha ishqui muntunda chaupichica. Shinallara ovejaunara, huagraunaras, camellounaras chaupichisha ishqui muntunbi churaca. Shina rasha iyarica, Esau shuj muntunbi pactasha binsijpi shujcuna quishpinauchu nisha.

Shina rasha Jacob Diosta rimasha nica: --Ñuca yaya Isacpa Dios, ñuca rucuyaya Abrahamba Dios, uyapangui. Can ñucara rimahuacangui nisha camba allpama camba ailluunajmas tigrari. Tigrajpi ñuca canda alira rasha nisha nihuacangui. Shinajllaira camba llaquishcara apingaj mana balijchu ani. Cai ñuca caspillahua cai Jordan yacura chimbacani. Ña ishqui muntun tupu ashca tucushcane. Cunaga ñuca uqui Esau shamun. Paihua maquimanda quishpichihuapai. Pai tucui ñucanchira huan-chinga rauscara manzhani huararmiunaras huahuaunaras. Randi can ñucara rimacangui nisha, canda alira rashami. Canmanda mirarishcauna playa cuinta tucunaunga. Yapa ashca tiashcamanda mana yupaibajlla tucunaungami nisha nihuacangui.

Diosta rimashca huasha Jacob shu cuyanara Esauma cungaj puruntuca. Jacob tucui paihua

charishcamanda anzhuchica Esauma cuyangaj
casna: chibouna 200 huarmi 20 cari, ovejauna
200 huarmi 20 cari, camellouna 30 huarmi
huahuaunandi, huagrauna 40 huarmi 10 cari,
burrouna 20 huarmi 10 cari. Shina anzhuchisha
caran sami animalguna shuj muntunda shuj sirbij
runa maquii churaca. Churasha caran muntun
shujmanda shujma carui carui pushai nica.

Shina rasha Jacob rimaca paihua ñaupá
punda rij sirbij runama nisha: --Ñuca uqui
canda tupasha nijpi pihuañ runa angui, maimara
riungui, pipajchu cai animalguna, shina tapujpi
casna cutipangui caiguna camba sirbij Jacobpaj-
mi. Caigunara cachamun canda cuyangaj.
Paihuas ñucanchi huashami shamuun nisha
rimaichi.

Jacob caran muntunbi cuirangaj churashca
runaunara shina rimangaj mandaca. Jacob
iyarica ashcara Esauma cujpi chi huasha ñucara
ricusha llaquihuanga yachin. Paiguna shina
ñaupá rinauca.

Chi tutallara tucui paihua ishqui
huarmiunara, ishqui chulaunara, chungá shuj
churiunaras pushashá yacura chimbachica. Tucui
paihua charishcaunara cachaca chimbama.
Paila saquirica sapalla.



JACOB DIOSPA ANGELHUA MACANANAUN
Gen. 32:24-32

Jacob sapalla tiaushcai Diospa angelhua macananauca. Punzha mayanllagama macananauca. Jacob mana saquirijpi Diospa angel Jacobpa changa bulsura tacaca. Shina tacajpi paiguna macanaushcai Jacobpa changa bulsura quihuica.

Chi huasha Diospa angel nica: --Saquihuai, ña punzhayaun. Shinajpi Jacob cutipasha nica: --Can ñucara mana bindisiajpiğa mana saquishachu.

Chi huasha angel Jacobta tapuca: --Ima shutira angui nisha. Shina nijpi cutipasha nica: --Jacobmi ani. Chita uyasha randis cutipasha nica: --Cunamanda camba shuti Israelmi angui, can Diostas runaunaras macanausha mana saquishcamanda. Shinajpi Jacob randi paihua shutira tapuca. Shinajpi cutipasha nica: --Ima rasha ñucara tapungui. Shina nisha chi Jacobta bindisiaca.

Chi huasha cai pambara Jacob shutichica Peniel nishca. Caibimi Dioshua ñahui pura ricucani, shinajllaira ricusha chara causauni, nisha. Chi tutamanda chimanda llujshisha Jacob anga puriuca. Angel paihua changa bulsura tacashcamanda anga tucuca. Chi raigu tucui Jacobmanda miraj runauna chi aicha partira mana micunaun Jacobta iyarisha.



JACOB ESAUHUA TUPANANAUN

Gen. 33

Mas huasha Jacob ricuca Esau shamuuta paita tupangaj chuscu patsaj runaunahua. Chita ricusha paihua huarminara chaupichica. Ñaupara chi ishqui chulaunara huahuaunandi churaca. Chi huasha Leara huahuaunandi churaca. Mas puchucaibi Raquelda churaca paihua churi Josehua.

Shina rasha Jacob ñaupara rica. Shina risha canzhis cuti allpai cungurica paihua uqui Esau pactanagama. Esau randi paita ricusha

callpasha rica Jacobta tupangaj. Pactasha
ujllarisha muchaca. Ishquindi huacanauca. Chi
huasha Esau huarmiunara huahuaunandi ricusha
Jacobta tapuca nisha: --Pitai cai canhua tiajcuna.
Tapujpi cutipaca: --Caiguna Dios ñucama
cushca huahuauna, nica. Chi chulauna
pactamusha Esaubajpi cungurinauca huahuaunandi.
Leas pactamusha cungurica paihua huahuaunandi.
Puchucaibi Raquel Josendi pactamusha allpai
cungurinauca.

Shina rashcara ricusha Esau tapusha nica:
--Ima rashcara casna rangui. Tucui chi ñuca
tupashca runauna animalgunas imara nin.
Tapujpi nica: --Can charisha alimi ningaj.

Esau Jacobta nica: --Ñuca uqui, nisha,
ali tupurami charini. Can quiquinbajta
huacachingui.

Jacob mana nica. Tucui can ricushca
tupura canma cushami, cambajmi anga. Yapa
llaquishcahua salurashcamanda cushiyani. Dios
ñucara yapa bindisiashcamanda cuna canda
cuyani. Ñuca ali tupura charini, nica. Jacob
shina cuti rimasha rimajpi Esau apaca.

Chi huasha Esau paihua huasima acu nica.
Shina nijpi Jacob cutipasha nica: --Mana
ushanichu ringaj dsaslla. Ñuca dsaslla rijpi
ñuca huahuaunas ñuca apamuushca chuchuj oveja
huahuaunas huañunaungami. Paiguna purishca
tupumi shamungaj rauni.

Shina nijpi Esau pai pushamushca

runaunara saquisha nica chita pushamungaj.
Shina nijpi Jacob mana munaca casna rangaj
alimandami shamungaj rauni nisha. Casna rasha
chi punzhara Esau paihua huasima ringaj tigraca.
Jacob randi Sucot nishca lugarma rica. Chibi
paihua carpa huasira churaca. Huagrauna indi
quishpingaj tianaras rarca. Shina rasha chi
lugarda shutichica Sucot nisha.

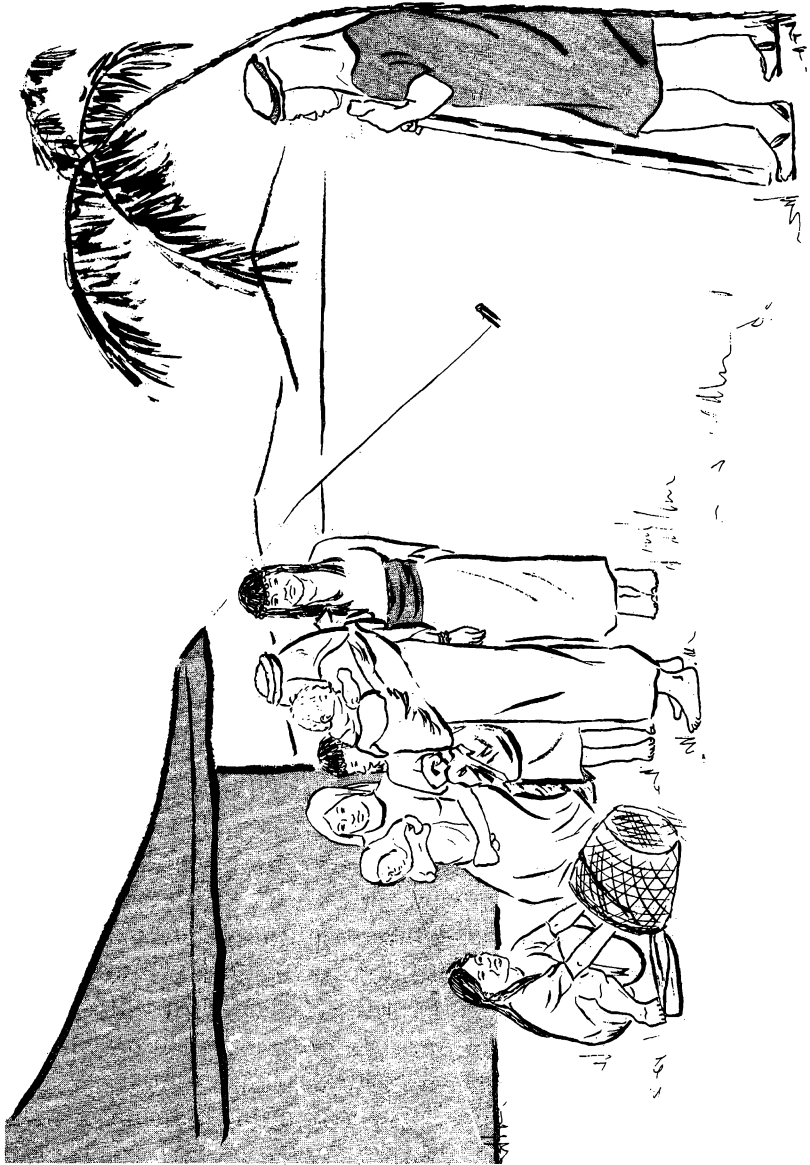
Mas huasha Jacob chimanda llujshisha
Canaan nishca allpama pactaca. Chibi Siquen
nishca llacta canzhai paihua carpa huasira
shayachica. Chibi ansa allpara randica patsaj
cullquihua paihua carpa huasira shayachingaj.
Siquen nishca Hamorba churimanda randica.
Shinallara chibi rumiunara muntunasha shu
altarda rarca Diosta alabangaj. Chi lugarda
rimasha shutichica El-Elohe-Israel, chita nin
Israelba Atun Dios nisha.

SHU RUNA JACOB USHUSHIRA HUAJLICHIN

Gen. 34

Leaba ushushi Dina nishca llujshica pajlla-
ma chibi tiaj huararmiunahua pasiangaj. Shinajpi
Hamorba churi Siquen nishca Dínara ricusha
apisha paihua llutarisha puñuca. Paita llaquisha
ali shimihua cuintaca. Shinasha Siquen paihua
quiquin yayara nica: --Cai huarmira mañai.

Jacob casna paihua ushushira huajlishcara
yachaca. Randi paihua churiuna huagraunamanda



shamunagama chunlla tucuca.

Siquenba yaya Hamor Jacobajma shamuca mañangaj. Shina ashcai Jacobpa churiunas paiguna panira huajlishcara yachasha huasima shamunauca. Cai maltauna llaqui piñarinauca. Siquen paiguna panira huajlichishcamanda piñarinauca. Chi huajlichina mana ranami ninaun. Casna piñariushcai Hamor rimaca nisha: --Ñuca churi canguna ushushira yapa llaquisha casarasha nin. Caita cuichi paihua huarmi tucungaj. Shinallara pariju casarashunchi, canguna huarmiunara ñucanchima cuichi, shinallara ñucanchi huarmiunara canguna apichi. Caillai tiaichi. Cai allpaunara apichi canguna munashca tunu raichi, nica Hamor.

Siquen shinallara Dina yayara paihua turiunaras nica: --Ñucara ali ricuapangui. Cai huarmi ñuca huarmi tucungaj imaras canguna mañajpi cushami. Ima imaras cai huarmimanda canguna mañajpi cushcanguichi, astaun cai huarmira cuhuapangui, nica.

Shinajllaira paihua turiuna paihua panira huajlishcamanda caigunara umachisha rimanauca nisha: --Yanga runaunara cungaj mana ushanchichu ninauca. Canguna ñucanchi cuinta pitisha ñucanchi cuinta tucujpi ñucanchi panira cunchi. Canguna shina rajpi ñucanchi huarmiunara cunchi canguna casarangaj, shinallara canguna huarmiunahua casaranchi. Shina rasha pariju causasha shu llacta tucunanga.

Astaun canguna mana uyajpi mana ñucanchi
cuinta pitirijpi ñucanchi panira pushasha rinchi.

Shina ninaupi uyasha Hamor paihua churi
Siquenbas cushiyanauca. Chi huasha paiguna
llactama tigramunauca. Shina paihua llactama
shamusha Hamor churindi chibi aj runaunara
cuintanauca nisha: --Cai runauna mansounami.
Cuna ñucanchi paigunahua llutarisha shu llacta
tucunga raunchi nisha. Chi huasha paiguna
huagrauna tucui paihua charishcaunaras
ñucanchij tucunaunga. Paiguna shimira pactachi-
sha caiguna ñucanchihua causanaunga casarasha,
ninauca. Shina nisha llactai tiaj runaunara
cuintai rinauca.

Ña quinsa punzha huasha, chi cariuna
pitirishca nanaupi Jacobpa churiuna Simeon
Levindi yapa piñarinauca paiguna panira
huajlichishcamanda. Shinasha paiguna
macheteunara apisha chi ishqui pura llactama
pacasha rinauca. Chi llactai pactasha tucui
cariunara huanchinauca. Shina rasha paiguna
huasimanda huagraunara huararmiunaras, tucui
huahuaunaras, tucui ~~balijcunaras~~ apamunauca.
~~Shinallara~~ Hamorda paihua churi Siquendas
huanchinauca. Huanchisha paiguna panira apisha
pushasha chi huasimanda llujchinauca.

Shina ranaupi Jacob Simeonda Levira
rimasha nica: --Imarangajta casna ranguichi.
Cai allpai tiajcuna tandarisha ñucanchira
huanchinaungami. Shinajpi cutipasha ninauca:

--Paiguna ñucanchi panira mana alira
rashcamandami casna rashcanchi.

JACOB PURIUN

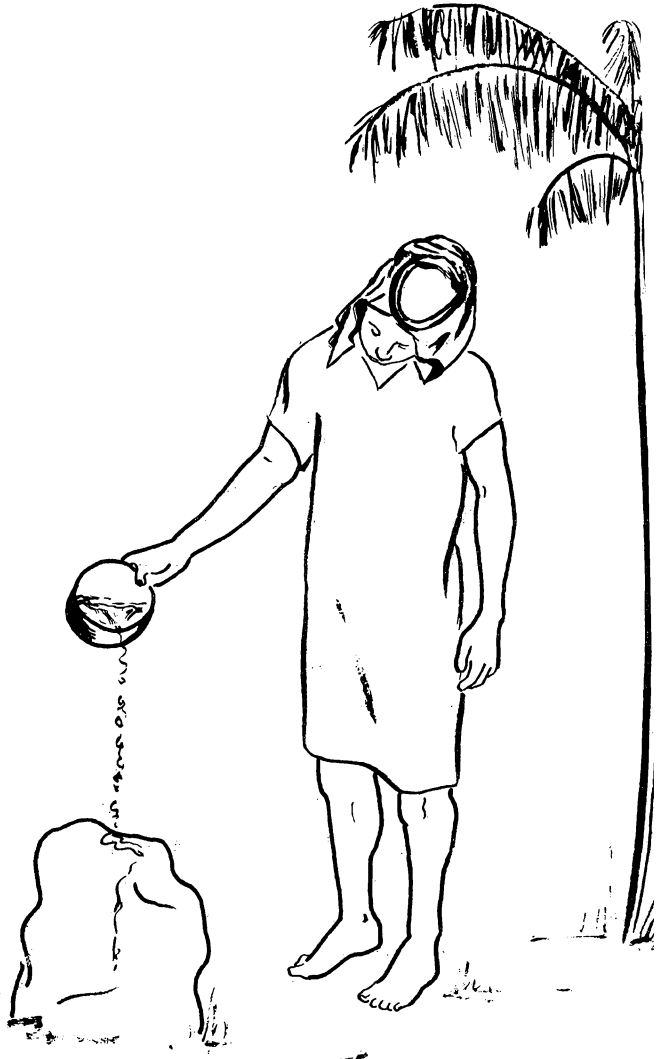
Gen. 35:1-22

Dios Jacobta nica: --Atari, Betelma sicai
chibi tiaichi. Can camba uquijmanda miticusha
riushcai Betelbi canda ricurimucani. Shinajpi
cuna shu altarda chibi rai ñucama ricuchingaj
ñucara alabangaj.

Casna nishcara uyasha Jacob tucui paihua
ajcunaras nica: --Yanga diosgunara anzhuchichi,
camba causaira alichichi, tacsashca
llachapaunara churaichi. Atarisha sicashunchi
Betel nishca lugarma chibi Diosma shu altarda
rangaj, paita alabangaj. Ñuca turmindariuscai
Dios ñucara cutipasha rimaca. Shinallara ñuca
maibis puriushcai ñucahua tiauca. Cunaga paita
alabangaj acuichi rishunchi.

Casna uyasha tucui paiguna yanga caspi
diosgunara rinriunai aj sarsillusgunaras
Jacobma cunauca. Pai caigunara apisha yura
siquii pambaca.

Casna rasha riushcai Dios atun manzhaita
cachaca chi allpai causaucunama. Shinajpi
Jacobgunara mana catimunauca paigunara mana
ali rangaj. Jacobguna chima sicasha pactaushcai
rumiunara muntunasha altarda ranauca pai
Dioshua ñaupá tugarishca pambai. Jacob



miticushcai chibi Dios ricurimuca.

Chi uras Dios cuti Jacobajpi ricurica.
Shinasha Jacobta nica: --Cunamanda camba shuti
Israelmi anga, mana Jacob. Ñuca atun Diosmi
ani. Canmanda mirasha ashca runauna tucungui-
mi, ashca atun apu mandajcunas llujshinaungami.
Imasna camba yaya Isacma, camba rucuyaya
Abrahamma cushca allpara chillarara canda
cushami, canmanda mirajcunamas.

Dios shina rimashca huasha chimanda ahua
pachama sicaca. Sicashca huasha Jacob atun
rumira shayachica pai Dioshua tuparisha
rimashca pambai. Shayachishca huasha upinaras
aceiteras rumi ahuai talica Diosta ricuchingaj.
Chi lugarda pai Dioshua tuparishca pambara
shutichica Betel nisha (hebreo shimii Diospa
Huasi nin).

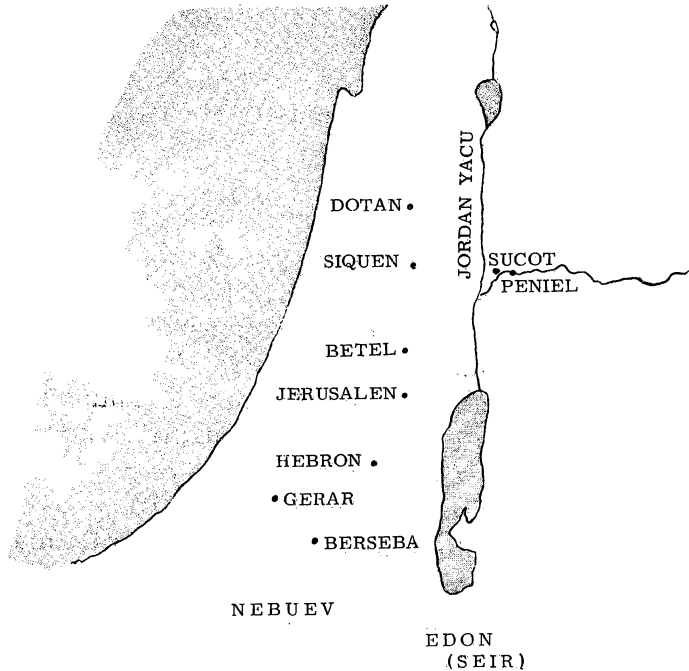
Chi huasha Betelmanda llujshisha paiguna
puriushcai Jacobpa huarmi Raquelda huahua
nanai apica. Shina ashcai huahuara yanapasha
pagarichij huarmi nica: --Ahuantai, shuj churi
huahuara pagarichishcangui. Randi mama mana
ushasha huañuca. Pai huañuusha huahuara
shutichica Benoni nishca (chi shimii Ñuca
Turmindarishca Churi nin). Paihua yaya randi
shutichica Benjamin nishca (chi shimii Ushaj
Maquimanda Huahua nin). Raquel shina huañujpi
chillai pambarica. Pambashcai paihua cari shu
atun rumira shayachisha ricuchica. Chimanda
huasha mas puriua.

Chi allpai puriushcai Jacobpa churi Ruben
paihua mama chulara apisha puñuca. Shina rajpi
Jacob paihua churi rashcara uyaca.

JACOBPA YAYA ISAC HUAÑUN

Gen. 35:23-27

Tucui Jacobpa churiuna chungá ishquimi
anauca. Leaba huahuauna anauca Jacobpa ñaupá
punda churi Ruben, chi huasha Simeon, Levi,
Juda, Isacar, Zabulon. Raquelba churiuna Jose,
Benjamin. Raquelba chula churiuna Dan, Neptali,
Leaba chula Silpa huahuauna Gad, Aser.



Chi uras Jacob mas puriusha Mamre nishca llactama shamuca. Chi llacta shinallara shutiyashca Hebron nishca. Chi llactai paihua yayas Isac, paihua rucuyayas Abrahan chillai causanauca. Jacob puriusha shamusha paihua yayajma pactaca.

Isac ña 180 huatara charica. Shinasha paihua samai pitirijpi huañuca. Huañujpi paihua churiuna Esau Jacobpas paihua yayara pambanauca.

ESAU

Gen. 36:1-8

Esau quinsa huarmira apica. Paiguna shuti casnami: Ada, Aholibama, Basemat. Ada shuj churira tupaca, Basemat shinallara shuj churira tupaca, Aholibama quinsa churira tupaca, Esau pichca churimanda ashcara miranauca. Shuj churi huahua Amalec nishcara shutichica. Chi Amalecmanda mirajcuna huasha Jacobmanda mirajcunahua yapa macananauca.

Paiguna mirajpi allpa tapparica Jacobhua Esauhua. Paiguna ishquindi ashcaunara charinauca. Shinasha ishquindi pura shujllai causangaj mana ushanauca. Shinajpi Esau tucui paihua huarmiunara apisha tucui paihua huasii tiaj runaunaras tucui paihua huagraunara apisha Canaan allpamanda llujshica. Paihua uqui Jacobmanda anzhurisha shu allpama rica. Seir

nishca urcuunama rica. Chi allpa Esau rishcamanda Edon shutichishca tucuca. Esauba burla Edon nishca, pai puca purutura micushcamanda.

JACOB JOSERA YALI LLAQUIN

Gen. 37:1-4

Jacob causaca paihua yaya ñaupá causashca lugarbi, Canaan nishca lugarbi. Tucui paihua churiunamanda Raquelba churi Josera mas yalira llaquica, pai rucu ashcai Josera tupashcamanda. Shinasha pai churarinara caran tunu ricurijta rasha cuyaca.

Shina rajpi paihua uquiuna Josera paihua yaya mas llaquijpi paita yapa chijninauca. Paita yapa piñanauca. Shinajpi Jose Chunga canzhis huatayuj ashcai paihua yaya ovejaunara cuiraca. Paihua uquiunahua, Bila churiunahua Silpa churiunahuas, ovejaunara cuirauca. Chi uras paihua uquiuna mana ali rashcaunara Jose paihua yayara rimaca. Shina rimajpi paiguna paita piñanauca.

JOSE NUSPAN

Gen. 37:5-11

Huasha Jose nuspanara nuspaca. Caita paihua uquiunama cuintaca. Shina cuintajpi paiguna Josera mas piñanauca. Cai nuspashcara



uyaichi nica Jose. Tucui ñucanchi chagrai tiacanchi. Huanguunara racanchi. Shinajpi ñuca huangu chaupi shunguii dirichu shayarica. Randi canguna huanguuna ñucaj shayashca muyujta shayarisha ñucajmalla cumurinauca.

Caita uyasha paihua uquiuna piñarisha ninauca: --Canzhu ñucanchira mandangaj raungui. Canzhu rey tucungaj raungui, ninauca. Chi nuspashcamanda rimashcamandas paita yapa piñanauca.

Mas huasha cuti shu nuspanara nuspaca. Nuspasha paihua uquiunama yayamas rimaca nisha: --Tucui indis quillas chungu shuj estrellasgunas ñucajmalla cumurinauca. Shina nijpi paihua yaya shinzhi rimaca nisha: --Imara nuspashcanguiri. Ñucanchiga cambajpi cumuringajchu raunchi. Ñucas camba mamas camba uquiunas cambajpi cumuringachui.

Paihua uquiuna mas piñanauca. Randi Jose caita shina nisha cuintajpi paihua yaya iyarisha mana cungarica.

PAIHUA UQUIUNA JOSERA CATUNAUN

Gen. 37:12-28

Shu cuti paihua uquiuna Siquen nishca lugarma ovejara cuirangaj rinauca. Shinajpi Jacob Josera cayaca: --Shami cai oveja cuiraucunama cachashcangui Ricuiri chi camba uquiunara, shinallara ovejaunaras imasnara



tianaun.

Shina nijpi Jose rica chi Siquen nishca lugarma. Chibi shu runara tupaca. Cai rucu tapuca: --Imarara mascaungui. Shina nijpi Jose cutipasha nica: --Ñuca uquiunara mascani. Ricuchihuai cai oveja cuiraucunara maibirai. Shinajpi chi runa nica: --Dotan nishcamami ringaj nirinauca. Shina nijpi paiguna huasha rica. Jose chi rimashcara uyasha chimanda llujshisha norte partima riuca Dotan nishca llactama ringaj.

Paihua uquiuna Jose carui shamullaira ricinauca. Paiguna pura, ninauca pai manara pactamuji llaira: --Chi nuspai siquimi shamun. Caita huanchishunchi ninauca. Huanchisha shu uctui shitashun. Chi huasha shu mili huanchij animal paita micushca nishun. Shinajpi paihua nuspaicuna imara tucungairi.

Ruben randi chita uyasha Josera quishpichisha nisha paigunara rimaca: --Ama huanchishun, nica. Cai chunlla runa illaj partii shu uctui shitaichi, randi ama huanchichichu. Pai shina rimaca nisha paiguna maquimanda llujchisha nisha munaca cuti paihua yayajma pushangaj.

Jose ña pactamuji paita apisha paihua churarinaunara llujchisha uctui shitanauca. Chi uctu yacu illaj aca. Chi huasha caiguna paiguna tandaunara chillai tiarisha micungaj callarinauca. Micushcai chibi paiguna mayanllai shu runauna

Isimaelmanda mirashcauna pasarinauca
Egiptoma riusha.

Chi ratullai Ruben illaca. Shina illajpi
pasarinauta ricusha Juda paihua uquiunama nica:
--Imara balin ñucanchi uquira huanchina.
Ñucanchi uquillara ama huanchishun, astaun
caigunama catushun.

Shina nijpi uyasha uquiuna uyanauca. Chi
pasauj runauna mayanllamunauipi Josera chi
uctumanda llujchinauca chigunama catusha.
Ishqui chungu cullquihua catunauca. Catunauipi
randisha Josera Egipto allpama pushanauca.

JOSEBA LLACHAPARA
PAIHUA YAYAMA RICUCHINAUN

Gen. 37:29-36

Huasha Ruben uctuma tigramusha Jose
illajpi ricusha llaquirisha paihua quiquin
churanara liquisha nica: --Ñuca uqui illanmi.
Cunaga ñuca maimara rishairi.

Paiguna chibi Jose churarina gusto llacha-
para apisha shu chibora huanchisha llachapara
yahuarlla armachinauca. Shina rashca huasha
paihua yayajma apamunauca nisha: --Caita
tupashcanchi. Riqui camba churibajchui.

Shinajpi paihua yaya rijsisha nica: --Ñuca
churihua llachapami. Ima animalguna casna
paita micushca anga. Shina nisha yapa huacangaj



callarica. Llaquirisha paiguna yachaira rasha
paihua quiquin llachapara liquica. Shinallara
yanga bursa llachapara apisha quiquin aichara
pillusha, paihua umai ushpara churasha ashca
punzhaunara huacaca.

Shina rajpi tucui paihua churiunas
ushushiunas cushiyachingaj nisha imaras
ranauca. Shinajllaira mana imas tucuca. Ñuca
huañuna punzhagamami mana cungurisha nisha
huacaca.

Shina ashcai chi randiucuna Egiptoma
pactasha Josera catinauca. Shu Potifar nishca
suldaru capitan Josera randica paihuajpi
tarabangaj. Chi capitan Egipto runami aca, atun
apu Faraon cuiraj suldaruuna capitan aca.

JUDA TAMARHUA

Gen. 38

Chi uraspi shu punzha Juda paihua
uquiunamanda anzhurisha shu partima rica.
Paihua amigo Hira nishca Adulami runajma rica.
Juda chibi shu Canaan muntunmanda huarmira
ricuca. Paihua shuti Sua. Chi huarmira
casarasha paihua causauca. Cai huarmihua
ñaupa punda shu cari huahuara tupanauca. Cai
huahuara shutichinauca Er nishca. Mas huasha
cuti shu cari huahuara tupanauca. Cai huahuara
shutichinauca Onan nishca. Puchucaibi cuti shu
cari huahuara tupanauca, caita shutichinauca



Sela nishca.

Chi huasha paihua ñaupá punda churi Er nishca rucuyashcai Juda paimanda huarmira mañaca. Huarmi shuti Tamarmi aca. Er Diospa ñaupajpi mana ali aca. Shinajpi Dios paita huanchica.

Chi uraspi paiguna yachaibi shuj cari huañujpi paihua uqui chi huajcha huarmira apin, paihua cachunda. Shina apisha casarasha paihua huarmi tucun. Randi paihua huahuaunaga huañushca uqui huahua cuinta tucunaunga, ñaupá punda churi bindisianara apinga chi bindisiashca ama chingaringaj. Shinajpi Juda nica paihua huasha churi Onan nishcama: --Camba huañushca uqui huajcha huarmira api. Randi Onan mana munacachu, paihua huahuauna ama paihua uqui huahua tucungaj. Shinasha Diospa ñaupajpi mana alira rajpi Dios paitas huanchica.

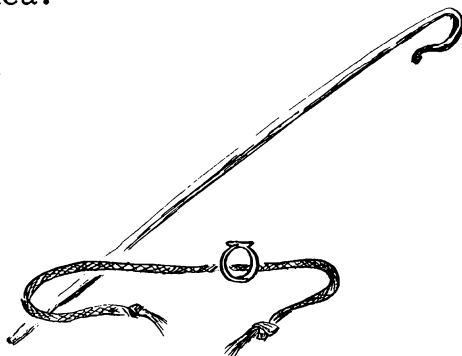
Shina tucujpi Juda nica paihua cachun Tamarda nisha: --Camba yaya huasii causai ñuca puchucái churi rucuyanagama. Sela rucuyashcai canhua casarachu. Shina nijpi uyasha Tamar paihua yaya huasima rica causangaj.

Mas huasha Juda huarmi Sua nishca huañuca. Pai huacai pasashca huasha paihua Hira nishca amigohua rica Timna nishca llactama. Chibi paihua ovejara cuiraj runa oveja illmara pitijta ricungaj rinauca. Pai riushcai shu runa rimaca Tamarda nisha: --Camba

huañushca cari yaya Timna llactama riun
paihua oveja illmara pitingaj.

Shina uyasha pai iyarica Sela ña rucuyasha-
ca. Imara mana ñucahua casarachishcachu
iyarica. Shinajpi paihua huajcha churarinaunara
saquisha shu churarinara churarica, umara
quillpasha. Shina rasha ñambii tiarisha chapaca.
Juda shamusha paita ricusha uma quillpashca-
manda nuspa huarmimi an iyarica. Shina
iyarisha paihua cachun ajta mana yachasha
paihuajma rica rimasha: --Canhua puñungaj
saquihuai nisha.

Juda shina nijpi Tamar cutipasha nica:
--Imarara cuhuangui. Shinajpi cutipasha nica:
--Shu chibo huahuara cushcangui. Huarmi nica:
--Chibo huahuara cachangagama can charishcara
saquinguichu. Cari nica: --Imara saquisha.
Huarmi mas nica: --Camba selloyachina anillora,
camba chumbilina huascaras, camba quiquin
taunaras saquihuai. Shina nijpi Juda tucui chi
quinsandira paita cuca.
Chi huasha paihua
llutarica. Llutarijpi
huahuara tupanauca.
Chi huasha
chimanda
llujshisha Tamar
paihua yaya
huasima tigraca.



Tigrasha paihua huajcha churarinara cuti
churaca.

Huasha pai nishca chibo huahuara chi
huarmijma Juda cachaca paihua amigo Hirahua.
Mascasha mana tupasha chibi causau cariunara
tapuca: --Maibira chi ñambi rayai tiaj nuspa
huarmi. Tapujpi cutipanauca: --Nuspa huarmi
mana tiaj aca. Shina uyasha Judajma tigraca
nisha: --Mana tupacanichu, shinallara chi
runauna nuspa huarmi illanmi, mana tiaj aca
ninaun, nica. Shina uyasha Juda cutipaca:
--Saquirishun. Mas mascajpi chi runauna
ñucanchira burlanaunga. Chi huarmi ñuca
cuyashcara charichu.

Quinsa quilla huasha shu runa Judara nica
rimasha: --Camba cachun nuspa tucusha
icsayujmi, huaira huahuara charin. Juda chita
uyasha nica: --Paita llujchi rupachingaj.

Tamarda llujchiushcai Judama cachaca chi
quina saquishcaunara nisha: --Caiguna dueñohua
icsayuj tucushcani. Ricui pipajchu cai anillo,
chumbilina huasca, taunas. Juda chigunara
ricusha nica: --Ñucajmi anaun. Ñuca puchucui
churima paita mana cushcamanda pai ñucamanda
mas ali rashca.

Chi huasha Tamar pagarichina uras pactajpi
ishqui huahua asha shuj paihua maquira ñaupara
llujchica. Chi rucu mama shu puca huascara
huataca nisha: --Caiga ñaupara llujshica, nica.
Randi chi huahua aisaca paihua maquira.

Shinajpi chi shu huahua llujshica pagarisha. Chi huasha ricusha shutichica Fares (chi shimii Paquirishca nin). Chi huasha puca huascayuj maquii tiaj huahua llujshica pagarisha. Paita shutichica Zara.

JOSE POTIFAR HUASII TIAUN

Gen. 39

Isimaelguna Josera randisha Egiptoma apanauca. Chibi catunaupi shu suldaru capitan Potifar nishca paita randica. Potifar atun apu Faraonda cuiraj suldaruuna capitanmi aca.

Jose sirbij runa ajllaira Dios Josera mana anzhurisha paihua tiaca. Shinajpi Jose ali raj runa tucuca. Shina chi Egipto runa huasii tarabaca. Chi runa Dios Josehua tiashcara riparaca, Dios Jose ima ranaras ali tucushcara ricusha. Shina randij ali runa ajta ricusha paita mayordomora rarca. Chi pai tiaushca huasira Jose mandaj tucuca. Tucui Potifar charishcaunara illajta Josehua maquii saquica pai mandangaj. Chi urasmanda Dios chi Potifarda bindisiaca Josemanda, paihua huasi ucui tiajcunaras, chagraunaras, huagraunaras.

Jose gusto ricurij runami aca. Pai Potifar huasii ashcallai Potifar huarmi paita quillachingaj callarica nisha: --Ñucahua puñushun nisha. Shinajllaira Diosta manzhasha Jose mana munaca paihua puñungaj. Mana munasha nica:



--Camba cari tucuire ñuca maquii saquishca. Shinajpi pai imaras mana iyarín. Chimanda ñuca pai cuinta apumi ani. Pai mana imaras mitsan paihua charishcara, canllara mitsan paihua huarmi ajpi. Cunaga imasnara cai mana alira rashairi. Ima rashara Diospa ñaupajpi cai atun ucha ranara rashairi.

Randi huarmi mana uyaca. Caran punzha caita rimaca Josera paihua puñuchishallara nisha. Shinajllaira Jose mana uyaca, shinallara paihua mana tiauca.

Shu punzha Jose tarabangaj huasima icuupi huasii tiaj cariuna illanauca. Shina yachasha Jose icuuta ricusha Potifar huarmi paihuajma rica quillachingaj. Shina risha Jose camisara apica, nisha ñucahua puñui. Shina apisha nijpi Jose paihua camisara llujchisha canzhama callpasha llujshica.

Chi huarmi Jose camisara llujchisha miticusha callpajpi ricusha chibi aj runaunara caparica. Caparisha nica: --Cai ñuca cari randishca hebreo runa ñucanchira camin. Pai shamuca ñucahua llutaringaj. Shinajpi shinzhi shimihua caparijpi paihua camisara saquisha miticuca. Huarmi shina llullasha nica.

Jose saquishca camisara apisha huacachica paihua cari shamunagama. Paihua cari shamujpi chi huarmi shinallara nica: --Cai hebreo tarabaj runa, can isimaelgunamanda catushca runa ñucara pingachingaj shamuca. Randi ñuca

caparijpi paihua camisara saquisha huasimanda callpasha rica.

Potifar paihua huarmi rimashcara uyasha piñarica. Shina rajpi Josera apisha chunda cularma ishca, maibi atun apu piñarishca runaunara ishcashca tianauca. Shinajllaira Dios Josera mana saquica chillai paihua tiauca. Dios paihua mana saquishca llaquishcara Josera ricuchica. Shinallara chunda cular cuirau runa Dios Josera llaquichica. Shinajpi chunda cularda cuirau runa Josera mandaca chibi aj runaunara cuirangaj. Shina nijpi Josella tucuiracuiraca, chi cuirau runa imaras iyarinara mana minishtica. Dios Josehua tiashcamanda imaras Jose rajpis Dios ali rachica.

JOSE SHUJCUNA NUSPASHCARA ADIVINAN Gen. 40

Jose unai chunda cularbi shitai pasashca huasha casna tucuca. Shu punzha atun apu Faraon sirbijcuna mana ali ranaupi Faraon chunda cularbi shitaca. Shuj Faraon upinara rasha kuj, shujca tandara raj. Paiguna mana ali ranaupi Faraon piñarisha paigunara apisha Jose tiaushca chunda cularbi shitaca. Chibi cuirau suldaru Josemallara mandaca cai ishqui purara cuirangaj. Josella tucuiracuiraca randi chibi cuirau lugar tucuca. Chi ishqui unaira chibi tianauca.

Shu tuta chi ishqui runauna nuspasha

nuspanauca. Cayandi punzha Jose cai ishqui pura tiaushcama risha pactasha caiguna llaquirishca tiaucunara ricuca. Shinajpi Jose caigunara tapuca nisha: --Imarashara llaquirishca tiaunguichi. Shina tapujpi cai ishqui pura cutipasha ninauca: --Ñucanchi caran dueño shu nuspanara nuspashcanchi. Mana pihuas caita yachanara ushanaunzhu. Shina nishcara uyasha Jose cutipasha nica: --Dios tucuirá yachanmi. Cuna cuintahuaichi caran dueño canguna nuspashcara.



Shinajpi chi upinara cuj pai nuspashcara cuintangaj callarica. Casnami nica, ñuca ñaupajpi quinsa pallcayuj ubillas yurara ricucani. Chi yura papaj tucujpi dsaslla sisayaca, dsaslla muyu aparica. Faraonba vaso ñuca maquii tiaca. Shina ajpi chi ubillasta apisha chahuasha Faraonma cucani pai upingaj.

Shina rimajpi Jose nica: --Chi quinsa pallcaunaga quinsa punzhami. Cunamanda quinsa punzhai apu Faraon canda cuti pushangami, can

cuti chi vasora apisha paima cinguimi.
Shinallara can apu huasii tiausha ñucamanda
iyarisha Faraonda rimangui nica, caimanda
ñucara llujchingaj. Ñuca aillujmanda shuhuashca
acani. Caibis mana imaras rashcani cai chunda
cularbi tiangaj. Shinajpi Faraonda rimapangui
ñucamanda.



Chi tandara raj runa chi shu nuspashcara
ali tucusha nijpi pais pai nuspashcara cuintaca.
Ñucas nuspacani. Casnarami nica, quinsa
ashangauna ñuca umai ajta ricucani. Mas yali
ahuai ajpi ima tunus tiaca, gusto tandauna tiaca
Faraon micungaj. Randi pishcuuna shamusha chi
ñuca umai tiaj ashangamanda micunauca.

Casna nijpi Jose cutipasha nica: --Cai
quina ashangaunaga quinsa punzhami.
Cunamanda quinsa punzhaimi apu Faraon canda

huanchinga raun yuramanda huarcusha.
Shinajpi pishcuuna shamusha camba aichara
micunaungami.

Quinsa punzha huasha Faraon paihua
cumpleaños istara rasha tucui paihua
tarabajcunara ingitaca. Shinasha cuti upinara
cuj carira chunda cularmanda llujchisha paihua
tarabanama churaca. Chi urasmanda cuti apu
Faraonda upinara cuj tucuca. Shinajllaira chi
cari Josera cungarisha mana iyarica. Faraon
shinallara Jose rimashcasna chi tandara raj
carira huarcusha huanchica.

FARAON NUSPAN

Gen. 41:1-8

Ishqui huata huasha Faraon shu nuspanara
nuspaca. Pai ricuullai pai Nilo nishca atun
yacui shayauca. Shinajpi yacumanda canzhis
racu huagra llujshimunauca. Caiguna gusto
ricurij anauca. Chi huashalla cutillara shuj
muntun canzhis huagrauna irus irquiuna paiguna
huashalla yacumanda llujshimunauca. Cai irus
irqui huagrauna ali gusto huagra mayambi
shayarinauca. Shina shayarisha cai racu
huagraunara micunauca. Chi huasha Faraon
puñushcamanda lijcharica.

Chi huasha puñusha cuti shu nuspashcara
nuspaca. Casnami, canzhis gusto ali racu sara
muyuuna shuj yuramandalla ñaca. Chi huashalla



shinallara canzhis irus chaquirishca sara
muyuuna chillaira ñasha micunauca chi ali racu
sara muyunara. Chi huasha Faraon lijcharisha
imara nuspashcani nica.

Cayandi tutamanda yapa llaquirishca aca.
Paihua iyaibi yapa turbarishca aca. Shinasha
tucui Egiptoi tiaj yachajcunara iyayujcunaras
cayaca. Shina cayasha shamunaupi Faraon pai
nuspashcaunara cuintaca paiguna paita
yachachingaj imara nin. Shinajllaira mana pihuas
pai nuspashcara pasachinara ushanauca.

FARAON JOSERA CAYAN

Gen. 41:9-24

Shina mana pihuas paita cai nuspashcara
mana pasachinara ushanaupi Faraonda sirbij
upinara cuj runa rimasha nica: --Cunalla iyai
shamun. Ñaupa uras can ñucanchihua piñarishca
uraspi ñucara tandara raj runaras chunda
cularbi shitacangui. Chibi tiaushcai shu tutalla
ishquindi nuspacanchi. Shinashcai chibis tiaca
shu hebreo muntunmanda runa, canda cuirau
suldaruuna capitanda sirbij runami aca. Paiga
ñucanchi nuspashcara tucuire pajlla pambai
pasachica. Tucui cai runa ñucanchimanda
rimashca casna tucuca, pai nishca cuinta. Ñuca
cuti tarabani, chi shujca huañuca. Chibi aj
runami caigunara adivinasha rimaj runa tiaun.

Chi huasha caita yachasha Faraon chi tiaun



runaunara Josera chunda cularmanda llujchingaj cachaca. Casna llujchingaj cachajpi chunda cularmanda dsaslla llujchinauca. Jose paihua barbasta pitisha shu llachapara churarisha Faraonbajma shamuca.

Pai Faraonbajpi shamujpi Josera nica:
--Ñuca shu nuspanara nuspacani. Shinajllaira mana pihuas caita pasachisha cuhuanaun. Shinajpi ñuca can caigunara pasachinllami nish-cara uyashcani. Shinasha canda rimangaj cachamucani.

Shina nijpi Jose caita cutipasha nica:
--Ñucaga mana ushanichu caita rangaj. Diosmi caita canda yachachinga.

Chi huasha Faraon pai nusdashcara Josema cuintangaj callarica nisha: --Atun yacu rayai ñuca quiquin shayauusha nuspacani. Shinasha chi yacumanda canzhis ali racu huagrauna llujshimunauca. Chi huashalla shinallara canzhis irus irqui huagrauna shamunauca. Mana ima uras cai Egipto llactai chi tupu irquiria ricushcanichu. Caiguna cai racu huagrapajma pactasha shayarinauca. Chi irqui huagrauna cai racu huagraunara micunauca. Micushallara irqui anauca. Lijcharisha chi huasha cuti puñusha nuspacani. Shinallara chanzhis gusto racu sara muyuuna shuj yuramandalla ñaca. Chi huashalla cuti canzhisguna irus chaquirishca ricurij chillai ñanauca. Chi irus sarauna cai gusto saraunara micunauca.

Caita rimangaj tucui Egiptoi yachajcunara cayashcani. Shinajllaira mana pihuas ñucara rimahuan. Canga cai nuspashcaunara pasachinara ushanguichuiri.

JOSE FARAON NUSPASHCARA RIJSICHIN

Gen. 41:25-36

Tucuire uyashca huasha Jose Faraonda rimaca pai nuspashcara nisha: --Dios ranga raushcara canda ricuchishca. Chi ishqui nuspashcauna shuj yachachinami anaun. Cai canzhis ali huagra rucuga canzhis huatami, shinallara canzhis gusto ricurij saraga canzhis huatami. Shinallara cai canzhis irqi huagra, cai canzhis irus saras canzhis huatallarami. Imasna nican cai nuspanauna Diosmandami. Dios ranga raushcara canda ricuchishca. Cunamanda canzhis huatagamaga ali micuna tiangami tucui Egipto allpai. Chi huasha shu canzhis huatara mutsui yarcai tucungami tucui Egipto allpai. Shina mutsui tucujpi ñaupashca tiashcara cungarisha mana riparanga raun pihuas, atun mutsui tiashcamanda. Can ishqui cuti chi

samillara nuspashcamanda Dios cierto pacha rangajmi raun. Mana yapa unai huasha shina tucunga raun.

Jose mas nica Faraonda: --Cunaga cai canzhis huatagama shu iyayuj runara ajllangui cai llactai tiaj micunara tandachisha huacachingaj. Shinallara mandaucunara ajllai tucui muyuunamanda shu pichca partira apingaj. Tucui cai ashca muyuuna tiashca huataunai sararas tucui muyuunaras apisha caran llactai huacachinauchu. Chi huasha chi canzhis mutsui huataunai chi huacachishca muyuunara apisha micusha runauna yarcaihua mana huañunaungachu.

FARAON JOSERA AJLLAN
MICUNAUNARA HUACACHINGAJ
Gen. 41:37-57

Faraon Jose rimashcara tucuire uyasha alimi nica. Paihua sirbijcunara rimaca nisha: --Mana maibis casna Diospa iyayuj runara tupashcanchichu.

Shina nisha Josera rimaca: --Dios canda caigunara ricuchishcamanda yapa iyayujmi angui. Mana pihuas tianzhu can cuinta. Shinajpi tucui ñuca huasii mandaj tucungui. Tucui ñuca runauna can mandashcaunara uyanaungami. Tucui Egipto allpai tiajcuna canda uyanaungami. Ñucalla canmanda yali atunmi ani.

Shina nishca huasha Faraon selloyachina



anillora quiquin maquimanda llujchisha Jose maquii churaca. Gusto ricurij llachapara churachica, shinallara curi cadena paihua cungai churaca. Shinallara Faraon auto huashallara Jose autoi purica. Pai puriushcai runauna ñaupara callpasha caparinauca: --Paihuajpi cungurichi.

Shinasha Jose atun mandau tucuca tucui Egipto allpai. Faraonmanda ansalla pishi tucuca. Faraon randi lugar saquirica. Faraon shu Egipto shimii shutira Josera shutichica Safnat-panea nisha. Shinallara shu huarmira cuca Asenat nishca. Chi huarmi yaya Potifera nishcami, pai Egipto runauna diospa pagrimi aca.

Chi uras Faraonbajpi mandangaj callarishcai Jose quinsa chungu huatara charica. Shina Egiptoi mandaj tucusha tucui Egipto allpai puriuca. Chi ñaupaca canzhis huataunai ashca muyuuna aparinauca. Shina ashca tiaushcai Jose tucui micunaunara tandachica huasha micuna illajpi micungaj. Caran llactai mayanlla chagramanda micunaunara chi llactallai tandachica. Yapa ashcaña tandachica playa cuinta ashca tiaca. Shina yapa ashca ajpi tupunara saquinauca. Shina Jose atun bodeguero tucusha tiaca.

Shinallara chi mutsui yarcai huata mana pactashcallaira Jose paihua huarmi ishqui huahuaunara tupanauca. Ñaupaca punda churira

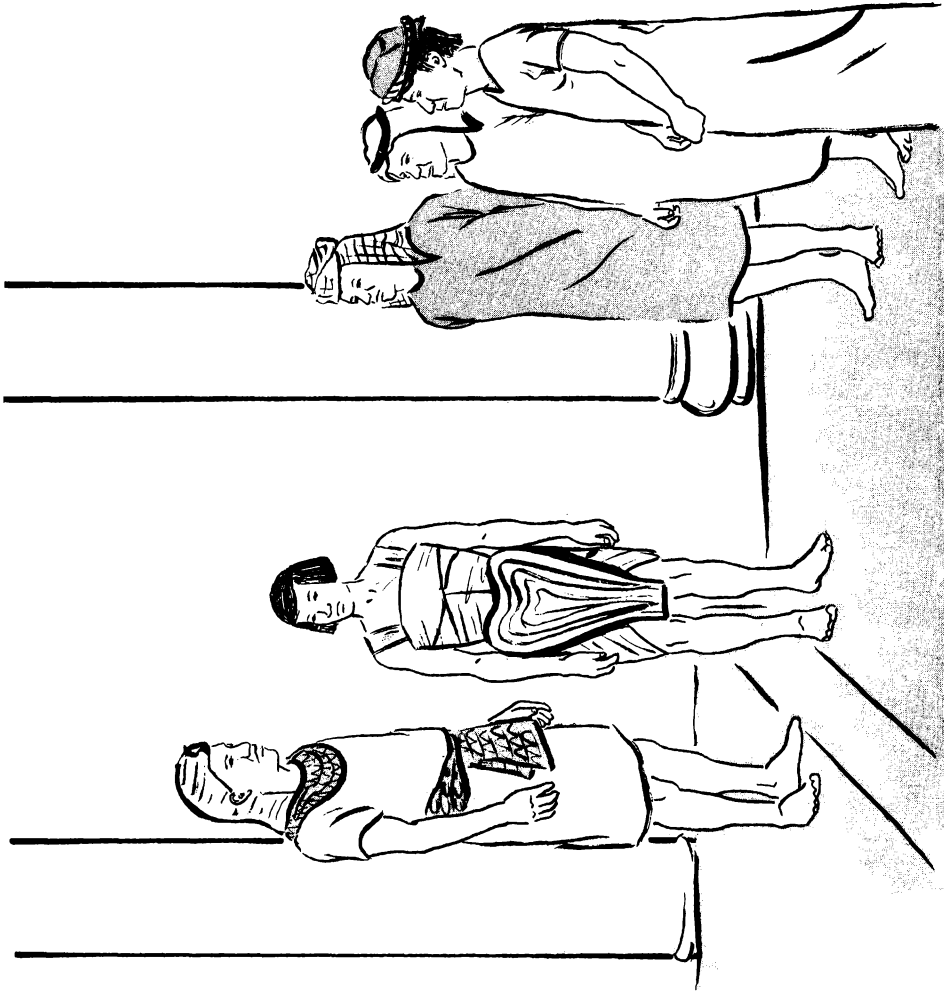
shutichica Manases nisha Dios ñucara
cungarichica ñuca llaquirishcara ñuca
ailluunaras. Chimanda huashalla aj churira
shutichica Efrain nisha ñuca turmindarishca
allpai Dios ishqui cuti ñucara yapachica.

Ña chi ñaupá ashca micuna tiana huatauna
tucurishca. Shinajpi mutsui callarica Jose
rimashcasna. Tucui allpaunai mutsui tiaca,
randi Egipto llactai muyuunara huacachishca-
manda tanda tiaca. Egipto runauna yarcai
tiausha Faraonbajma rinauca huacasha:
--Tandara cuhuai ninauca. Shina ninaupi Faraon
cutipasha nica: --Josejma richi, imara pai nijpi
raichi. Shinajpi chi mutsui tucui Egipto llactai
turmindarina tiaushcai Jose Egipto runaunama
huacachishca muyuunara catuca. Shinallara chi
shinzhi mutsui tucui allpaunai tiashcamanda
tucui mundomanda Egiptoma shamunauca
Josejmanda randingaj.

JOSE UQUIUNA JOSEJMA SHAMUNAUN

Gen. 42:1-28

Canaan allpai, Jacob tiana allpai, chibis
mutsui tiaca. Shinajpi Jacob Egipto llactai
micuna tianmi nishcara uyasha paihua churiunara
nica: --Acuichi, imarashara ricushalla
tianguichi. Richi Egiptoma ñucanchi micunaunara
randingaj. Mana chima rishaga yarcaihoa
huañunangami, Shina nijpi caiguna chungá
churiuna Canaanmanda Egiptoma rinauca



micunaunara randingaj. Randi tucui churiunara
cachaushallara Benjaminda mana cachaca Jose
cuinta chaupi ñambii huañungami nisha.
Shinajllaira chi chungu pura shu runaunahua
Canaanmanda Egiptoma rinauca micunara
randingaj.

Chima pactasha Josebajma rinauca Jose
catuj runa ashcamanda. Chibi pactasha cai
runauna ñahuiru allpama rasha, cungurinauca
paita adurasha. Shinajpi Jose paihua uquiunara
ricusha rijsica. Shinallara paihua nuspashcau-
nara iyarica. Paihua uquiuna randi Jose ra mana
rijsinaucachu. Jose shu tunu churarishcami aca,
shu tunu shimira rimaj. Shinallara huañui
pasashcami nisha iyarinauca.

Shu pasachij runahua Jose paigunara
shinzhi rimaca nisha: --Maimandara shamungui-
chi. Shina nijpi ninauca: --Canaan allpamandami
micunara randingaj shamucanchi ninauca.
Chimanda Jose mas rimaca: --Canguna
espiasgunami anguichi, ñucanchi sambayashcara
ricungaj shamushcanguichi. Shina nijpi cutipa-
nauca: --Mana, Señor. Micunara randingajlla
shamushcanchi. Ñucanchi uqui pura anchi, shuj
yayamandalla anchi. Ali rimajcuna anchi, mana
espiasgunachu anchi.

Shina ninaupi Jose cuti nica: --Cai allpara
ricungaj ñucanchi api ajta ricungaj shamushcan-
guichi. Shina nijpi ninauca: --Mana pacha
ñucanchi uqui pura anchi. Camba sirbijcuna
anchi. Ñucanchi yaya Canaan llactai tiaunmi.
Ñucanchi chungu ishqui anchi, quipa uqui

ñucanchi yayahua tian, shujca illanmi.

Jose chita uyasha nica: --Canguna espiasguna anguichi ñuca rimashcasna. Cuna Faraonda rimani camba quipa uqui mana shamujpiga caimanda llujshinara mana ushanguichichu. Cangunamanda shujta ajllasha cachaichi camba uquira pushamungaj. Paita chapausha canguna chunda cularbi saquinguichi. Shina pushamujpi camba rimashcara yachanchi cierto o mana cierto. Mana pushamujpi espiasguna ajcunara yachanchi. Jose shina nisha tucui chigunara quinsa punzhara chunda cularbi ishca.

Quinsa punzha huasha Jose paigunama nica: --Diosta manzhani. Shinajpi caita raichi causangaj. Shujllara chunda cularbi saquichi. Chi shujcuna micunaunara camba huasima apaichi. Shinallara cuti shamuchi camba quipa uquira pushamusha. Shina rajpi camba rimaushca shimi cierto tucunga. Shinajpi mana huañunguichi.

Jose shina nishcara uyasha ninauca: --Cierta pacha ñucanchi catushca uquimanda shina turmindarinchi. Catuushcai paihua turmindarishcara ricushcanchi, ricusha mana uyasha catucanchi. Cunaga turmindarina ñucanchijma shamushcami. Shina rimanausha Ruben nica: --Manzhu nicani ama mana alira paita raichi. Astaun mana uyashcanguichi. Cunaga ñucanchi caudsayashca tucunchi.

Paiguna rimanausha paiguna quiquin
shimii rimanauca. Jose Egipto shimira rimaca.
Shu pasachij runa tiaca. Shinajpi chiguna
rimaushcara Jose intindishcara mana
yachanaucachu. Jose tucuire uyasha paiguna-
manda llujshisha shujma risha huacairica. Cuti
tigrasha Simeonda apisha paiguna ñaupajpi paiti
huataca.

Shinajllaira Jose paihua
sirbijcunama nica: --Tucui
caiguna bolsaunai micunau-
nara ali undachichi.
Shinallara caran dueño
apamushca cullqui
huanguunara paihua bolsa
ucullaira churaichi.
Shinallara paiguna ñambii
micusha rinaras cuichi.
Shina nisha mandajpi ranauca.



Chi uquiuna paihua bolsaunara apisha
burrounai churasha rinauca. Chaupi ñambii
risha paiguna burrounara carangaj nisha shujca
paihua bolsara pascasha chi cullquira tupasha
chi shujcunama nica: --Ñuca cullquira
cutichishcami, caibi tiaun ñuca bolsai. Shina
nijpi uyasha chujchurisha manzharinauca nisha:
--Imarara Dios ñucanchira rashcairi.

HUASIMA PACTANAUN

Gen. 42:29-38

Huasima pactasha paiguna yayara

cuintanauca tucui paiguna imasna tucushcaras.
Cuintasha ninauca: --Chi allpa apu yapa shinzhi
rimaj. Ñucanchi espiasguna ajta iyarica. Shina
iyarisha nijpi ñucanchi cutipacanchi nisha, mana
shinachu. Ali purij runami anchi, shuj
yayamandalla anchi. Chunga ishqui anchi, quipa
ñucanchi yayahua tian, shujca illanmi. Shina
nijpi pai ñucanchira cutipaca nisha, canguna ali
runa ajpiga shujta caillai saquingui. Saquisha
micunaunara apasha canguna huasima richi.
Cuti caima shamushaga cambia quipa uquira
pushamuichi. Shina rajpi canguna mana
espiasgunachu ajta randi ali runa ajta
yachashami. Shinallara cambia ishcashca uquira
llujchisha. Chi huasha cai allpai tiaj
micunaunara randinara ushanguichi. Shina
rimasha tucuir paigua yayara rimanauca.

Shina yayara cuintashca huasha caran
dueño paihua bolsamanda llujchica. Caran dueño
paihua cullqui huangu bolsa ucui tiajta tupanauca.
Shina cullqui huanguunara ricusha paigunas
yayandi yapa manzharinauca. Shina ricusha
manzharisha Jacob nica: --Cuna ñuca
huahuaunara anzhuchisha llaquichihuanguichi.
Jose illan, cuna Simeonbas illan. Shinallara
Benjaminda ñucamanda pushasha ninguichi.

Shina nijpi Ruben nica: --Benjaminda ñuca
maquii saqui. Ñuca cuti cambajma pushashami.
Mana pushamujpiga ñuca quiquin ishqui
churiunara apisha huanchingui. Randi yaya

Benjaminda cachanara mana munaca. Mana munasha nica: --Benjamin quiquin uqui huañushcami, pailla saquirin. Shina ishquindi illajpi tucui Raquelba churiuna illana tucunga. Pai riusha huañujpiga ñuca llaquirisha huañushami.

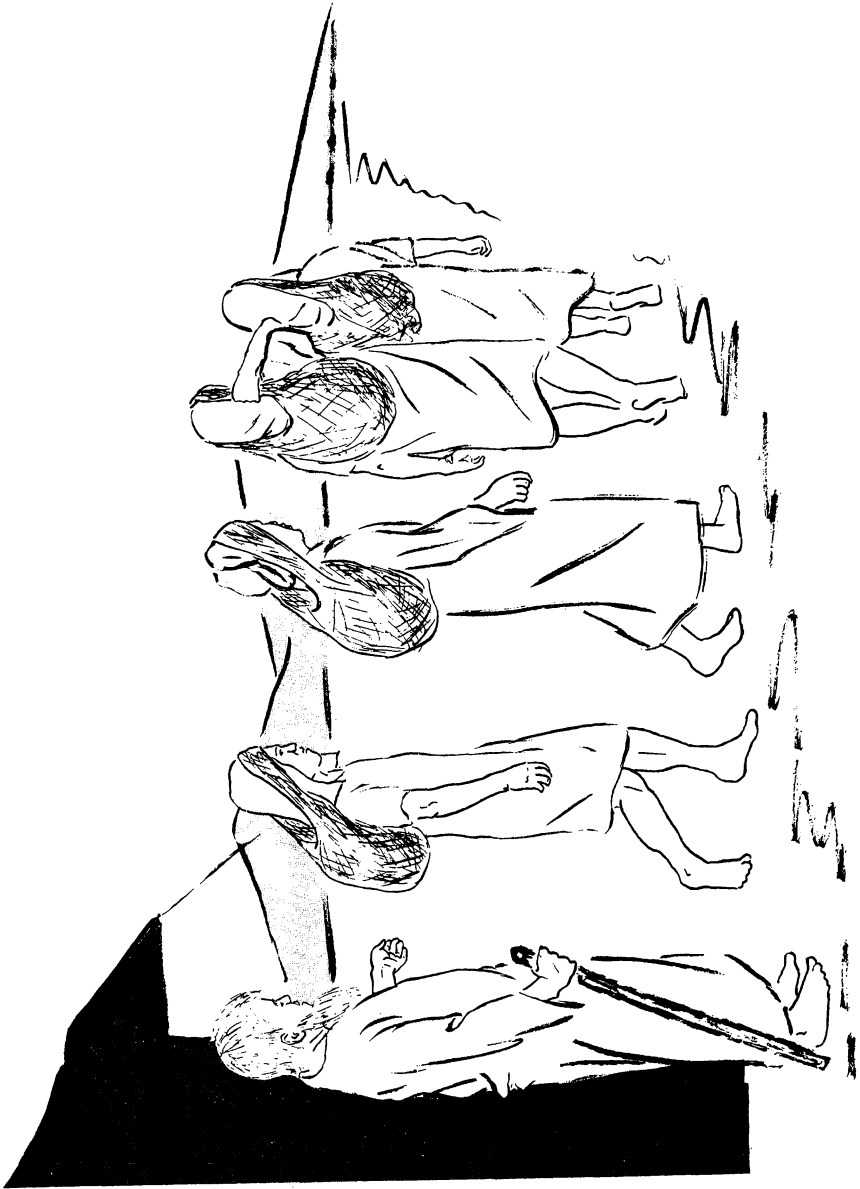
CHI UQUIUNA CUTI RISHUN NINAUN

Gen. 43:1-15

Chi uraspi shinzhi mutsui tucuca. Shinajpi Jacobguna paiguna ñaupá randishca micuna tucurica. Shinajpi ricusha paihua churiunara nica: --Ñucanchi micuna cuti tucurin. Imarara micunanga. Richi cutillara chi Egipto allpama micunara randingaj.

Shina nishcara uyasha Juda paihua yayara cutipasha nica: --Chi catuj runa shinzhi shimihua ñucanchira rimaca nisha, camba uquira mana pushamushaga ñucapajma ama shamunguichichu nisha. Shinajpi ñucanchi uqui Benjaminda cachajpi rishun micunara randingaj. Randi paita mana cachajpiga ñucanchi mana rishunzhu.

Paihua churi rimashcara uyasha Jacob llaquirisha nica: --Imarangajta nicanguichi shu uqui tianmi nisha. Shina nijpi cutipanauca: --Chi apu ñucanchira tapuca ñucanchi aillunamanda nisha, camba yaya causanzhu, shu uquira charinguichichu nisha. Pai tapushcara



cutipacanchi. Pai canguna uquira pushairi nisha rimanga raushcara mana yachacanchichu.

Juda mas nica paihua yayara: --Ñucahua Benjaminda cachai, ñuca paita mana cuti pushamujpi ñucara caudsayachingui. Ucta cachai ñucanchi causangaj, ñucanchis, huahuaunas, cambas. Can paita mana cachangaj saquishca ajpiga ñucanchi ishqui cuti rinchima aca.

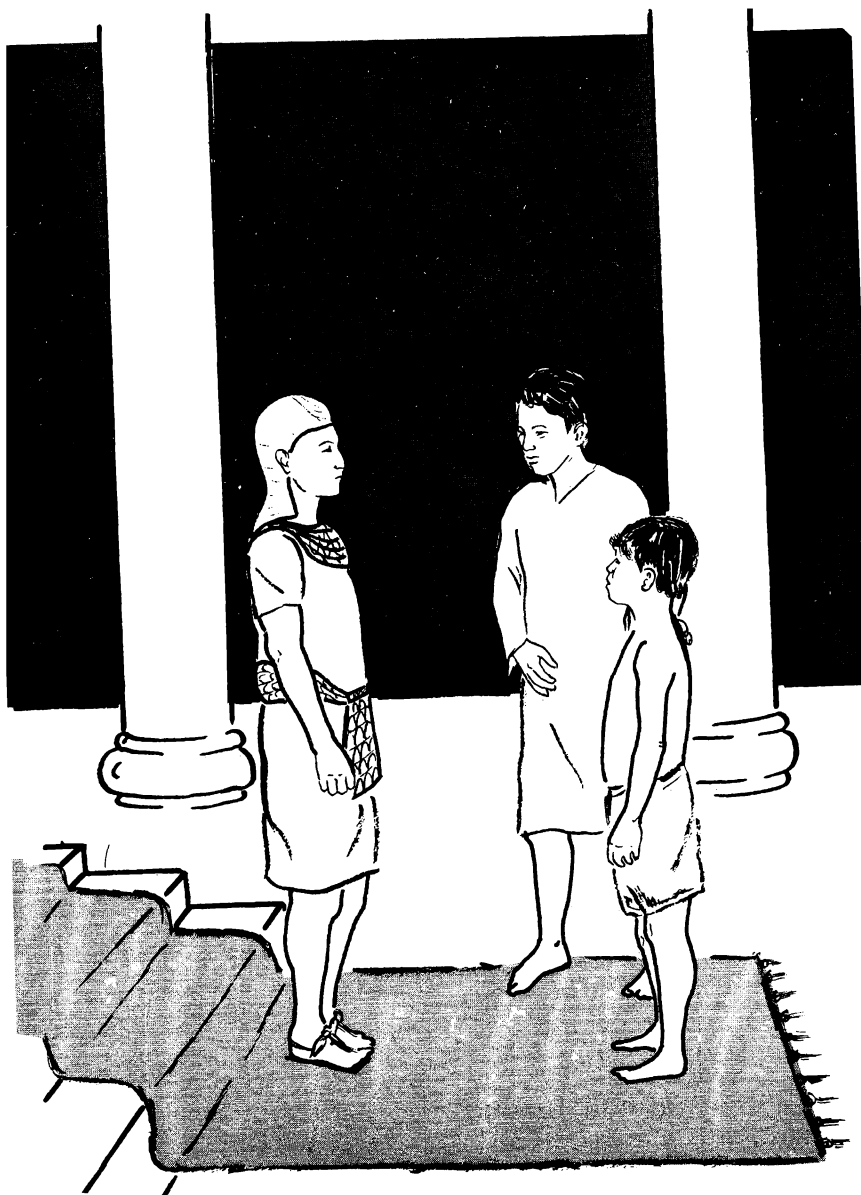
Tucuire uyasha Jacob nica: --Shina ranara minishtijpiga casna raichi. Micunara randingaj cullquira apai, shinallara cachamushca cullquiras. Paiguna pandasha chari bolsaunai churanauca. Shinallara ansa cuyanara apaichi, sacha mishquira, cai llactamanda muyuunaras apasha chi apuma cuichi. Shinallara cambia uquira pushasha richi. Atun Dios chi apura cangunara iyachichu, Benjamindas Simeondas cuti cachamungaj. Mana shina rajpiga ñuca huahuauna huañusha huañunaun.

Chita uyasha Jacobpa churiuna ishquindij tupu cullquira apanauca, cuyanaunaras apanauca. Shinallara Benjaminda pushanauca. Tucuire puruntusha cutillara Canaanmanda cuti Egiptoma rinauca Josejma pajtangaj micunara randingaj.

UQUIUNA JOSEJPI MICUNAUN

Gen. 43:16-34

Chi huasha Egiptoma pactajpi Jose Benjaminda ricuca. Ricusha paihua cuiraj runara nica: --Cai runaunara ñuca huasima



pushai. Shinallara chi huasha shu huagrara apisha huanchisha puruntuichi paiguna ñuca huasii micungaj. Shina nijpi pai rimashca tunu ranauca.

Shina Jose huasima pushaupi paiguna pura manzharisha ninauca: --Ñaupá apashca cullquimandami taripanga raun yachin. Taripasha ñucanchira paita sirbij runaunara ranga raun, ñucanchi burrounara apinga raun. Shinasha shujca Jose huasira cuirajma risha punguii tupasha nica: --Señor, ñucanchi ñaupá shamushcanchi micunara randingaj. Shinasha chaupi ñambii puñungaj tiausha bolsara pascasha ñucanchi apaushca micuna bolsaunaimi cullqui caranbaj tiashca aca. Cungarishachu churanauca ima chari. Cai cullquiras apamucanchimi cuti canma cutichingaj shinallara apamushcanchi mas micunaunara randingaj.

Shina nijpi Jose ra cuirau cutipaca: --Ama manzharinguichichu. Camba cullquira apicani. Camba Dios chita cuyashca yachin, nica.

Chi huasha Simeonda llujchica. Llujchishca huasha Jose huasi ucuma pushasha yacura apamuca paiguna maillangaj. Shinallara paiguna burrounara caraca. Chi uquiuna Jose huasii micunga rauscara uyasha chi cuyanara puruntuca paima cungaj.

Jose paihua huasima icujpi paihua uquiuna chi cuyanara apamusha cusha paihuajpi cungurinauca. Shinajpi Jose paigunara tapuca:

--Camba yayaga alillachu an, chara causaunzhu.
Tapujpi cutipanauca: --Ñucanchi yaya chara
causaunmi rucu ashallara. Alillami an. Shina
nisha paiguna apujpi umara lapunauca.

Chi huasha paigunara ricusha paihua quiquin
uqui Benjaminda ricuca. Ricusha tapuca: --Caichu
camba quipa uqui, canguna rimashca uquichu.
Chi huasha Benjaminda nica: --Dios canda
llaquisha cuirachu.

Chi huasha Jose dsaslla paigunamanda
llujsnica huacangaj. Paihua quiquin uquira
ricusha llaquirisha huacasha nica. Shinajpi
paihua cuartoma icusha chillai huacaca. Chi
huasha paihua ñahaira maillasha, llujsnisha nica:
--Micunara apami. Shina nijpi micunara apasha
Jose pailla micuca. Paihua uquiuna hebreo runa
asha paiguna pura micunauca. Chi egiptouna
paiguna muntunlla micunauca. Egiptouna
hebreocunahua mana micunaunzhu, irus runami
anaun nisha. Jose paihua uquiunara tiachica
paiguna mesai ñaupá punda uquimanda quipagama
caran dueño paihua quiquin puestoi tiachica.
Shina tiachijpi ricusha chi uquiuna mana
intindinauca imasna chi apu shina yachaca.
Micuushcai sirbij runauna Jose mesamanda
paihua uquiuna mesagama apanauca. Tucuiguna
ali micunauca, randi Jose Benjaminda mas
yalira caraca, pichca tupu mas yalira. Shinajpi
paiguna micusha upisha chi apuhua cushiyanauca.



BENJAMIN SHUHUAJTA CUINTA RICUCHIN

Gen. 44:1-13

Chi huasha Jose paihua huasii mandau runara nica: --Caiguna bolsaunai undajta apashca tupura undachi. Paiguna cullquiunaras bolsa ucuma churasha saqui. Shinallara ñuca quiquin upina cullqui vasoraga cai quipa runa bolsai churai, nica. Chi shina rangaj mandashca runa Jose nishca tunu rarca.

Cayandi tuta pagarijta, punzhayana mayangama, paiguna dispirisha burrounai muntasha Canaanma rinauca paiguna yayajma. Mana yapa caruma riushcallai Jose paihua huasii mandau runara nica: --Chi runaunajma callpasha richi. Chima pactasha casna ningui, ima rashara mana alira rasha shamucanguichi. Ñuca apu upina vasora imarashara shuhuasha apacanguichi. Shina rasha mana alira yapa irusta rashcanguichi. Chi vasohua upisha adivinasha causaun, nisha rimairi.

Chi runa Jose rimashcara uyasha paiguna huashamanda rica. Paigunajma pactasha nica Jose paita rimasha cachashca cuinta. Shinajpi paigunas cutipasha ninauca: --Ñucanchi imaras mana apamushcanchichu shuhuasha ñucanchi señorbajmanda. Ñaupacha cullquira bolsai ajta ñucanchi cutichingaj apamucanchi. Shinajllaira imamanda cullquiras curiras ñucanchi señorbajmanda shuhuashcanchiri. Cunaga ñucanchi bolsaunara mascai. Maican tupaitucuj

huañuchu, shinallara ñucanchiga sirbij runauna
tucushun.

Shina paiguna rimanaupi chi runa cutipaca
nisha: --Canguna shina rimashca cuinta tucuchu.
Maicambas upina vasora charij ñuca sirbij
tucunanga. Randi chi shujcuna lugar anguichi.
Shina nijpi caran dueño paihua bolsara allpai
churasha pascanauca. Chi huasha tucui bolsaunai
mascangaj callarica. Mas rucubajmanda mas
quipagama mascaca. Shina mascasha Benjaminba
bolsai ajta tupanauca. Shina Benjaminbajpi
tupajpi paiguna yapa llaquirisha, paiguna tunura
rasha quiquin churanaunara liquisha, cuti
llactama tigrangaj callarinauca. Caran dueño
paihua bolsara burroi churasha cuti Egipto Jose
tiaushca llactamallara tigramunauca Josejma.

JOSEJPI CUTI SHAYANAUN

Gen. 44:14-34

Juda paihua uquiunandi Jose huasima
pactaupi Jose chara chillaira tiauca. Shinajpi
paihuajpi allpai cungurinauca. Jose caigunara
tapuca nisha: --Ima rashara caita shuhuasha
apaucanguichi. Ñuca adivina ajta manzhu
yachacanguichi.

Juda Joseira nica: --Imara rimashairi.
Imara rasha quishpishunri. Dios ñucanchi ñaupá
mana ali rashcara ña yachasca. Cunaga tucui
ñucanchi canda sirbijcuna anchi.

Jose randi nica: --Mana shinachu. Cuna
caita apaj runallara ñucara sirbingaj
saquirinami. Cangunaga richi camba yayajma.

Chita uyasha Juda Josejma mayanllayasha
nica: --Señor can Faraon shina angui. Ansa
rimangaj lugarda cuhuai. Ama piñaringuichu
ñuca caigunara rimajpi. Ñucanchi ñaupá
shamuushcai can ñucanchira tapucangui yayara
charinguichu shu uquira charinguichu nisha.
Shina tapujpi cutipacanchi, yayara charinchimi,
rucumi, shinallara shu uquira, maltami. Paila
tian paihua mamamanda, paihua quiquin uqui
illanmi. Chimanda paihua yaya paita yapa
llaquin. Shina uyasha ñucanchira nicangui,
camba uquira pushamui ñuca ricungaj. Randi
cutipacanchi, pai mana ushanzhu paihua yayara
saquingaj. Saquijpi yaya huañungami. Chita
uyasha cuti nicangui, camba uqui mana
shamujpiga ñucara mana ricuhuanguichichu nisha
rimacangui. Shina uyasha huasima tigrasha
tucui camba rimashca shimiunara ñucanchi
yayara cuintacanchi. Chi huasha tucui randishca
micunaunara micushca huasha ñucanchi yaya
cuti nica, cuti richi micunara randingaj. Yaya
shina nijpi nicanchi, mana ushanchichu.
Ñucanchi quipa uqui mana ñucanchihua rijpiga
apura ricungaj mana ushanchichu. Pai chita
uyasha ñucanchira nica, canguna yachanguichi
ñuca huarmi ishqui churillara pagarichica.
Shujca ñucamanda llujshisha chingarishca cuti
mana ricushcanichu, shu animal paita



chugrichisha huanchishca yachin. Paihua uquira pushajpi huañujpi ñuca llaquirishcahua huañushami nica. Ñuca yaya paihua churira llaquishalla causaun. Chita yachasha ñuca yayama nicani, camba churira mana cuti pushamushaga ñuca cambajpi huañunagama culpajuy tucuni. Caita mana cachamuna munaullararami pushamucanchi. Shinajpi, Señor, ñucanchi caita caillai saquisha rijpiga ñuca yaya cierto pacha huañungami. Pai ñucanchihua illajpiga imasnara ñuca yayajma rishairi. Ñuca yaya huañunga raupi manzhani. Shinajpi, Señor, ñucara apihuapangui, cai maltara llujchipangui pa paihua yayajma tigrangaj paihua uquiunahua, nica.

JOSE PAI QUIQUINDA RIJSICHIN

Gen. 45:1-15

Tucuiru uyasha Jose mana mas ahuantanara ushaca paihua uquiunara mana rijsichingaj. Shinajpi tucui chibi tiaucunara llambura llujchica, paihua uquiunalla saquirinauca. Shina rasha Jose shinzhira caparisha huacaca. Shinzhi huacajpi Egipto runauna uyanauca, shinallara Faraon huasii tiajcunas. Huacasha Jose paihua uquiunara nica: --Ñuca Josemi ani, ciertochu ñuca yaya chara causaun, nisha. Shina nijpi uyasha yapa manzharinauca. Mana imaras cutipanara ushanaucachu.

Shina tucujpi Jose cuti paihua uquiunara nica: --Ama manzharisha ñucajma shamuchi. Shina nijpi mayanllanauca. Mayanllajpi nica:

--Ñucaga camba quiquin uqui Josemi ani.
Canguna ñucara catucanguichi Egiptoma cachangaj.
Astaun ama llaquirisha turbaringuichi
ñucara catushcamanda. Diosca ñucara caima
cachamuca tucui causaira quishpingaj. Cai
mutsui yarcai ña ishqui huata pasashcami.
Chara pichca huatauna pishinaun, chi pichca
huataunai mana tarpuna mana pallana tianga.
Dios ñaupara ñucara caima cachamuca
runaunara causachingaj. Shinajpi cangunaga
caima mana cachaj astaun Diosca ñucara
cachajmi. Dios chi apu Faraonba yaya cuinta
ñucara rashcami, Faraonba huasira tucui Egipto
llactaras mandauta ñucara rashca. Cunaga
ñucanchi yayajma ucta richi. Pactasha paita
rimaichi nisha Jose casna nin Dios tucui Egipto
llactai apura rashca. Shinajpi mana chapasha
ñucajma ucta shamichi caibi causangaj. Gosen
nishca partii causangui, ñuca mayanllai
tianguichi. Tucui canguna, cambas camba
huahuaunas, camba ovejaunas huagraunas, tucui
camba charishcaunara apasha caibi tianguichi.
Shinajpi ñuca cangunara carashami. Pichca
huata pishinmi cai mutsui, shinajpi shamichi
ñuca cangunara cuirangaj canguna ama yarcaihua
huañungaj. Shina nisha rimaichi ñuca yayara.
Cuna ñucara ricushcanguichi, Benjaminbas
ñucara ricushca. Ñuca rimashca shimira
uyashcanguichi, ñuca tucui cai Egiptoi gusto
ajcunara ricushcanguichi. Chi ricushcara ñuca
yayara rimaichi. Ña ucta pushamuichi ñuca
yayara, nica.

Jose shina tucuire rimasha Benjaminda
ujllarisha huacaca. Benjamin shinallara
huacaca. Huacasha Jose tucui paihua uquiunara
llaquishcahua rimaca. Chi huasha paihua
uquiuna paihua cuintanauca.

YAYAJMA TIGRANAUN

Gen. 45:16-28

Shina Jose uquiuna shamushcara uyasha
Faraon paihua sirbijcunandi cushiyanauca.
Cushiyasha Josera cayaca nisha: --Camba
uquiunara casna rimai, Canguna burrounara
micunara apachisha Canaanma tigrachi, tigrasha
canguna yayara pushamungaj. Caimanda
autounaras apaichi camba huahuaunara
charishcaunaras apamungaj. Shamunaupi ñuca
chigunama shu gusto allpara cushami cai Egipto
allpai. Micunaras cushami. Paiguna
charishcaunara ama llaquirisha iyarinauchu,
yali ali Egipto allpara cangunama cushami.

Chi huasha Jose Faraon mandashcasna
paihua uquiunama autounara cuca, apana
micuunaras. Shinallara caran uquiima shu gusto
inushca churarinara cuca. Randi Benjaminda
pichca churarinara cuca quinsa patsaj cullquiras.
Jose paihua yayajma cachaca: chungu cari
burrouna Egipto aliunara aparishca, shinallara
chungu huarmi burrouna ashca micuna muyuunara,
tandaunaras, ñambii tigrasha micuunaras.
Tucui puruntushca huasha Jose cachaca paihua
uquiunara nisha: --Canguna riusheai ama

canguna pura piñaringuichi.

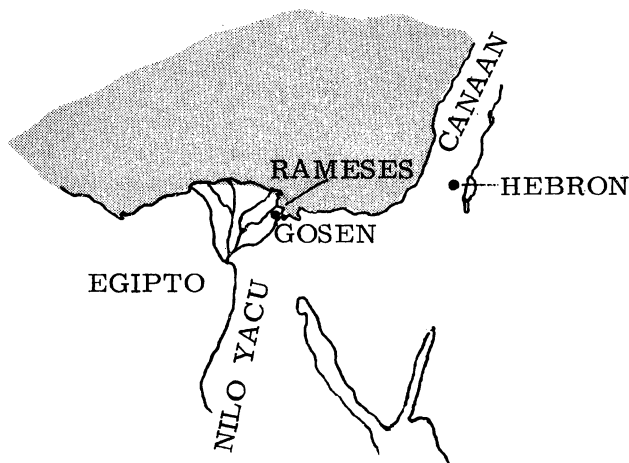
Shinajpi paiguna Egpitomanda llujshisha
Canaan allpama shamunauca paiguna yayajma.
Pactasha ninauca: --Jose causanmi. Paillami
tucui Egipto allpara mandau ashca nisha.

Paihua yaya Jose causanmi nishcara
uyasha mana quirisha paihua aicha apiyaca.
Randi huasha pai tucui Jose rimashcara uyasha,
cachashcara ricusha quirica. Quirisha cuti
iyaira apica. Shinasha Jacob nica: --Ña quirini.
Ñuca churi Jose chara causaun. Cunaga ñuca
manara huañushallara chima rishami paita
ricungaj.

JACOB EGIPTOMA RIN

Gen. 46:1-7, 26-27

Huasha Jacob Canaan allpamanda llujshica
Egiptoma ringaj tucui pai charishcaunandi.
Paiguna riushcai Berseba nishca lugarma
pactaca. Chibi Diosta alabangaj shu sacrificiora
rasha ovejaunara huanchisha Diosma ricuchica.
Chi tuta Jacob nuspashca cuintai Dios ricurisha
Jacobta cayaca: --Jacob, Jacob nisha. Jacob
caibimi ani cutipasha nijpi Dios nica: --Ñuca
camba Diosmi ani, cambia yaya Diosmi ani.
Egiptoma ringaj ama manzhaichu, ñuca canhua
rishami. Chibi shu atun llactara rashami
canmanda mirajcunara, nica, canmanda ashca
runauna tucunaunga. Ñuca canda Egiptoma riupi



compañashami nica. Chibi huañunguimi, can huañuushcai Jose canhua tianga raun, canda cuiranga raun. Chibi huañujllaira cai Canaan allpallai can pambai tucungui.

Dios shina rimashca huasha Jacob Bersebamanda llujshisha Egiptoma rica. Faraon cachamushca autoi purinauca tucui Jacobpa churiuna, paiguna huarminaras huahuaunaras pushasha. Shinallara tucui paiguna charishcaunara huagraunaras ovejaunaras apanauca. Tucui Jacobpa churiuna paiguna huahuaunas 66 runaunami anauca. Shinallara Josehua ishqui churiunara yupajpi 70 quiquin mirarishca aillumi anauca. Shina Egiptoma pactanauca



JOSE PAIHUA YAYAJMA RIN

Gen. 46:28-34

Jacob Egiptoma pactasha paihua churi
Judara cachaca Josejma Gosen allpama shamun-
gaj. Shina cachajpi Jacobguna Gosenma
shamusha pactanauca. Jose paihua yaya
shamushcara uyasha paihua autora puruntusha
Gosenma rica paihua yayara tupangaj. Tupasha
salurasha ujllarisha unaira huacaca.

Jacob nica: --Ña ñuca canda ricushcani.
Can cierto causangui yachani. Cuna ñuca
huañujpi alimi.

Jose paihua yayara paihua uquiunaras nica:
--Cuna Faraonbajma risha rimangaj nisha ñuca
uquiuna Canaanmanda shamusha ña caima
pactamunaushcami. Faraon cangunara paihuaajma
cayasha tapujpi ima tarabanara ranguichi, ima
tunu runauna anguichi nisha tapujpi cutipaichi,
ñucanchi malta urasmanda huagrara ovejara
cuiraucuna anchi. Shina rimajpi pai Gosen
allpai cangunara saquichinga raun, ovejara
cuirajlla tucuichi. Egiptouna yapa chijninaun
ovejara cuirajcunara. Shu ovejara cuiraj
runauna Egipto gobiernora binsisha ali allpara
apinauca. Shina apishcamanda Egipto runauna
ovejara cuirajcunara yapa chijninaun. Shinajpi
cai allpara apij muntunmanda apura canguna
rimasha ñucanchi ovejara cuiraj tarabajmi anchi
nijpiga chi Gosen allpai ali quihua allpai cangu-
nara saquichinga raun.

JOSE UQUIUNARA
FARAONBAJMA PUSHAN

Gen. 47:1-12

Chi huasha Jose Faraonbajma rica rimasha: --Ñuca yaya ñuca uquiunandi tucui paihua ovejaunara huagraunaras apamusha Canaanmanda shamusha pactamunaushca. Cunaga Gosen partii tianaun.

Shina rimasha Jose pichca uquiunara pushasha Faraonbajpi rinauca. Caigunara ricusha Faraon tapuca: --Ima tarabanara yachanguichi nisha.

Shina tapujpi cutipanauca nisha: --Ñucanchi yayauna cuinta ovejara cuirajmi anchi. Ñucanchi allpai cai shinzhi mutsuimanda quihua illan ovejauna micungaj. Cunaga canda mañaunchi Gosen allpai causangaj.

Chita uyasha Faraon Josera nica: --Camba yaya camba uquiuna cambajma shamusha pactamunaushca. Cunaga tucui Egipto allpa sirin. Can mas yali ali allpara ajllasha paigunara ricuchingui. Gosen nishca ali allpai causanauchu. Paigunamanda alira yachaj ajpi ñuca huagraunara cuiraj tucunauchu, nica.

Chi huasha Jose paihua yaya Jacobta icuchisha tiachica Faraonbajpi. Shinajpi Jacob Faraonda bindisiaca. Chi huasha Faraon Jacobta tapuca: --Imasna huatara charingui, nisha.

Shina nijpi Jacob cutipaca: --Ñuca 135
huatara causashcani. Mana yapa unai randi yapa
llaquirishca huatauna anauca. Shinallara ñuca
yayauna huata tupu mana pactashcanichu. Shina
nisha Faraonda bindisiasha Jacob Faraonbajman-
da llujshica.

Chi huasha Faraon rimashca tunu Jose
paihua yayara paihua uquiunaras Gosen allpara
cujpi chillai causanauca. Chi Gosen allpa
tucui Egipto allpamanda yali ali aca, Rameses
partii. Shinallara Jose tucui chigunama
micunaunara cuca paiguna tupu minishtishcara.

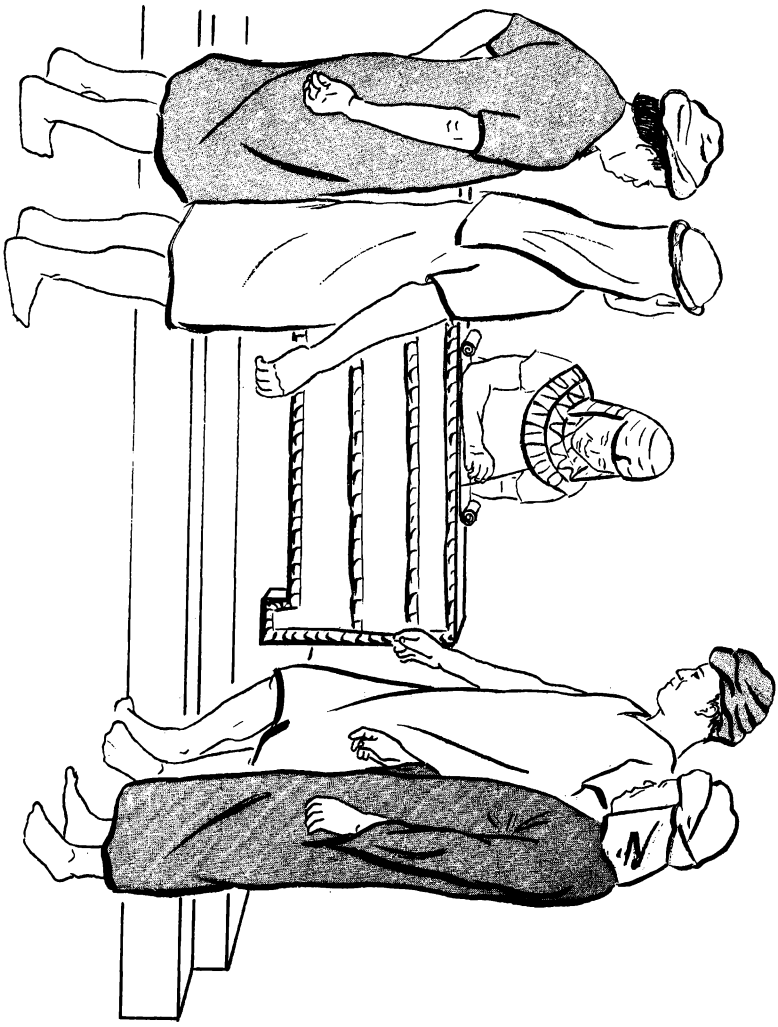
JOSE TUCUIRA RANDIN

Gen. 47:13-26

Chi uras micuna illaca Egipto llactai.
Chi mutsui shinzhi aca Egipto allpai Canaan
allpais. Shinajpi runauna Josebajma shamusha
micunaunara randinauca. Randijpi Jose
cullquiunara huacachisha Faraonba huasii
saquica. Egiptoi, Canaanbis cullqui tucurijpi
Egipto runauna Josebajma shamusha huacanauca
nisha: --Ñucanchi cullqui cuna illanmi. Shinajpi
micunara cuyahuangui.

Jose chita uyasha nica: --Camba cullqui
illajpi cambia huagraunara ñucara cuhuai. Cujpi
micunara cangunara cusha. Turcashun huagrahua
micunahua.

Shina nijpi chiguna huagraunara apasha



Josema cunauca. Shina cunaupi Jose paigunama micunara cuca. Huagraunaras, caballounaras, burrounaras, ovejaunaras, tucui paiguna huibaunara apamusha Josema cunauca micunara apangaj.

Chi huata tucurijpi chi mushuj huatai cuti Josejma shamunauca nisha: --Ñucanchi cullqui illan, ñucanchi huagraunas illanmi. Mana imaras charinchi micunara randingaj. Ñucanchi allpa ñucanchi quiquin aichas tian. Faraonbaj sirbijcuna tucungaj ñucanchira randipai. Shinallara ñucanchi allparas randi. Ñucanchi ama huafungaj muyuunara cuhuai.

Shinasha Egipto runauna paihua allpara catunauca. Shinzhi mutsuimanda micuna illajpi chi runauna tucui allpaunara catunauca. Shina tucujpi Jose tucui allpaunara randica Faraonbaj tucungaj. Shinallara chi runauna paiguna quiquin aichara catusha esclavos nishca mana quiquin munaira raj runauna tucunauca. Jose paigunama nica: --Cuna punzha canda camba allparas Faraonbaj tucungaj randicani. Caibi tiaun muyuuna. Caita apasha tarpuichi. Pallana uraspi shuj pichca partira Faraonma cuichi. Chi puchushca chuscu partira cambajma an canguna micungaj shinallara cuti tarpungaj. Shina ley tucuca.

Chita uyasha muyuunara apisha paiguna Josera rimanauca nisha: --Ñucanchi causaira causachishcangui. Can munajpi ñucanchi



Faraonba esclavos runauna tucunchi.

Faraonba pagriuna allpara Jose mana randica. Faraon chi allpara cushcamanda mana apica. Shinallara Faraon micunaunara paigunama cuca.

Jose tucui runaunara llacta ucuma cachaca pai chigunara mas ali cuirangaj. Shina rasha Jose tucui runaunara mutsuimanda quishpichica.

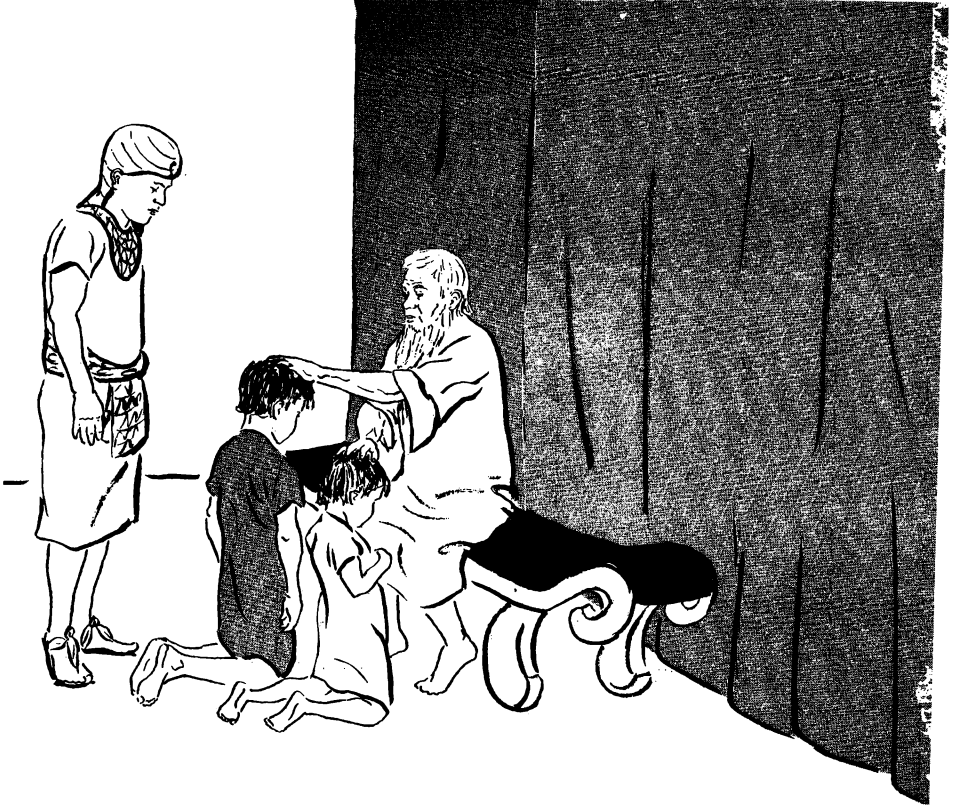
JACOB PAIHUA AYAMANDA CUINTAN

Gen. 47:27-31

Chi mutsui huataunai Jacobguna Gosen nishca partii Egipto allpai causanauca. Jacob chillai causasha 17 huatara Egiptoi causaca. Tucui paihua causaibi 147 huataunara causaca. Paiguna chi allpara apisha ashcara mirachinauca ovejaunaras, huagraunaras. Paigunas miranauca. Shina rasha ashca runauna tucunauca.

Jacob yapa rucu ashcai, ñalla huañuna uras pactajpi, Josera cayaca nisha: --Can ñucara llaquishaga cambia maquira ñuca changa ucui churai. Churasha ñuca shimira pactachi. Ñuca huañushca huasha cai Egipto allpai ama pambahuanguichu. Ñuca ayara Egiptomanda llujchisha ñuca yapa pambashca allpama pambahuangui.

Jose paihua yayara uyasha nica: --Casna



rashami tucuire can nishca tunu.

Jacob nica: --Mana paquihuaaj shimira rimahuai. Shina nijpi Jose mana paquihuaaj shimihua rimaca. Chi huasha Jacob cuti paihua camai sirica.

JACOB JOSE CHURIUNARA BINDISIAN

Gen. 48

Mas huasha Jose paihua yaya unguishcami nishcara yachasha paihua ishqui huahuaunara Manases, Efrainbas paihua yayajma apaca. Paihua churi Jose paihuaajma shamushcara uyasha Jacob ursarisha paihua camai tiarica.

Chi huasha Jacob Jose nica: --Atun ushaj Dios Canaan allpai ñucara ricurisha bindisiahuaca. Bindisiasha rimahuaca nisha canda mirachishami, canmanda ashca runauna tucunaungami. Cai allpara canma cushami canmanda mirajcunamas, nica. Cunaga cambia ishqui churiuna ñucajmi anaun ñuca quiquin churi cuinta. Paigunamanda mirajcuna ishqui muntun tucunaunga. Paigunama allpara cunga rauni ñuca quiquin churiunara cuinta.

Chi huasha Jacob Jose churiunara ricusha tapuca: --Pitairi caigunaga. Jose cutipaca: --Ñucajmi. Dios caigunara cuyahuashca cai allpai. Shina nijpi Jacob nica: --Mayanllayaichi ñuca paigunara bindisiangaj. Shina nijpi Jose paihua churiunara Jacobajma mayanllayachica.

Ña Jacob yapa rucu asha ali ricunara mana ushaca. Shinajpi Jose paihua huahuaunara mayanyachijpi Jacob paigunara ujllarisha muchaca. Shina rasha Josera nica: --Camba ñahaira mana cuti ricushachu nisha iyaricani. Cunaga Dios lugarda cuyahuashca candas cambia huahuaunaras ricungaj. Shina nijpi Jose paigunara anzhuchisha paihua yayajpi cungurica.

Chi huasha Jose paihua churiunara cuti mayanyachica paihua yaya paigunara bindisiangaj. Ñaupa churira Jacobpa ali maqui partii shayachica, quipa churi Jacobpa llucui maqui partii shayachica. Jacob randi paihua maquirira turcasha paihua ali maquirira quipa churi Efrain umai churaca, paihua llucui maquirira ñaupa punda churi Manases umai churaca.

Jose shina ricusha mana gustaca nisha: --Ama shina raichu, yaya. Shina nisha paihua yaya maquiunara apica llujchingaj. Shina rasha nica: --Caibi shayaun ñaupa punda huahua, cambia ali maquirira paihua umai churai.

Shina nijpi paihua yaya nica: --Ari, chita yachani, churi. Ñaupa punda mirarisha atun muntun tucunga raun, astaun paimanda quipa churi yali atun tucunga raun, paimanda mirajcuna yapa ashcauna tucunaunga.

Shina nisha chi huahuaunara bindisiaca nisha: --Ñuca yaya, ñuca rucuyayas causaj Diospajpi purinauca. Chi Diosga tucui ñuca

causaibi ñucara pushashcami, tucui turmindarinaunamanda quishpichishcami. Paiga cai huahuaunara bindisiasha cuirachu. Cai huahuaunamanda mirajcuna atun muntunguna tucunauchu. Shinasha ñucara, ñuca yaya Isactas, ñuca rucu yaya Abrahandas ama cungarinauchu. Jacob Jose churiunara casna bindisiasha quipa churi Efrainda mas ali bindisiaca, ñaupá punda churi Manesesta mas pishij.

Chi huasha Jacob Josera nica: --Ñuca ñaca huañunga raunimi. Ñuca huañujllaira Dios cangunahua tianga raun. Paiga cuti cangunara Canaan allpama pushanga raun. Shinallara chillai shu urcura canda cushcani cambia uquiuna randimanda. Chi urcura Amoreo runaunamanda guerrasha apicani. Canda cushcangui.

RUBEN	JOSE	GAD
SIMEON	BENJAMIN	ASER
LEVI		
JUDA		
ISACAR	DAN	
SABULON	NEPTALI	

JACOB TUCUI PAIHUA
CHURIUNARA BINDISIASHA HUAÑUN
 Gen. 49

Chi huasha Jacob tucui paihua churiunara cayasha nica: --Shamuichi ñuca rimashcara uyangaj. Canguna cambajmanda mirajcunas

imara huasha tucunga ranaun cuna rimashami.
Caran dueño uyaichi.

Ruben, ñuca ñaupa churimi angui. Shinasha
ursayuj tucunga racangui. Randi mana ñaupa
punda cuinta tucungui, camba mama chulara
apisha puñucangui. Chimanda mana ñaupa punda
ushaira cui tucunguichu.

Simeon Levindi uqui pura piñasha
runaunara huanchinauca. Chimanda chicanyasha
paiguna uquiuna allpa sayashca tucunaunga.

Juda, camba uquiuna canda ahuayachinga
ranaun. Camba emigounara bisinga raungui.
Apu tucungui shinallara huasha yali ali apu
camba mirarijcunamanda tianga. Tucui
runauna paita uyasha cadsunaunga. Cunamanda
pai shamunagama cambajmanda mirajcuna apu
tucunaunga.

Sabulon lamar mayanlla causanga raun.
Barcouna chima shamunaunga.

Isacar ali allpara charinga raun. Sirbij
runa tucungami.

Dan paihua runaunara ali iyaihua taripanga
raun. Paiguna umachjcuna tucunga ranaun. O
Dios, camba quishpichinara chapauni.

Apij runauna Gadpa charishcara apinga
ranaun. Cai randi chigunara apinga raun.

Aserba micuna yapa ali tucungami.
Neptali taruga cuintami, ganaslla causanga

raun. Paimanda mirajcuna ali tucunga ranaun.

Jose yapa mirasha ashca tucungami, ashca pallcayuj yura cuinta ashca muyuunara aparisha. Enemigouna paita huanchisha nijpi atun Dios paita yanapaca. Dios camba yayaunama rimashca bindisiashcaunara canda cuchu. Canda yapa ashcara bindisianga.

Imasna puma apisha ashcara charin micungaj shinallara Benjamin ashcara charinga raun.

Jacob shina caran churira rimasha paiguna tunu bindisiashcara rimaca. Chi huasha nica: --Ñuca huañunga rauni. Huañujpi Canaan allpai Abrahan pambashcai pambahuaichi.

Jacob tucuirá rimashca huasha samai pitirijpi huañuca.

JACOBTA PAMBANAUN

Gen. 50:1-14

Jacob huañujpi Jose paihua yayara ujllarisha muchasha huacaca. Chi huasha Egipto doctorgunama rimangaj cachaca paihua yayara pambangaj puruntungaj. Shinajpi chi doctorguna paiguna tunu rasha ranauca aya ama ismungaj. Chuscu chungá punzhara ranauca. Shinajpi aya mana dsaslla ismun, unaira duran. Chi huasha tucui Egiptoi tiaucuna canzhis chungá punzhara huacanauca, ishqui quilla yalira.

Cai llaquirina punzhauna pasajpi Jose Faraonbajma rica permisora mañangaj nisha: --Ñuca yaya chara mana huañushcallaira mana paquihuaj shimira ñucara rimachihuaca nisha, ñuca huañujpi Canaan allpai Abrahan pambashcallaira pambahuangui, nica. Cunaga can alimi nijpi paihua ayara apasha chillai pambasha. Pambashca huasha tigrashami.

Shina nijpi Faraon cutipaca nisha: --Richi cambia yayara pambangaj pai canda rimachishcasna.

Faraon shina alimi nijpi Jose rica Canaan allpama paihua yayara pambangaj. Shinallara Faraonba sirbijcunas, paihua iyayuj rucuunas, tucui Egiptoi mandaucunas rinauca. Yapa ashca runauna rinauca. Shinallara Jose uquiunas rinauca. Huahuaunas huagraunas saquirinauca.

Risha Jordan yacu mayanlla pactanaupi Jacobta iyarisha canzhis punzhara huacanauca. Shina huacashcara ricusha chi Canaan runauna ninauca: --Egipto runauna yapa llaquirinaunmi.

Chi huasha Jacobpa churiuna paiguna yaya rimashcasna Canaan allpama apasha pambanauca Abrahan pambashca allpallai. Shina pambashca huasha Jose uquiunandi tucui paihua rijcunandi Egipto allpamallara tigramunauca.

PAIHUA UQUIUNA
JOSE RA MANZHARINAUN

Gen. 50:15-21

Paihua yayara pambashca huasha Jose uquiuna paiguna pura ninauca: --Ñucanchi yaya ña huañushca. Cuna Jose ñucanchira imara mana aliras ranga raun chari ñucanchi paita mana alira rashcamanda.

Shina iyarinausha shu shimira Josejma cachanauca nisha: --Ñucanchi yaya causana uraspi casna nica, Jose ra rimai cambia uquiuna mana ali rashcara perdonapangui, nica. Pai shina nijpi pactachipangui, ñucanchira perdonapangui.

Chi shimira uyasha Jose huacaca. Llaquirisha chi uquiuna shamusha Josejpi cungurinauca nisha: --Ñucanchi cambia sirbajcunami anchi.

Jose randi paigunara rimaca nisha: --Ama manzhaichu. Ñuca mana Dioschu ani. Canguna irusta rasha nijllaira Dios randi alira rasha nica. Canguna ñucara catusha ñucajpi mana alira rasha nicanguichi. Canguna mana alira rasha nijllaira Dios shina munaca ashca runaunara quishpichingaj. Shinajpi ama manzharinguichi, cangunaras cambia huahuaunaras micunaunara cushami. Jose shina nisha paihua uquiunara cushiyachica.

JOSE HUAÑUN

Gen. 50:22-26

Chi huasha Jose unaira Egipto allpai
causauca, Faraonda yanapasha. 110 huatagama
causaca. Efrainba huahua churira ricuca,
shinallara Manases churi Machirba
huahuaunaras ricuca.

Chi huasha Jose paihua uquiunara cayasha
nica: --Cuna ñuca huañungajmi rauni, astaun
Dios cangunajma shamungajmi raun. Shamusha
cai allpamanda cangunara pushanga raunmi.
Dios ñaupá mana paquihuj shimira rimasha
Canaan nishca allpama cushcanguichi nica
Abrahamma, Isacmas, Jacobmas. Dios shina
cangunara pushaupi ñuca tulluunara apasha chi
Canaan allpama pambaichi, nica.

Chi huasha Jose paihua uquiunara mana
paquihuj shimira rimachica paihua tulluunara
apangaj. Tucuirá casna paihua uquiunara
rimashca huasha Jose huañuca. Huañujpi paihua
doctorguna paihua aya mana ismungaj
puruntunauca. Shina rashca huasha paihua ayara
shu cajonbi churanauca Egipto allpai, huasha
Canaanma apangaj.